

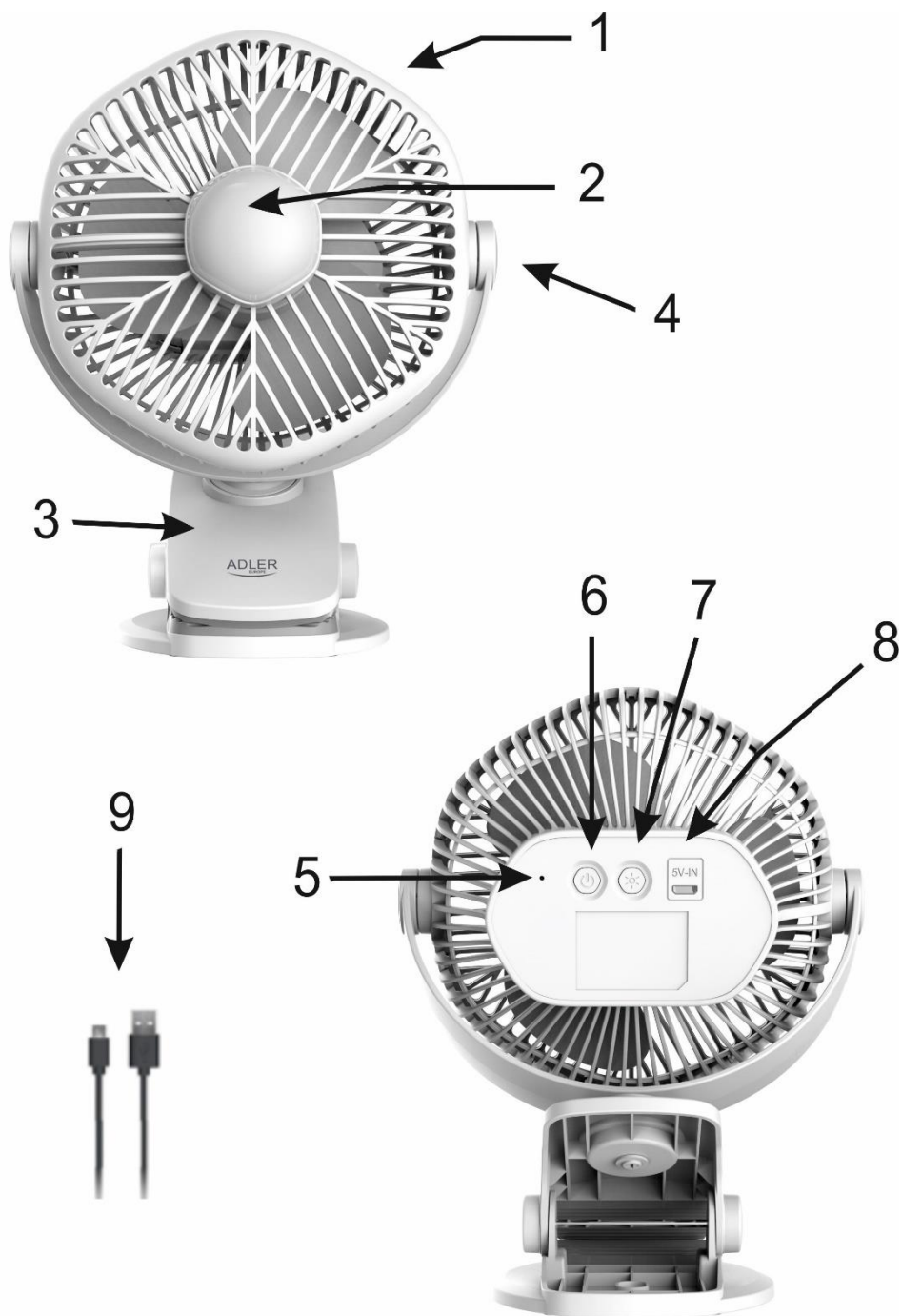
ADLER

EUROPE



AD 7335

EN	User Manual	3	PL	Instrukcja obsługi	40
DE	Bedienungsanleitung	5	IT	Manuale d'uso	43
FR	Mode d'emploi	7	SV	Bruksanvisning	45
ES	Manual de usuario	10	BG	Ръководство за употреба	48
PT	Manual de Instruções	12	DA	Brugsanvisning	50
LT	Naudojimo instrukcija	15	SK	Používateľská príručka	52
LV	Lietošanas instrukcija	17	BS	Korisnički priručnik	55
ET	Kasutusjuhend	19	MK	Упатство за употреба	57
HU	Használati útmutató	21	HR	Korisnički priručnik	59
RO	Manual de utilizare	24	UK	Керівництво користувача	62
CS	Návod k použití	26	SR	Упутство за употребу	64
RU	Руководство пользователя	28	AR	دليل المستخدم	66
EL	Εγχειρίδιο χρήσης	31	AZ	İstifadəçi təlimatı	68
NL	Gebruikershandleiding	34	SQ	Manuali i përdorimit	71
SL	Navodila za uporabo	36	KA	მუხმარებლისათვის	73
FI	Käyttöohje	38			



User Manual (EN)

SAFETY CONDITIONS IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS FOR USE PLEASE
READ CAREFULLY AND RETAIN FOR FUTURE REFERENCE

Warranty conditions are different if the device is used for commercial purposes.

1. Before using the product, read carefully and always follow the instructions below.

The manufacturer is not responsible for any damage caused by improper use.

2. Do not use the product for purposes incompatible with its use.

3. Be cautious when used by children. Do not allow children to play with the product.

Do not allow children or anyone unfamiliar with the device to use it without supervision.

4. WARNING: This appliance may be used by children over 8 years of age and persons with limited physical, sensory or mental abilities, or persons without experience or knowledge of the appliance, only under the supervision of a person responsible for their safety, or if they have been instructed in the safe use of the appliance and are aware of the hazards associated with its operation. Children should not play with the device.

Cleaning and maintenance of the appliance should not be performed by children unless they are at least 8 years old and these activities are performed under supervision.

5. Do not attempt to repair a damaged product yourself. Always return a damaged device to a professional service center for repair. All repairs must be performed only by authorized service technicians. Improper repair may cause dangerous situations for the user.

6. Never place the product near hot or warm surfaces or kitchen appliances, such as an electric oven or gas burner.

7. Never use the product near combustible materials.

8. Children between the ages of 3 and 8 may only turn the appliance on and off when it is in the normal position of use, are supervised or instructed in safe use, and understand the hazards involved. Children between the ages of 3 and 8 must not connect the appliance, operate, clean or maintain it.

9. Do not place the device near open flames or fire sources.

10. We recommend using only in a dry place.

11. If you spill water on the surface of the device, unplug the device and let it dry for 24 hours. Then use as usual.

12. Do not expose to direct sunlight for a long time.

13. Use only the original USB cable provided in the package.

14. Unplug the device when cleaning or moving the device.

15. For best results, place the device on a higher surface, such as a table or countertop.

16. Do not allow foreign objects to get inside the device.

17. Do not block the front and rear grilles of the device.
18. Do not cover the device.
19. Do not immerse the device under water or in other liquids.

WARNING: Rotating parts may pull out loose clothing and hair.

BEFORE FIRST USE

The battery must be fully charged before use. Use only the supplied Micro USB charging cable.

CHARGING:

1. Before charging, check and make sure that the power source is compatible with the device.
2. Remove the power cord (9) supplied with the device and plug it into the Micro USB jack (8).
3. Charge the fan as needed for at least 8 hours if not used for more than 3 months to extend battery life. The LED indicator (5) lights up green when the battery is fully charged. During charging, the LED indicator (5) lights red.

PRODUCT DESCRIPTION:

1. CASE
2. LED LIGHT
3. FIXING CLAMP
4. HANDLE
5. LED INDICATOR
6. ON/OFF BUTTON AND FAN SPEED SWITCH
7. LED SWITCH BUTTON
8. MICRO USB SOCKET
9. USB WIRING

DEVICE USAGE:

1. Press the ON/OFF power button (6) once to turn on the device and set a low airflow speed. To get a medium air speed flow press the ON/OFF power button (6) a second time. To get a high air speed flow press the ON/OFF power button (6) a third time. To turn the unit off, press the ON/OFF power button (6) a fourth time.
2. Press the LED switch button (7) once to set a strong light intensity. To set medium light intensity press the LED switch button (7) a second time. To set low light intensity press the LED switch button (7) a third time. Press the LED switch button (7) a fourth time to turn off the device.
3. If the LED indicator (5) lights up green, it means that the product is already fully charged.

Important safety information regarding the battery

These precautions apply to products that use built-in rechargeable batteries.

Improper use of batteries can cause electrolyte leakage, overheating or explosion. Released electrolyte is a source of corrosion and can be toxic. It can cause skin and eye burns; it is also harmful if swallowed.

To reduce the risk of injury:

- Batteries should not be heated, opened, punctured, destroyed or thrown into a fire;
- Do not touch the battery terminals in the device with metal objects. These components can become hot and cause burns;
- In case of battery leakage, avoid contact of leaking electrolyte with skin or clothing. If battery electrolyte comes into contact with skin or clothing, immediately flush the area with water.
- Charge only with the charger supplied with the product, or one suitable for the battery type.

The chemical composition of the built-in battery used: lithium-ion

TECHNICAL SPECIFICATIONS:

5V USB POWER INPUT

POWER: 6W

BATTERY: 3.7V 1800mAh; battery: lithium-ion

CHARGING TIME: 7 hours

DIMENSIONS: 105x153x199mm



For the sake of the environment. Cardboard packaging and polyethylene (PE) bags should be disposed of in the appropriate containers for separate collection of municipal waste according to their description. If there are batteries in the device, remove them and separately return them to the collection and storage facility. Return the used device to a suitable collection and storage facility, as the hazardous substances in it may pose a threat to health and the environment. The marking on the product indicates that the device should not be disposed of in the container with municipal waste. Waste electrical equipment, is waste that contains substances harmful to humans, animals and the environment. These substances can lead to contamination of the soil, water or air, and through this they can enter the human body and lead to numerous health ailments, such as vision, hearing, speech disorders, they can also damage the kidneys, liver and heart, and cause skin diseases. Harmful substances can also have adverse effects on the respiratory and reproductive systems and lead to cancerous changes. Consumption of plants growing on the complained of soils, and products made from them may risk the above-mentioned health effects. **Do not dispose of the device in the municipal waste container!!!**

Service If you wish to purchase spare parts or report any complaints, please contact directly with the seller who issued the receipt.

Bedienungsanleitung (DE)

SICHERHEITSBEDINGUNGEN WICHTIGE ANWEISUNGEN FÜR DIE SICHERE VERWENDUNG BITTE SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTERES NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN

Die Garantiebedingungen sind unterschiedlich, wenn das Gerät für kommerzielle Zwecke verwendet wird.

1. Bitte lesen Sie die nachstehenden Anweisungen sorgfältig durch und befolgen Sie sie, bevor Sie das Produkt verwenden. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch entstehen.
2. Verwenden Sie das Produkt nicht für Zwecke, die mit dem vorgesehenen Verwendungszweck unvereinbar sind.
3. Seien Sie bei der Verwendung durch Kinder vorsichtig. Erlauben Sie Kindern nicht, mit dem Produkt zu spielen. Erlauben Sie Kindern oder Personen, die mit dem Produkt nicht vertraut sind, es nicht unbeaufsichtigt zu benutzen.
4. **WARNUNG:** Dieses Gerät darf von Kindern über 8 Jahren und Personen mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Personen ohne Erfahrung oder Kenntnis des Geräts nur unter Aufsicht einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person verwendet werden oder wenn sie in die sichere Verwendung des Geräts eingewiesen wurden und sich der mit seinem Betrieb verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen. Die Reinigung und Wartung des Geräts sollte nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind mindestens 8 Jahre alt und werden dabei beaufsichtigt.
5. Versuchen Sie nicht, ein beschädigtes Produkt selbst zu reparieren. Bringen Sie ein beschädigtes Gerät immer zu einem professionellen Service-Center zur Reparatur. Alle Reparaturen dürfen nur von autorisierten Servicetechnikern durchgeführt werden. Unsachgemäß durchgeführte Reparaturen können zu gefährlichen Situationen für den Benutzer führen.
6. Stellen Sie das Gerät niemals in der Nähe von heißen oder warmen Oberflächen oder Kochgeräten, wie z. B. einem Elektroofen oder Gasbrenner, auf.
7. Verwenden Sie das Gerät niemals in der Nähe von brennbaren Materialien.

8. Kinder zwischen 3 und 8 Jahren dürfen das Gerät nur dann ein- und ausschalten, wenn es sich in seiner normalen Gebrauchslage befindet, sie beaufsichtigt oder in den sicheren Gebrauch eingewiesen werden und die damit verbundenen Gefahren verstehen. Kinder im Alter von 3 bis 8 Jahren dürfen das Gerät nicht anschließen, bedienen, reinigen oder warten.
9. Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe einer offenen Flamme oder Feuerquelle auf.
10. Wir empfehlen, das Gerät nur an einem trockenen Ort zu benutzen.
11. Wenn Wasser auf die Oberfläche des Geräts gelangt ist, ziehen Sie den Netzstecker und lassen Sie das Gerät 24 Stunden lang trocknen. Verwenden Sie es dann wie gewohnt.
12. Setzen Sie das Gerät nicht über einen längeren Zeitraum direktem Sonnenlicht aus.
13. Verwenden Sie nur das in der Verpackung enthaltene Original-USB-Kabel.
14. Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, wenn Sie es reinigen oder transportieren.
15. Die besten Ergebnisse erzielen Sie, wenn Sie das Gerät auf eine höhere Fläche stellen, z. B. auf einen Tisch oder eine Arbeitsplatte.
16. Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper in das Innere des Geräts gelangen.
17. Blockieren Sie nicht die vorderen und hinteren Gitter des Geräts.
18. Decken Sie das Gerät nicht ab.
19. Tauchen Sie das Gerät nicht unter Wasser oder in andere Flüssigkeiten.

WARNUNG: Rotierende Teile können lose Kleidung und Haare herausziehen.

VOR DER ERSTEN BENUTZUNG

Der Akku muss vor der Verwendung vollständig aufgeladen werden. Verwenden Sie nur das mitgelieferte Micro-USB-Ladekabel.

LADEN:

1. Stellen Sie vor dem Aufladen sicher, dass die Stromquelle mit dem Gerät kompatibel ist.
2. Entfernen Sie das mit dem Gerät gelieferte Netzkabel (9) und stecken Sie es in die Micro-USB-Buchse (8).
3. Laden Sie den Ventilator bei Bedarf mindestens 8 Stunden lang auf, wenn er länger als 3 Monate nicht benutzt wird, um die Lebensdauer der Batterie zu verlängern. Die LED-Anzeige (5) leuchtet grün, wenn der Akku vollständig aufgeladen ist. Während des Ladevorgangs leuchtet die LED-Anzeige (5) rot.

PRODUKTBESCHREIBUNG:

1. CASE
2. LED-LICHT
3. BEFESTIGUNGSKLAMMER
4. HALTERUNG
5. LED-ANZEIGE
6. EIN/AUS-TASTE UND WAHLSCHALTER FÜR DIE LÜFTERGESCHWINDIGKEIT
7. LED-SCHALTASTE
8. MICRO USB BUCHSE
9. USB-KABEL

VERWENDUNG DES GERÄTS:

1. Drücken Sie die ON/OFF-Taste (6) einmal, um das Gerät einzuschalten und eine niedrige Luftstromgeschwindigkeit einzustellen. Um einen Luftstrom mit mittlerer Geschwindigkeit einzustellen, drücken Sie die Ein/Aus-Taste (6) ein zweites Mal. Um einen hohen Luftstrom einzustellen, drücken Sie ein drittes Mal auf die Ein-/Ausschaltaste (6). Um das Gerät auszuschalten, drücken Sie ein viertes Mal auf die Ein-/Ausschaltaste (6).

2. Drücken Sie die LED-Schalttaste (7) einmal, um eine starke Lichtintensität einzustellen. Um eine mittlere Lichtintensität einzustellen, drücken Sie die LED-Schalttaste (7) ein zweites Mal. Um eine niedrige Lichtintensität einzustellen, drücken Sie die LED-Schalttaste (7) ein drittes Mal. Ein viertes Drücken der LED-Schalttaste (7) schaltet das Gerät aus.
3. Wenn die LED-Anzeige (5) grün leuchtet, bedeutet dies, dass das Gerät bereits vollständig aufgeladen ist.

Wichtige Sicherheitshinweise zum Akku

Diese Vorsichtsmaßnahmen gelten für Produkte, die eingebaute wiederaufladbare Batterien verwenden.

Die unsachgemäße Verwendung des Akkus kann zum Auslaufen des Elektrolyts, zu Überhitzung oder Explosion führen.

Freigesetztes Elektrolyt ist eine Korrosionsquelle und kann giftig sein. Es kann Verätzungen der Haut und der Augen verursachen und ist auch beim Verschlucken schädlich.

Um die Verletzungsgefahr zu verringern:

- Die Batterie sollte nicht erhitzt, geöffnet, durchstochen, zerstört oder ins Feuer geworfen werden;
- Berühren Sie die Batteriepole im Gerät nicht mit Metallgegenständen. Diese Komponenten können heiß werden und Verbrennungen verursachen;
- Vermeiden Sie im Falle eines auslaufenden Akkus den Kontakt des auslaufenden Elektrolyts mit Haut oder Kleidung. Wenn Batterieelektrolyt mit Haut oder Kleidung in Berührung kommt, spülen Sie den Bereich sofort mit Wasser aus.
- Verwenden Sie zum Aufladen nur das mitgelieferte oder ein für den Batterietyp geeignetes Ladegerät.

Die chemische Zusammensetzung des verwendeten Akkus: Lithium-Ionen

TECHNISCHE DATEN:

5V USB STROMEINGANG

LEISTUNG: 6W

BATTERIE: 3.7V 1800mAh; Batterie: Lithium-Ion

LADEdauer: 7 Stunden

ABMESSUNGEN: 105x153x199mm



Der Umwelt zuliebe. Pappverpackungen und Polyethylen (PE)-Beutel müssen in den entsprechenden Behältern für die getrennte Sammlung von Siedlungsabfällen entsprechend ihrer Beschreibung entsorgt werden. Wenn sich Batterien im Gerät befinden, müssen diese entfernt und separat in einer Sammelstelle entsorgt werden. Das Algerät muss zu einer geeigneten Sammel- und Lagerstelle gebracht werden, da die darin enthaltenen gefährlichen Stoffe eine Gefahr für die Gesundheit und die Umwelt darstellen können. Die Kennzeichnung auf dem Produkt weist darauf hin, dass das Gerät nicht über die Hausmülltonne entsorgt werden darf. Elektroaltgeräte sind Abfälle, die Stoffe enthalten, die für Menschen, Tiere und die Umwelt schädlich sind. Diese Stoffe können den Boden, das Wasser oder die Luft verunreinigen und dadurch in den menschlichen Körper gelangen und zu einer Reihe von Gesundheitsproblemen führen, wie z. B. Seh-, Hör- und Sprachstörungen, Nieren-, Leber- und Herzschäden sowie Hautkrankheiten. Die Schadstoffe können sich auch negativ auf die Atemwege und das Fortpflanzungssystem auswirken und zu krebsartigen Veränderungen führen. Der Verzehr von Pflanzen, die auf den betroffenen Böden wachsen, und von Produkten, die daraus hergestellt werden, kann zu den oben genannten gesundheitlichen Auswirkungen führen. **Entsorgen Sie das Gerät nicht über die Hausmülltonne!**

Kundendienst Wenn Sie Ersatzteile kaufen möchten oder Beschwerden haben, wenden Sie sich bitte direkt an den Händler, der die Quittung ausgestellt hat.

Mode d'emploi (FR)

CONDITIONS DE SÉCURITÉ INSTRUCTIONS IMPORTANTES POUR UNE UTILISATION EN TOUTE SÉCURITÉ LIRE ATTENTIVEMENT ET CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

Les conditions de garantie sont différentes si l'appareil est utilisé à des fins commerciales.

1. Veuillez lire attentivement et toujours suivre les instructions ci-dessous avant d'utiliser le produit. Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une mauvaise utilisation.
2. N'utilisez pas le produit à des fins incompatibles avec l'usage auquel il est destiné.

3. Soyez prudent lorsque le produit est utilisé par des enfants. Ne laissez pas les enfants jouer avec le produit. Ne laissez pas les enfants ou toute personne ne connaissant pas le produit l'utiliser sans surveillance.
4. **AVERTISSEMENT** : Cet appareil ne peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées, ou des personnes sans expérience ni connaissance de l'appareil, que sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité, ou si elles ont reçu des instructions sur l'utilisation sûre de l'appareil et sont conscientes des dangers liés à son fonctionnement. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien de l'appareil ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils sont âgés d'au moins 8 ans et que ces opérations sont effectuées sous surveillance.
5. N'essayez pas de réparer vous-même un produit endommagé. Renvoyez toujours un appareil endommagé à un centre de service professionnel pour qu'il soit réparé. Toutes les réparations doivent être effectuées par des techniciens agréés. Des réparations mal effectuées peuvent entraîner des situations dangereuses pour l'utilisateur.
6. Ne placez jamais l'appareil à proximité de surfaces chaudes ou tièdes ou d'appareils de cuisson, tels qu'un four électrique ou un brûleur à gaz.
7. Ne jamais utiliser l'appareil à proximité de matériaux combustibles.
8. Les enfants âgés de 3 à 8 ans ne peuvent allumer et éteindre l'appareil que lorsqu'il est en position normale d'utilisation, qu'ils sont surveillés ou qu'ils ont reçu des instructions concernant l'utilisation sûre de l'appareil et qu'ils comprennent les risques encourus. Les enfants âgés de 3 à 8 ans ne doivent pas brancher l'appareil, le faire fonctionner, le nettoyer ou l'entretenir.
9. Ne placez pas l'appareil à proximité d'une flamme nue ou d'une source de feu.
10. Nous recommandons d'utiliser l'appareil uniquement dans un endroit sec.
11. Si de l'eau est renversée sur la surface de l'appareil, débranchez-le et laissez-le sécher pendant 24 heures. Utilisez ensuite l'appareil comme d'habitude.
12. Ne pas exposer l'appareil à la lumière directe du soleil pendant de longues périodes.
13. Utilisez uniquement le câble USB d'origine fourni dans l'emballage.
14. Débranchez l'appareil lorsque vous le nettoyez ou le déplacez.
15. Pour de meilleurs résultats, placez l'appareil sur une surface plus élevée, telle qu'une table ou un comptoir.
16. Ne laissez pas de corps étrangers pénétrer à l'intérieur de l'appareil.
17. N'obstruez pas les grilles avant et arrière de l'appareil.
18. Ne pas couvrir l'appareil.
19. Ne pas immerger l'appareil dans l'eau ou dans d'autres liquides.

AVERTISSEMENT : Les pièces en rotation peuvent arracher les vêtements amples et les cheveux.

AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

La batterie doit être entièrement chargée avant d'être utilisée. Utilisez uniquement le câble de chargement Micro USB fourni.

CHARGE :

1. Avant de charger l'appareil, vérifiez que la source d'alimentation est compatible avec l'appareil.
2. Retirez le câble d'alimentation (9) fourni avec l'appareil et branchez-le dans la prise Micro USB (8).
3. Chargez le ventilateur si nécessaire pendant au moins 8 heures s'il n'a pas été utilisé pendant plus de 3 mois, afin de prolonger la durée de vie de la batterie. L'indicateur LED (5) s'allume en vert lorsque la batterie est complètement chargée. Pendant la charge, l'indicateur LED (5) s'allume en rouge.

DESCRIPTION DU PRODUIT :

1. ETUDE
2. LUMIÈRE LED
3. PINCE DE FIXATION
4. SUPPORT
5. INDICATEUR LED
6. BOUTON MARCHE/ARRÊT ET SÉLECTEUR DE VITESSE DU VENTILATEUR
7. BOUTON DE L'INTERRUPTEUR À LED
8. PRISE MICRO USB
9. CÂBLE USB

UTILISATION DE L'APPAREIL :

1. Appuyer une fois sur le bouton marche/arrêt (6) pour mettre l'appareil en marche et régler un débit d'air faible. Pour obtenir un débit d'air moyen, appuyez une seconde fois sur le bouton marche/arrêt (6). Pour obtenir un débit d'air élevé, appuyez une troisième fois sur le bouton marche/arrêt (6). Pour éteindre l'appareil, appuyez une quatrième fois sur le bouton d'alimentation ON/OFF (6).
2. Appuyez une fois sur le bouton d'interrupteur à DEL (7) pour régler une forte intensité lumineuse. Pour régler une intensité lumineuse moyenne, appuyez une deuxième fois sur le bouton de commutation des DEL (7). Pour régler une faible intensité lumineuse, appuyez une troisième fois sur le bouton de commutation des DEL (7). En appuyant une quatrième fois sur le bouton de l'interrupteur à DEL (7), l'appareil s'éteint.
3. Si l'indicateur LED (5) s'allume en vert, cela signifie que le produit est déjà complètement chargé.

Informations de sécurité importantes concernant la batterie

Ces précautions s'appliquent aux produits qui utilisent des batteries rechargeables intégrées.

Une utilisation incorrecte de la batterie peut entraîner une fuite d'électrolyte, une surchauffe ou une explosion. L'électrolyte libéré est une source de corrosion et peut être toxique. Il peut provoquer des brûlures de la peau et des yeux ; il est également nocif en cas d'ingestion.

Pour réduire le risque de blessure :

- La batterie ne doit pas être chauffée, ouverte, percée, détruite ou jetée au feu ;
- Ne pas toucher les bornes de la batterie de l'appareil avec des objets métalliques. Ces composants peuvent devenir chauds et provoquer des brûlures ;
- En cas de fuite de la batterie, éviter tout contact de l'électrolyte avec la peau ou les vêtements. Si l'électrolyte de la batterie entre en contact avec la peau ou les vêtements, rincez immédiatement la zone avec de l'eau.
- Ne chargez la batterie qu'avec le chargeur fourni avec le produit, ou un chargeur adapté au type de batterie.

Composition chimique de la batterie intégrée utilisée : Lithium-ion

DONNÉES TECHNIQUES :

ENTRÉE D'ALIMENTATION USB 5V

PUISSANCE : 6W

BATTERIE : 3.7V 1800mAh ; batterie : lithium-ion

TEMPS DE CHARGE : 7 heures

DIMENSIONS : 105x153x199mm



Pour le bien de l'environnement. Les emballages en carton et les sacs en polyéthylène (PE) doivent être jetés dans les conteneurs appropriés pour la collecte sélective des déchets municipaux, conformément à leur description. Si l'appareil contient des piles, celles-ci doivent être retirées et éliminées séparément dans un centre de collecte et de stockage. L'appareil usagé doit être déposé dans un centre de collecte et de stockage approprié, car les substances dangereuses qu'il contient peuvent présenter un risque pour la santé et l'environnement. Le marquage sur le produit indique que l'appareil ne doit pas être jeté dans la poubelle municipale. Les déchets d'équipements électriques sont des déchets qui contiennent des substances nocives pour l'homme, les animaux et l'environnement. Ces substances peuvent contaminer le sol, l'eau ou l'air et, par ce biais, pénétrer dans le corps humain et entraîner un certain nombre de problèmes de santé, tels que des troubles de la vision, de l'audition et de l'élocution, ainsi que des lésions des reins, du foie et du cœur, et des maladies de la peau. Les substances nocives peuvent également avoir des effets néfastes sur les systèmes respiratoire et reproductif et entraîner des changements cancéreux. La consommation de plantes poussant sur les sols affectés et de produits fabriqués à partir de ces sols peut entraîner les effets susmentionnés sur la santé. **Ne pas jeter l'appareil dans la poubelle municipale !**

Service après-vente Si vous souhaitez acheter des pièces de rechange ou si vous avez des réclamations à formuler, veuillez vous adresser directement au revendeur qui vous a délivré le ticket de caisse s'adresser directement au revendeur qui a délivré le ticket de caisse.

Manual de usuario (ES)

CONDICIONES DE SEGURIDAD INSTRUCCIONES IMPORTANTES PARA UN USO SEGURO LÉALAS ATENTAMENTE Y CONSÉRVELAS PARA FUTURAS CONSULTAS

Las condiciones de garantía son diferentes si el aparato se utiliza con fines comerciales.

1. Por favor, lea atentamente y siga siempre las siguientes instrucciones antes de utilizar el producto. El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso indebido.
2. No utilice el producto para fines incompatibles con su uso previsto.
3. Tenga cuidado cuando lo utilicen niños. No permita que los niños jueguen con el producto. No permita que niños o personas no familiarizadas con el producto lo utilicen sin supervisión.
4. **ADVERTENCIA:** Este aparato sólo puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas, o personas sin experiencia o conocimiento del aparato, bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad, o si han sido instruidas en el uso seguro del aparato y son conscientes de los peligros asociados a su funcionamiento. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del aparato no deben ser realizados por niños, a menos que tengan al menos 8 años y estas operaciones se lleven a cabo bajo supervisión.
5. No intente reparar usted mismo un producto dañado. Lleve siempre el aparato dañado a un centro de servicio profesional para su reparación. Todas las reparaciones deben ser realizadas únicamente por técnicos de servicio autorizados. Las reparaciones realizadas incorrectamente pueden dar lugar a situaciones peligrosas para el usuario.
6. No coloque nunca el producto cerca de superficies calientes o aparatos de cocina, como un horno eléctrico o un quemador de gas.
7. Nunca utilice el producto cerca de materiales combustibles.

8. Los niños de entre 3 y 8 años sólo pueden encender y apagar el aparato cuando esté en su posición normal de uso, estén supervisados o hayan recibido instrucciones sobre su uso seguro y comprendan los peligros que conlleva. Los niños de entre 3 y 8 años no deben conectar el aparato, manejarlo, limpiarlo ni realizar su mantenimiento.
9. No coloque el aparato cerca de una llama abierta o fuente de fuego.
10. Se recomienda utilizarlo únicamente en un lugar seco.
11. Si se derrama agua sobre la superficie del aparato, desenchúfelo y deje que se seque durante 24 horas. A continuación, utilícelo como de costumbre.
12. No exponga la unidad a la luz solar directa durante largos periodos de tiempo.
13. Utilice únicamente el cable USB original suministrado en el embalaje.
14. Desenchufe el aparato cuando lo limpie o lo traslade.
15. Para obtener mejores resultados, coloque el dispositivo sobre una superficie más alta, como una mesa o encimera.
16. No permita que entren objetos extraños en el interior del aparato.
17. No bloquee las rejillas delantera y trasera de la unidad.
18. No cubra el aparato.
19. No sumerja el aparato en agua ni en otros líquidos.

ADVERTENCIA: Las piezas giratorias pueden arrancar la ropa suelta y el pelo.

ANTES DEL PRIMER USO

La batería debe estar completamente cargada antes de su uso. Utilice únicamente el cable de carga Micro USB suministrado.

CARGA:

1. Antes de cargar, compruebe y asegúrese de que la fuente de alimentación es compatible con el dispositivo.
2. Retire el cable de alimentación (9) suministrado con el dispositivo y conéctelo a la toma Micro USB (8).
3. Cargue el ventilador cuando sea necesario durante al menos 8 horas si no lo ha utilizado durante más de 3 meses para prolongar la duración de la batería. El indicador LED (5) se ilumina en verde cuando la batería está completamente cargada. Durante la carga, el indicador LED (5) se ilumina en rojo.

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO:

1. ESTUCHE
2. LUZ LED
3. ABRAZADERA DE FIJACIÓN
4. SOPORTE
5. INDICADOR LED
6. BOTÓN ON/OFF Y SELECTOR DE VELOCIDAD DEL VENTILADOR
7. BOTÓN INTERRUPTOR LED
8. TOMA MICRO USB
9. CABLE USB

USO DEL DISPOSITIVO:

1. Pulse el botón de encendido ON/OFF (6) una vez para encender el aparato y ajustar una velocidad de flujo de aire baja. Para obtener un flujo de aire de velocidad media pulse el botón de encendido ON/OFF (6) una segunda vez. Para obtener un caudal de aire de velocidad alta, pulse el botón de encendido/apagado (6) una tercera vez. Para apagar la unidad, pulse el botón de encendido/apagado (6) por cuarta vez.
2. Pulse el botón de conmutación LED (7) una vez para ajustar una intensidad de luz fuerte. Para ajustar una intensidad de luz media, pulse el interruptor LED (7) por segunda vez. Para ajustar una intensidad de luz baja, pulse por tercera vez el interruptor LED (7). Para apagar el aparato, pulse por cuarta vez el interruptor LED (7).

3. Si el indicador LED (5) se ilumina en verde, significa que el producto ya está completamente cargado.

Información de seguridad importante sobre la batería

Estas precauciones se aplican a los productos que utilizan baterías recargables incorporadas.

El uso incorrecto de la batería puede provocar fugas de electrolito, sobrecalentamiento o explosión. El electrolito liberado es una fuente de corrosión y puede ser tóxico. Puede causar quemaduras en la piel y los ojos; también es nocivo si se ingiere.

Para reducir el riesgo de lesiones:

- La batería no debe calentarse, abrirse, perforarse, destruirse ni arrojarse al fuego;
- No toque los terminales de la batería del aparato con objetos metálicos. Estos componentes pueden calentarse y provocar quemaduras;
- En caso de fuga de la batería, evite el contacto del electrolito derramado con la piel o la ropa. Si el electrolito de la batería entra en contacto con la piel o la ropa, lave la zona inmediatamente con agua.
- Cargue la batería únicamente con el cargador suministrado con el producto o con uno adecuado para el tipo de batería.

Composición química de la batería incorporada utilizada: Litio-ion

DATOS TÉCNICOS:

5V USB POWER INPUT

POTENCIA: 6W

BATERÍA: 3.7V 1800mAh; batería: litio-ion

TIEMPO DE CARGA: 7 horas

DIMENSIONES: 105x153x199mm



Por el bien del medio ambiente Los embalajes de cartón y las bolsas de polietileno (PE) deben desecharse en los contenedores adecuados para la recogida selectiva de residuos urbanos según su descripción. Si hay pilas en el aparato, deben retirarse y eliminarse por separado en un centro de recogida y almacenamiento. El aparato usado debe llevarse a un centro de recogida y almacenamiento adecuado, ya que las sustancias peligrosas que contiene pueden suponer un riesgo para la salud y el medio ambiente. El marcado del producto indica que el aparato no debe desecharse en el contenedor municipal de residuos. Los residuos de aparatos eléctricos son residuos que contienen sustancias nocivas para las personas, los animales y el medio ambiente. Estas sustancias pueden contaminar el suelo, el agua o el aire, y a través de ello pueden entrar en el cuerpo humano y provocar una serie de problemas de salud, como problemas de visión, audición, habla, también pueden dañar los riñones, el hígado y el corazón, y causar enfermedades de la piel. Las sustancias nocivas también pueden tener efectos adversos en los sistemas respiratorio y reproductor y provocar cambios cancerígenos. El consumo de plantas que crecen en los suelos afectados, y de productos elaborados a partir de ellas, puede provocar los efectos mencionados sobre la salud. **No deseche el equipo en el contenedor de basura municipal**
Servicio técnico Si desea adquirir piezas de repuesto o tiene alguna reclamación, diríjase póngase en contacto directamente con el distribuidor que emitió el recibo.

Manual de Instruções (PT)

CONDIÇÕES DE SEGURANÇA INSTRUÇÕES IMPORTANTES PARA UMA UTILIZAÇÃO SEGURA LEIA ATENTAMENTE E GUARDE-AS PARA REFERÊNCIA FUTURA

As condições de garantia são diferentes se o aparelho for utilizado para fins comerciais.

1. Leia atentamente e siga sempre as instruções abaixo antes de utilizar o produto. O fabricante não é responsável por quaisquer danos causados por uma utilização incorrecta.
2. Não utilize o produto para fins incompatíveis com a sua utilização prevista.
3. Tenha cuidado quando o produto for utilizado por crianças. Não permita que as crianças brinquem com o produto. Não permitir que crianças ou pessoas não familiarizadas com o produto o utilizem sem supervisão.

4. AVISO: Este aparelho só pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais limitadas, ou por pessoas sem experiência ou conhecimento do aparelho, sob a supervisão de uma pessoa responsável pela sua segurança, ou se tiverem recebido instruções sobre a utilização segura do aparelho e estiverem conscientes dos perigos associados ao seu funcionamento. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção do aparelho não devem ser efectuadas por crianças, a menos que tenham pelo menos 8 anos de idade e que estas operações sejam efectuadas sob supervisão.
5. Não tente reparar um produto danificado por si próprio. Entregue sempre o aparelho danificado a um centro de assistência técnica profissional para reparação. Todas as reparações só devem ser efectuadas por técnicos de assistência autorizados. As reparações incorretamente efectuadas podem dar origem a situações perigosas para o utilizador.
6. Nunca coloque o produto perto de superfícies quentes ou quentes ou de aparelhos de cozinha, como um forno elétrico ou um fogão a gás.
7. Nunca utilizar o produto perto de materiais combustíveis.
8. As crianças com idades compreendidas entre os 3 e os 8 anos só podem ligar e desligar o aparelho quando este estiver na sua posição normal de utilização, quando forem supervisionadas ou receberem instruções sobre a sua utilização segura e quando compreenderem os perigos envolvidos. As crianças com idades compreendidas entre os 3 e os 8 anos não devem ligar o aparelho, operá-lo, limpá-lo ou efetuar a sua manutenção.
9. Não colocar o aparelho perto de uma chama aberta ou de uma fonte de fogo.
10. Recomendamos a sua utilização apenas num local seco.
11. Se for derramada água na superfície do aparelho, desligue-o da corrente eléctrica e deixe-o secar durante 24 horas. De seguida, utilizar como habitualmente.
12. Não expor à luz solar direta durante longos períodos de tempo.
13. Utilize apenas o cabo USB original fornecido na embalagem.
14. Desligue o dispositivo quando o limpar ou deslocar.
15. Para obter melhores resultados, coloque o dispositivo numa superfície mais elevada, como uma mesa ou bancada.
16. Não permita a entrada de objectos estranhos no interior da unidade.
17. Não bloquear as grelhas frontal e traseira do aparelho.
18. Não cobrir o aparelho.
19. Não mergulhar o aparelho na água ou noutros líquidos.

AVISO: As peças rotativas podem arrancar roupa e cabelos soltos.

ANTES DA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

A bateria deve estar totalmente carregada antes da utilização. Utilize apenas o cabo de carregamento Micro USB fornecido.

CARREGAMENTO:

1. Antes de carregar, verifique e certifique-se de que a fonte de alimentação é compatível com o dispositivo.
2. Retire o cabo de alimentação (9) fornecido com o aparelho e ligue-o à tomada Micro USB (8).
3. Carregue a ventoinha, se necessário, durante pelo menos 8 horas, se não for utilizada durante mais de 3 meses, para prolongar a vida útil da bateria. O indicador LED (5) acende-se a verde quando a bateria está totalmente carregada. Durante o carregamento, o indicador LED (5) acende-se a vermelho.

DESCRIÇÃO DO PRODUTO:

1. CAIXA
2. LUZ LED
3. BRAÇADEIRA DE FIXAÇÃO
4. SUPORTE
5. INDICADOR LED
6. BOTÃO ON/OFF E SELECTOR DE VELOCIDADE DA VENTONHA
7. BOTÃO DO INTERRUPTOR LED
8. TOMADA MICRO USB
9. CABO USB

UTILIZAÇÃO DO DISPOSITIVO:

1. Premir o botão ON/OFF (6) uma vez para ligar a unidade e definir uma velocidade de fluxo de ar baixa. Para obter um caudal de ar de velocidade média, prima o botão ON/OFF (6) uma segunda vez. Para obter um caudal de ar de velocidade elevada, prima o botão de alimentação ON/OFF (6) uma terceira vez. Para desligar a unidade, prima o botão de ligar/desligar (6) uma quarta vez.
2. Premir uma vez o botão do interruptor LED (7) para definir uma intensidade de luz forte. Para definir uma intensidade de luz média, prima o botão do interruptor LED (7) uma segunda vez. Para definir uma intensidade de luz fraca, prima o botão do interruptor LED (7) uma terceira vez. Ao premir o botão de interruptor LED (7) uma quarta vez, o aparelho desliga-se.
3. Se o indicador LED (5) acender a verde, isso significa que o produto já está totalmente carregado.

Informações de segurança importantes relativas à bateria

Estas precauções aplicam-se aos produtos que utilizam baterias recarregáveis incorporadas.

A utilização incorrecta da bateria pode provocar fugas de eletrólito, sobreaquecimento ou explosão. O eletrólito libertado é uma fonte de corrosão e pode ser tóxico. Pode causar queimaduras na pele e nos olhos; também é nocivo se ingerido.

Para reduzir o risco de ferimentos:

- A bateria não deve ser aquecida, aberta, perfurada, destruída ou atirada para o fogo;
- Não toque nos terminais da bateria no dispositivo com objectos metálicos. Estes componentes podem aquecer e provocar queimaduras;
- Em caso de fuga da bateria, evitar o contacto do eletrólito derramado com a pele ou a roupa. Se o eletrólito da bateria entrar em contacto com a pele ou a roupa, lave imediatamente a área com água.
- Carregue a bateria apenas com o carregador fornecido com o produto ou com um carregador adequado ao tipo de bateria.

Composição química da bateria incorporada utilizada: iões de lítio

DADOS TÉCNICOS:

ENTRADA DE ALIMENTAÇÃO 5V USB

POTÊNCIA: 6W

BATERIA: 3,7V 1800mAh; bateria: iões de lítio

TEMPO DE CARREGAMENTO: 7 horas

DIMENSÕES: 105x153x199mm



Por razões de proteção do ambiente. As embalagens de cartão e os sacos de polietileno (PE) devem ser eliminados nos contentores adequados para a recolha selectiva de resíduos urbanos, de acordo com a sua descrição. Se o aparelho tiver pilhas, estas devem ser retiradas e eliminadas separadamente num centro de recolha e armazenamento. O aparelho usado deve ser levado para um local de recolha e armazenamento adequado, uma vez que as substâncias perigosas que contém podem constituir um risco para a saúde e para o ambiente. A marcação no produto indica que o aparelho não deve ser deitado no contentor do lixo municipal. Os resíduos de equipamentos eléctricos são resíduos que contém substâncias nocivas para o homem, os animais e o ambiente. Estas substâncias podem contaminar o solo, a água ou o ar e, através disso, podem entrar no corpo humano e provocar uma série de problemas de saúde, tais como perturbações da visão, da audição e da fala, podendo também danificar os rins, o fígado e o coração e provocar doenças de pele. As substâncias nocivas podem também ter efeitos adversos nos sistemas respiratório e reprodutivo e provocar alterações cancerígenas. O consumo de plantas que crescem nos solos afectados e de produtos fabricados a partir deles pode provocar os efeitos na saúde acima referidos. **Não deitar o equipamento no contentor do lixo municipal!**

Assistência técnica Se desejar adquirir peças sobresselentes ou se tiver alguma reclamação a fazer, contacte directamente o revendedor a quem emitiu o recibo.

Naudojimo instrukcija (LT)

SAUGOS SĄLYGOS SVARBIOS SAUGAUS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS ATIDŽIAI PERSKAITYKITE IR PASILIKITE ATEIČIAI

Garantijos sąlygos skiriasi, jei prietaisas naudojamas komerciniais tikslais.

1. Prieš naudodami gaminį atidžiai perskaitykite ir visada laikykitės toliau pateiktų nurodymų. Gamintojas neatsako už bet kokią žalą, atsiradusią dėl netinkamo naudojimo.
2. Nenaudokite gaminio tikslams, nesuderinamiems su jo paskirtimi.
3. Būkite atsargūs, kai gaminį naudoja vaikai. Neleiskite vaikams žaisti su gaminiu. Neleiskite vaikams ar kitiems su gaminiu nesusipažinusiems asmenims naudoti gaminio be priežiūros.
4. ĮSPĖJIMAS: Šį prietaisą gali naudoti tik vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys su ribotais fiziniais, jutimaisiais ar protiniais gebėjimais arba asmenys, neturintys patirties ar žinių apie prietaisą, priežiūrą asmens, atsakingo už jų saugumą, arba jei jie buvo instruktuoti apie saugų prietaiso naudojimą ir žino su jo veikimu susijusius pavojus. Vaikai neturėtų žaisti su prietaisu. Vaikai neturėtų atlikti prietaiso valymo ir priežiūros darbų, nebent jie yra ne jaunesni kaip 8 metų amžiaus ir šie darbai atliekami priežiūrint.
5. Nebandykite patys taisyti sugedusio gaminio. Sugedusį prietaisą visada gražinkite remontuoti į profesionalų aptarnavimo centrą. Visus remonto darbus turi atlikti tik įgalioti techninės priežiūros specialistai. Neteisingai atliktas remontas gali sukelti naudotojui pavojingų situacijų.
6. Niekada nestatykite gaminio šalia karštų ar šiltų paviršių arba maisto ruošimo prietaisų, pavyzdžiui, elektrinės orkaitės ar dujinio degiklio.
7. Niekada nenaudokite gaminio šalia degių medžiagų.
8. Vaikai nuo 3 iki 8 metų amžiaus gali įjungti ir išjungti prietaisą tik tada, kai jis yra įprastoje naudojimo padėtyje, yra priežiūrimi arba instruktuojami apie saugų prietaiso naudojimą ir supranta su tuo susijusius pavojus. Vaikams nuo 3 iki 8 metų draudžiama jungti prietaisą, jį valdyti, valyti ar priežiūrėti.
9. Nestatykite prietaiso šalia atviros liepsnos ar ugnies šaltinio.

10. Rekomenduojame naudoti tik sausoje vietoje.
11. Jei ant prietaiso paviršiaus išsiliejo vanduo, atjunkite prietaisą nuo elektros tinklo ir leiskite jam išdžiūti 24 valandas. Tada naudokite kaip įprastai.
12. Ilgą laiką nelaikykite tiesioginiuose saulės spinduliuose.
13. Naudokite tik originalų USB kabelį, pateiktą pakuotėje.
14. Valydami ar perkeldami prietaisą, atjunkite jį nuo elektros tinklo.
15. Norėdami pasiekti geriausių rezultatų, padėkite prietaisą ant aukštesnio paviršiaus, pavyzdžiui, stalo ar stalviršio.
16. Neleiskite pašaliniams daiktams patekti į įrenginio vidų.
17. Neuždenkite priekinių ir galinių įrenginio grotelių.
18. Neuždenkite prietaiso.
19. Nemerkite prietaiso po vandeniu ar kitais skysčiais.

[SPĖJIMAS: besisukančios dalys gali ištraukti palaidus drabužius ir plaukus.

PRIEŠ PIRMĄ KARTĄ NAUDODAMI

Prieš naudojimą akumulatorius turi būti visiškai įkrautas. Naudokite tik pateiktą "Micro USB" įkrovimo laidą.

ĮKROVIMAS:

1. Prieš įkraudami patikrinkite ir įsitikinkite, kad maitinimo šaltinis yra suderinamas su įrenginiu.
2. Išimkite su prietaisu pateiktą maitinimo laidą (9) ir įkiškite jį į "Micro USB" lizdą (8).
3. Prireikus įkraukite ventiliatorių bent 8 valandas, jei nenaudojote ilgiau nei 3 mėnesius, kad pailgintumėte akumulatoriaus veikimo laiką. LED indikatorius (5) šviečia žaliai, kai akumulatorius visiškai įkrautas. Įkrovimo metu LED indikatorius (5) šviečia raudonai.

GAMINIO APRAŠYMAS:

- 1.
2. LED ŠVIESTUVAS
3. TVIRTINIMO SPAUSTUKAS
4. LAIKIKLIS
5. LED INDIKATORIUS
6. ĮJUNGIMO / IŠJUNGIMO MYGTUKAS IR VENTILIATORIAUS GREIČIO PARINKIKLIS
7. LED JUNGIKLIO MYGTUKAS
8. MIKRO USB LIZDAS
9. USB KABELIS

PRIETAISO NAUDOJIMAS:

1. Paspauskite įjungimo / išjungimo mygtuką (6) vieną kartą, kad įjungtumėte įrenginį ir nustatytumėte mažą oro srauto greitį. Norėdami nustatyti vidutinį oro srauto greitį, paspauskite įjungimo / išjungimo maitinimo mygtuką (6) antrą kartą. Norėdami nustatyti didelį oro srauto greitį, paspauskite įjungimo / išjungimo maitinimo mygtuką (6) trečią kartą. Norėdami išjungti įrenginį, ketvirtą kartą paspauskite įjungimo / išjungimo maitinimo mygtuką (6).
2. Norėdami nustatyti stiprų šviesos intensyvumą, vieną kartą paspauskite šviesos diodų perjungimo mygtuką (7). Norėdami nustatyti vidutinį šviesos intensyvumą, paspauskite LED jungiklio mygtuką (7) antrą kartą. Norėdami nustatyti silpną šviesos intensyvumą, paspauskite LED jungiklio mygtuką (7) trečią kartą. Paspaudus LED jungiklio mygtuką (7) ketvirtą kartą, prietaisas išsijungs.
3. Jei LED indikatorius (5) šviečia žaliai, tai reiškia, kad gaminys jau visiškai įkrautas.

Svarbi saugos informacija apie akumulatorių

Šios atsargumo priemonės taikomos gaminiams, kuriuose naudojami įmontuoti įkraunami akumulatoriai.

Netinkamas akumulatoriaus naudojimas gali sukelti elektrolito nutekėjimą, perkaitimą arba sprogimą. Išsiliejęs elektrolitas yra korozijos šaltinis ir gali būti toksiškas. Jis gali sukelti odos ir akių nudegimus; taip pat yra kenksmingas ji prarijus.

Norėdami sumažinti susižalojimo riziką:

- Akumulatoriaus negalima kaitinti, atidarinėti, pradurti, gadinti ar mesti į ugnį;
- Nelieskite akumulatoriaus gnybtų metaliniais daiktais. Šie komponentai gali įkaisti ir sukelti nudegimus;
- Akumulatoriui ištekėjus, venkite ištekėjusio elektrolito sąlyčio su oda ar drabužiais. Jei akumulatoriaus elektrolitas patenka ant odos ar drabužių, nedelsdami nuplaukite tą vietą vandeniu.
- Įkraukite tik naudodami su gaminiu pateiktą įkroviklį arba įkroviklį, tinkamą tam tikro tipo akumulatoriui.

Naudojamo įmontuoto akumulatoriaus cheminė sudėtis: ličio jonų

TECHNINIAI DUOMENYS:

5 V USB MAITINIMO ĮVESTIS

GALIA: 6W

BATERIJA: 3,7 V 1800 mAh; baterija: ličio jonų

ĮKROVIMO LAIKAS: 7 val

MATMENYS: 105x153x199 mm



Aplinkosaugos labui. Kartono pakuotes ir polietileno (PE) maišelius reikia išmesti į atitinkamus rūšiuojamojo komunalinių atliekų surinkimo konteinerius pagal jų aprašymą. Jei prietaise yra baterijų, jas reikia išimti ir išmesti atskirai į atliekų surinkimo ir saugojimo vietą. Panaudotą prietaisą reikia nuvežti į atitinkamą surinkimo ir saugojimo vietą, nes jame esančios pavojingos medžiagos gali kelti pavojų sveikatai ir aplinkai. Ant gaminio esantis ženklas nurodo, kad prietaiso negalima išmesti į komunalinių atliekų konteinerį. Elektros įrangos atliekos - tai atliekos, kuriose yra žmonėms, gyvūnams ir aplinkai kenksmingų medžiagų. Šios medžiagos gali užteršti dirvožemį, vandenį ar orą, o per tai jos gali patekti į žmogaus organizmą ir sukelti įvairių sveikatos sutrikimų, pavyzdžiui, regos, klausos, kalbos sutrikimų, taip pat gali pažeisti inkstus, kepenis ir širdį, sukelti odos ligas. Kenksmingos medžiagos taip pat gali turėti neigiamą poveikį kvėpavimo ir reprodukcinei sistemoms ir sukelti vėžinius pokyčius. Augalų, augančių paveiktame dirvožemyje, ir iš jų pagamintų produktų vartojimas gali sukelti minėtą poveikį sveikatai. **Neišmeskite įrangos į komunalinių atliekų konteinerį!**



Paslauga Jei norite įsigyti atsarginių dalių arba turite nusiskundimų, kreipkitės į tiesiogiai kreipkitės į kvitą išdavusį pardavėją.

Lietošanas instrukcija (LV)

DROŠĪBAS NOSACĪJUMI SVARĪGI NORĀDĪJUMI DROŠAI LIETOŠANAI UZMANĪGI IZLASIET UN SAGLABĀJIET TURPMĀKAI ATSAUCEI

Garantijas nosacījumi ir atšķirīgi, ja ierīce tiek izmantota komerciāliem mērķiem.

1. Pirms izstrādājuma lietošanas uzmanīgi izlasiet un vienmēr ievērojiet turpmāk sniegtos norādījumus. Ražotājs nav atbildīgs par jebkādiem bojājumiem, kas radušies nepareizas lietošanas rezultātā.

2. Neizmantojiet izstrādājumu mērķiem, kas nav saderīgi ar tam paredzēto lietojumu.

3. Esiet piesardzīgi, ja izstrādājumu lieto bērni. Neļaujiet bērniem spēlēties ar izstrādājumu. Neļaujiet bērniem vai citām personām, kas nav pazīstamas ar izstrādājumu, to lietot bez uzraudzības.

4. BRĪDINĀJUMS: Šo ierīci drīkst lietot tikai bērni, kas vecāki par 8 gadiem, un personas ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām vai personas bez pieredzes un zināšanām par ierīci, par viņu drošību atbildīgas personas uzraudzībā, vai ja viņi ir instruēti par ierīces drošu lietošanu un ir informēti par apdraudējumiem, kas saistīti ar ierīces darbību. Bērni nedrīkst spēlēties ar ierīci. Ierīces tīrīšanu un apkopi nedrīkst veikt bērni, ja vien viņi nav vismaz 8 gadus veci un šīs darbības netiek veiktas uzraudzībā.

5. Nemēģiniet bojātu ierīci labot paši. Bojātu ierīci vienmēr nododiet remontam profesionālā servisa centrā. Visus remontdarbus drīkst veikt tikai pilnvaroti servisa

speciālisti. Nepareizi veikts remonts var radīt bīstamas situācijas lietotājam.

6. Nekādā gadījumā nenovietojiet izstrādājumu karstu vai siltu virsmu vai gatavošanas ierīču, piemēram, elektriskās cepeškrāsns vai gāzes degļa, tuvumā.

7. Nekad nelietojiet izstrādājumu degošu materiālu tuvumā.

8. Bērni vecumā no 3 līdz 8 gadiem drīkst ieslēgt un izslēgt ierīci tikai tad, ja tā ir normālā lietošanas pozīcijā, ja viņi ir uzraudzīti vai instruēti par ierīces drošu lietošanu un saprot ar to saistītos apdraudējumus. Bērni vecumā no 3 līdz 8 gadiem nedrīkst savienot ierīci, to darbināt, tīrīt vai apkalpot.

9. Novietojiet ierīci atklātas liesmas vai uguns avota tuvumā.

10. Ierīci ieteicams lietot tikai sausā vietā.

11. Ja uz ierīces virsmas ir izlijis ūdens, atvienojiet ierīci no tīkla un ļaujiet tai nožūt 24 stundas. Pēc tam izmantojiet kā parasti.

12. Ilgstoši nepakļaujiet tiešiem saules stariem.

13. Izmantojiet tikai oriģinālo USB kabeli, kas iekļauts iepakojumā.

14. Tīrot vai pārvietojot ierīci, atvienojiet to no tīkla.

15. Lai iegūtu labākos rezultātus, novietojiet ierīci uz augstākas virsmas, piemēram, galda vai darba virsmas.

16. Nepieļaujiet svešķermeņu iekļūšanu ierīces iekšpusē.

17. Neaizsprostojiet ierīces priekšējo un aizmugurējo režģi.

18. Neaizsedziet ierīci.

19. Neiegremdējiet ierīci ūdenī vai citos šķidrumos.

BRĪDINĀJUMS: rotējošās daļas var izvilkt vaļēju apģērbu un matus.

PIRMS PIRMĀS LIETOŠANAS

Pirms lietošanas akumulatoram jābūt pilnībā uzlādētam. Izmantojiet tikai mikro USB uzlādes kabeli, kas iekļauts komplektā.

LĀDĒŠANA:

1. Pirms uzlādes pārbaudiet un pārliecinieties, ka barošanas avots ir saderīgs ar ierīci.

2. Izņemiet ierīci pievienoto barošanas kabeli (9) un pievienojiet to Micro USB ligzdai (8).

3. Vajadzības gadījumā uzlādējiet ventilatoru vismaz 8 stundas, ja tas nav lietots ilgāk par 3 mēnešiem, lai pagarinātu akumulatora darbības laiku. Kad akumulators ir pilnībā uzlādēts, LED indikators (5) iedegas zaļā krāsā. Uzlādes laikā LED indikators (5) iedegas sarkanā krāsā.

PRODUKTA APRAKSTS:

1. CASE
2. LED LIGHT
3. NOSTIPRINĀŠANAS SKAVA
4. STIPRINĀJUMS
5. LED INDIKATORS
6. IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS POGA UN VENTILATORA ĀTRUMA SELEKTORS
7. LED SLĒDŽA POGA
8. MICRO USB LIGZDA
9. USB KABELIS

IERĪCES LIETOŠANA:

1. Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas ieslēgšanas pogu (6) vienu reizi, lai ieslēgtu ierīci un iestatītu zemu gaisa plūsmas ātrumu.

Lai iestatītu vidēju gaisa plūsmas ātrumu, nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas ieslēgšanas pogu (6) otrreiz. Lai iestatītu lielu gaisa plūsmas ātrumu, nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas ieslēgšanas pogu (6) trešo reizi. Lai izslēgtu ierīci, ceturto reizi nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu (6).

2. Lai iestatītu spēcīgu gaismas intensitāti, vienu reizi nospiediet LED slēdža pogu (7). Lai iestatītu vidēju gaismas intensitāti, nospiediet LED slēdža pogu (7) otrreiz. Lai iestatītu zemu gaismas intensitāti, nospiediet LED slēdža pogu (7) trešo reizi. Nospiežot LED slēdža pogu (7) ceturto reizi, ierīce tiks izslēgta.

3. Ja LED indikators (5) iedegas zaļā krāsā, tas nozīmē, ka ierīce jau ir pilnībā uzlādēta.

Svarīga drošības informācija par akumulatoru

Šie piesardzības pasākumi attiecas uz izstrādājumiem, kuros tiek izmantotas iebūvētas uzlādējamās baterijas.

Nepareiza akumulatora lietošana var izraisīt elektrolīta noplūdi, pārkaršanu vai eksploziju. Izplūdušais elektrolīts ir korozijas avots un var būt toksisks. Tas var izraisīt ādas un acu apdegumus; tas ir kaitīgs arī norīšanas gadījumā.

Lai samazinātu traumu risku:

- Akumulatoru nedrīkst karsēt, atvērt, caurdurt, iznīcināt vai mest ugunī;
- Nepieskarieties ierīces akumulatora spaiļēm ar metāla priekšmetiem. Šie komponenti var sakarst un izraisīt apdegumus;
- Akumulatora noplūdes gadījumā izvairieties no izplūdušā elektrolīta saskares ar ādu vai apģērbu. Ja akumulatora elektrolīts nonāk saskarē ar ādu vai apģērbu, nekavējoties noskalojiet šo vietu ar ūdeni.
- Uzlādējiet tikai ar izstrādājumam pievienoto lādētāju vai lādētāju, kas piemērots attiecīgā tipa akumulatoram.

Izmantotā iebūvētā akumulatora ķīmiskais sastāvs: litija jona

TEHNISKIE DATI:

5 V USB BAROŠANAS IEVADĒ

JAUDA: 6W

BATĒRIJA: 3,7 V 1800 mAh; akumulators: litija jona

Uzlādes laiks: 7 stundas

IZMĒRI: 105x153x199mm



Vides labad. Kartona iepakojums un polietilēna (PE) maisiņi jāizmet atbilstošos sadzīves atkritumu dalītās vākšanas konteineros saskaņā ar to aprakstu. Ja ierīcē ir baterijas, tās ir jāizņem un jānīcina atsevišķi savākšanas un uzglabāšanas vietā. Izlietotā ierīce jānogādā piemērotā savākšanas un uzglabāšanas vietā, jo tajā esošās bīstamās vielas var apdraudēt veselību un vidi. Uz izstrādājuma esošais marķējums norāda, ka ierīci nedrīkst izmest sadzīves atkritumu konteinerā. Elektrisko iekārtu atkritumi ir atkritumi, kas satur cilvēkiem, dzīvniekiem un videi kaitīgas vielas. Šīs vielas var piesārņot augsni, ūdeni vai gaisu, un caur to tās var nokļūt cilvēka organismā un izraisīt virkni veselības problēmu, piemēram, redzes, dzirdes, runas traucējumus, var arī bojāt nieres, aknas un sirdi, kā arī izraisīt ādas slimības. Kaitīgās vielas var nelabvēlīgi ietekmēt arī elpošanas un reproduktīvo sistēmu un izraisīt vēža izmaiņas. Augu, kas aug uz skartās augsnes, un no tiem ražotu produktu lietošana uzturā var izraisīt iepriekš minēto ietekmi uz veselību. **Neizmetiet iekārtas sadzīves atkritumu tvērtņē!**



Pakalpojums Ja vēlaties iegādāties rezerves daļas vai jums ir kādas sūdzības, lūdzu, sazinieties ar sazinieties tieši ar tirgotāju, kas izdevis čeku.

Kasutusjuhend (ET)

OHUTUSTINGIMUSED OLULISED JUHISED OHUTUKS KASUTAMISEKS LUGEGE HOOLIKALT LÄBI JA SÄILITAGE NEED EDASPIDISEKS KASUTAMISEKS

Garantiitingimused on erinevad, kui seadet kasutatakse kaubanduslikel eesmärkidel.

1. Enne toote kasutamist lugege hoolikalt ja järgige alati allpool toodud juhiseid. Tootja ei vastuta väärkasutamisest põhjustatud kahjustuste eest.

2. Ärge kasutage toodet selle sihtotstarbega kokkusobimatul eesmärgil.

3. Olge ettevaatlik, kui seda kasutavad lapsed. Ärge lubage lastel tootega mängida.

Ärge lubage lastel või kellelgi, kes ei tunne toodet, seda järelevalveta kasutada.

4. HOIATUS: Seda seadet võivad kasutada ainult üle 8-aastased lapsed ja piiratud füüsiliste, sensorsete või vaimsete võimetega isikud või isikud, kellel puuduvad

kogemused või teadmised seadme kohta, nende ohutuse eest vastutava isiku järelevalve all või kui neid on õpetatud seadme ohutuks kasutamiseks ja nad on teadlikud selle kasutamisega seotud ohtudest. Lapsed ei tohiks seadmega mängida. Lapsed ei tohi seadet puhastada ega hooldada, välja arvatud juhul, kui nad on vähemalt 8-aastased ja neid toiminguid tehakse järelevalve all.

5. Ärge püüdke kahjustatud toodet ise parandada. Viige kahjustatud seade alati remondiks professionaalsesse teeninduskeskusesse. Kõiki remonditöid tohivad teostada ainult volitatud hooldustehnikud. Vääralt teostatud remonditööd võivad põhjustada kasutajale ohtlikke olukordi.

6. Ärge kunagi asetage toodet kuumade või soojade pindade või toiduvalmistamiseseadmete, näiteks elektriahu või gaasipõleti lähedusse.

7. Ärge kunagi kasutage toodet põlevate materjalide lähedal.

8. Lapsed vanuses 3-8 aastat võivad seadet sisse ja välja lülitada ainult siis, kui see on tavapärasel kasutusasendis, neid juhendatakse või õpetatakse seadme ohutut kasutamist ja nad mõistavad sellega seotud ohte. Lapsed vanuses 3-8 aastat ei tohi seadet ühendada, kasutada, puhastada ega hooldada.

9. Ärge asetage seadet lahtise tule või tuleallika lähedusse.

10. Soovitame kasutada ainult kuivas kohas.

11. Kui seadme pinnale on sattunud vett, tõmmake seade vooluvõrgust välja ja laske sellel 24 tundi kuivada. Seejärel kasutage seadet tavapärastel.

12. Ärge pange seadet pikema aja jooksul otsese päikesevalguse kätte.

13. Kasutage ainult originaal USB-kaablit, mis on pakendis kaasas.

14. Tõmmake seade puhastamisel või teisaldamisel pistikupesast välja.

15. Parima tulemuse saavutamiseks asetage seade kõrgemale pinnale, näiteks lauale või töölauale.

16. Ärge laske võõrkehadel seadme sisse sattuda.

17. Ärge blokeeri seadme eesmist ja tagumist võre.

18. Ärge katke seadet kinni.

19. Ärge kastke seadet vee alla ega muudesse vedelikesse.

HOIATUS: Pöörlevad osad võivad välja tõmmata lahtiseid riideid ja juukseid.

ENNE ESMAKORDSET KASUTAMIST

Enne kasutamist peab aku olema täielikult laetud. Kasutage ainult kaasasolevat Micro USB laadimiskaablit.

LAADIMINE:

1. Enne laadimist kontrollige ja veenduge, et toiteallikas ühildub seadmega.

2. Eemaldage seadmega kaasasolev toitejuhe (9) ja ühendage see Micro USB-pistikupesaga (8).

3. Laadige ventilaatorit vastavalt vajadusele vähemalt 8 tundi, kui seda ei kasutata üle 3 kuu, et pikendada aku kasutusiga. LED-indikaator (5) süttib roheliselt, kui aku on täielikult laetud. Laadimise ajal põleb LED-indikaator (5) punaselt.

TOOTEKIRJELDUS:

1. CASE

2. LED VALGUS
3. KINNITUSKINNITI
4. BRACKET
5. LED-INDIKAATOR
6. SISSE/VÄLJA NUPP JA VENTILAATORI KIIRUSE VALIJA
7. LED LÜLITUSNUPP
8. MICRO USB PESA
9. USB KAABEL

SEADME KASUTAMINE:

1. Vajutage üks kord ON/OFF toitenuppu (6), et lülitada seade sisse ja seada madal õhuvoolu kiirus. Keskmise õhuvoolu kiiruse saamiseks vajutage teist korda ON/OFF toitenuppu (6). Suure õhuvoolu kiiruse saavutamiseks vajutage kolmandat korda ON/OFF toitenuppu (6). Seadme väljalülitamiseks vajutage neljandat korda ON/OFF toitenuppu (6).
2. Tugeva valgustugevuse seadistamiseks vajutage üks kord LED lülitusnuppu (7). Keskmise valgustugevuse seadistamiseks vajutage LED-lülitusnuppu (7) teist korda. Madala valgustugevuse seadistamiseks vajutage kolmandat korda LED-lülitusnuppu (7). Vajutades LED-lülitusnuppu (7) neljandat korda, lülitatakse seade välja.
3. Kui LED-indikaator (5) süttib roheliselt, tähendab see, et toode on juba täielikult laetud.

Oluline ohutusala teave aku kohta

Need ettevaatusabinõud kehtivad toodete puhul, mis kasutavad sisseehitatud akusid.

Aku ebaõige kasutamine võib põhjustada elektrolüütide lekke, ülekuumenemise või plahvatuse. Vabanenud elektrolüüt on korrosiooni allikas ja võib olla mürgine. See võib põhjustada naha- ja silmapõletusi; samuti on see allaneelamisel kahjulik.

Vigastusohu vähendamiseks:

- Akut ei tohi kuumutada, avada, läbistada, hävitada ega visata tulekahju;
- Ärge puudutage seadme aku klemme metallesemetega. Need komponendid võivad kuumeneda ja põhjustada põletusi;
- Aku lekke korral vältige lekkinud elektrolüüdi kokkupuudet naha või riietega. Kui aku elektrolüüt satub nahale või riietele, loputage ala kohe veega.
- Laadige ainult tootega kaasasoleva või akutüübile sobiva laadijaga.

Kasutatud sisseehitatud aku keemiline koostis: Liitium-ioon aku

TEHNILISED ANDMED:

5V USB TOITE SISEND

VÕIMALUS: 6W

AKU: 3.7V 1800mAh; aku: liitium-ioon aku

LAADIMISAEG: 7 tundi

MÕÖTMED: 105x153x199mm



Keskkonna hivedes. Papppakendid ja polüetüleenkotid (PE) tuleb vastavalt kirjeldusele visata asjakohastesse konteineritesse olmejäätmete eraldi kogumiseks. Kui seadmes on patareid, tuleb need eemaldada ja eraldi kogumis- ja ladustamiskohas ära visata. Kasutatud seade tuleb viia sobivasse kogumis- ja ladustamisasutusse, kuna selles sisalduvad ohtlikud ained võivad kujutada endast ohtu tervisele ja keskkonnale. Tootel olev märgistus näitab, et seadet ei tohi kõrvaldada olmejäätmete konteinerisse. Elektrijäätmed on jäätmed, mis sisaldavad inimestele, loomadele ja keskkonnale kahjulikke aineid. Need ained võivad reostada pinnast, vett või õhku ning selle kaudu võivad nad sattuda inimkehasse ja põhjustada mitmeid terviseprobleeme, näiteks nägemis-, kuulmis- ja kõnepuudulikkust, võivad kahjustada ka neerusid, maksa ja südant ning põhjustada nahahaigusi. Kahjulikud ained võivad avaldada kahjulikku mõju ka hingamis- ja reproduktiivsüsteemile ning põhjustada vähkkasvaja muutusi. Mõjutatud muldadel kasvavate taimede ja neist valmistatud toodete tarbimine võib põhjustada eespool nimetatud tervisemõjusid. **Ärge visake seadmeid olmejäätmete prügikasti!**



Teenindus Kui soovite osta varuosasid või kui teil on kaebusi, siis palun võtke ühendust võtke otse ühendust edasimüüjaga, kes väljastas kviitungi.

Használati útmutató (HU)

BIZTONSÁGI FELTÉTELEK FONTOS UTASÍTÁSOK A BIZTONSÁGOS HASZNÁLATHOZ KÉRJÜK, OLVASSA EL FIGYELMESEN, ÉS ŐRIZZE MEG A KÉSŐBBI HASZNÁLATHOZ

A garanciafeltételek eltérőek, ha a készüléket kereskedelmi célokra használják.

1. Kérjük, hogy a termék használata előtt figyelmesen olvassa el és mindig kövesse az alábbi utasításokat. A gyártó nem vállal felelősséget a helytelen használatból eredő károkért.

2. Ne használja a terméket a rendeltetésszerű használatnak nem megfelelő célokra.

3. Legyen óvatos, ha gyermekek használják. Ne engedje, hogy gyermekek játsszanak a termékkel. Ne engedje, hogy gyermekek vagy a terméket nem ismerő személyek felügyelet nélkül használják a terméket.

4. FIGYELMEZTETÉS: Ezt a készüléket csak 8 évnél idősebb gyermekek és korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező személyek, illetve a készülékkel kapcsolatos tapasztalattal vagy ismeretekkel nem rendelkező személyek használhatják, a biztonságukért felelős személy felügyelete mellett, vagy ha a készülék biztonságos használatára vonatkozóan oktatásban részesültek, és tisztában vannak a készülék működésével kapcsolatos veszélyekkel. Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A készülék tisztítását és karbantartását gyermekek csak akkor végezhetik, ha legalább 8 évesek, és ezeket a műveleteket felügyelet mellett végzik.

5. Ne próbálja meg saját maga megjavítani a sérült terméket. A sérült készüléket mindig juttassa el javításra egy szakszervizbe. Minden javítást csak erre felhatalmazott szerviztechnikusok végezhetnek. A helytelenül elvégzett javítások veszélyes helyzeteket eredményezhetnek a felhasználó számára.

6. Soha ne helyezze a terméket forró vagy meleg felületek vagy főzőkészülékek, például elektromos sütő vagy gázégő közelébe.

7. Soha ne használja a terméket éghető anyagok közelében.

8. A 3 és 8 év közötti gyermekek csak akkor kapcsolhatják be és ki a készüléket, ha az a szokásos használati helyzetben van, felügyelik vagy oktatják őket a készülék biztonságos használatára, és megértik a vele járó veszélyeket. A 3 és 8 év közötti gyermekek nem csatlakoztathatják a készüléket, nem kezelhetik, nem tisztíthatják és nem karbantarthatják azt.

9. Ne helyezze a készüléket nyílt láng vagy tűzforrás közelébe.

10. Javasoljuk, hogy csak száraz helyen használja.

11. Ha víz kerül a készülék felületére, húzza ki a készüléket a hálózathoz, és hagyja 24 órán át száradni. Ezután használja a szokásos módon.

12. Ne tegye ki hosszabb időre közvetlen napfénynek.

13. Csak a csomagolásban mellékelt eredeti USB-kábelt használja.

14. Tisztításkor vagy mozgatóskor húzza ki a készüléket a hálózathoz.

15. A legjobb eredmény elérése érdekében helyezze a készüléket magasabb felületre, például asztalra vagy pultra.

16. Ne engedje, hogy idegen tárgyak kerüljenek a készülék belsejébe.
17. Ne zárja el a készülék elülső és hátsó rácsait.
18. Ne takarja le a készüléket.
19. Ne merítse a készüléket víz alá vagy más folyadékba.

FIGYELMEZTETÉS: A forgó alkatrészek kihúzhatják a laza ruházatot és a haját.

AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

Az akkumulátort használat előtt teljesen fel kell tölteni. Csak a mellékelt Micro USB töltőkábelt használja.

TÖLTÉS:

1. Töltés előtt ellenőrizze és győződjön meg arról, hogy az áramforrás kompatibilis a készülékkel.
2. Vegye ki a készülékhez mellékelt tápkábelt (9), és csatlakoztassa azt a Micro USB aljzatba (8).
3. Az akkumulátor élettartamának meghosszabbítása érdekében szükség szerint töltsa a ventilátort legalább 8 órán keresztül, ha több mint 3 hónapig nem használja. A LED-kijelző (5) zöld színnel világít, ha az akkumulátor teljesen feltöltődött. Töltés közben a LED-kijelző (5) pirosan világít.

TERMÉKLEÍRÁS:

- 1.
2. LED FÉNY
3. RÖGZÍTŐ BILINCS
4. TARTÓKÖR
5. LED-JELZŐ
6. BE/KIKAPCSOLÓ GOMB ÉS VENTILÁTOR SEBESSÉGVÁLASZTÓ
7. LED KAPCSOLÓ GOMB
8. MICRO USB ALJZAT
9. USB KÁBEL

A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA:

1. A készülék bekapcsolásához és az alacsony légáramlási sebesség beállításához nyomja meg egyszer az ON/OFF bekapcsológombot (6). A közepes légáramlási sebesség beállításához nyomja meg másodszor is az ON/OFF bekapcsológombot (6). A nagy légáramlási sebesség eléréséhez harmadszor is nyomja meg az ON/OFF bekapcsológombot (6). A készülék kikapcsolásához nyomja meg negyedszer is az ON/OFF bekapcsológombot (6).
2. Az erős fényerősség beállításához nyomja meg egyszer a LED kapcsológombot (7). A közepes fényerősség beállításához nyomja meg másodszor a LED kapcsológombot (7). Alacsony fényerősség beállításához nyomja meg harmadszor a LED kapcsológombot (7). A LED kapcsológomb (7) negyedszeri megnyomásával a készülék kikapcsol.
3. Ha a LED-kijelző (5) zöld színnel világít, ez azt jelenti, hogy a termék már teljesen feltöltődött.

Az akkumulátorral kapcsolatos fontos biztonsági információk

Ezek az óvintézkedések a beépített újratölthető akkumulátorokat használó termékekre vonatkoznak.

Az akkumulátor helytelen használata elektrolitszivárgást, túlmelegedést vagy robbanást okozhat. A kiszabaduló elektrolit korrózió forrása és mérgező lehet. Bőr- és szemégést okozhat; lenyelve is káros.

A sérülésveszély csökkentése érdekében:

- Az akkumulátort nem szabad felmelegíteni, felnyitni, kilyukasztani, megsemmisíteni vagy tűzbe dobni;
- Ne érintse fémtárgyakkal az akkumulátor csatlakozóit a készülékben. Ezek az alkatrészek felforrósodhatnak és égési sérüléseket okozhatnak;
- Az akkumulátor szivárgása esetén kerülje a szivárgó elektrolit bőrrel vagy ruházattal való érintkezését. Ha az akkumulátor elektrolitja bőrrel vagy ruházattal érintkezik, azonnal öblítse le a területet vízzel.
- Csak a termékhez mellékelt, vagy az akkumulátor típusának megfelelő töltővel töltsa fel.

A felhasznált beépített akkumulátor kémiai összetétele: Lítium-ion

MŰSZAKI ADATOK:

5V USB BEMENET

TELJESÍTMÉNY: 6W
AKKUMULÁTOR: 3.7V 1800mAh; akkumulátor: lítium-ion
TÖLTÉS IDEJE: 7 óra
MÉRETEK: 105x153x199mm



A környezetvédelem érdekében. A kartonsomagolást és a polietilén (PE) zsákokat a leírásuknak megfelelően a települési hulladék elkülönített gyűjtésére szolgáló megfelelő konténerekben kell elhelyezni. Ha a készülékben akkumulátorok vannak, azokat ki kell venni, és külön kell elhelyezni egy gyűjtő- és tárolóhelyen. A használt készüléket megfelelő gyűjtő- és tárolóhelyre kell szállítani, mivel a benne lévő veszélyes anyagok veszélyt jelenthetnek az egészségre és a környezetre. A terméken található jelölés jelzi, hogy a készüléket nem szabad a kommunális hulladékgyűjtő edénybe dobni. A hulladék elektromos berendezés olyan hulladék, amely az emberekre, állatokra és a környezetre káros anyagokat tartalmaz. Ezek az anyagok szennyezhetik a talajt, a vizet vagy a levegőt, és ezen keresztül bejuthatnak az emberi szervezetbe, és számos egészségügyi problémához vezethetnek, például látás-, hallás-, beszédzavarhoz, károsíthatják a vesét, a májat és a szívet is, valamint bőrbetegségeket okozhatnak. A káros anyagok káros hatással lehetnek a légzőszervekre és a reproduktív rendszerre is, és rákos elváltozásokhoz vezethetnek. Az érintett talajokon termő növények és a belőlük készült termékek fogyasztása a fent említett egészségügyi hatások eredményezheti. **Ne dobja a berendezést a kommunális hulladékgyűjtőbe!**
Szerviz Ha pótalkatrészeket szeretne vásárolni, vagy bármilyen panasza van, kérjük, forduljon a következőkhöz forduljon közvetlenül a nyugtát kiállító kereskedőhöz.



Manual de utilizare (RO)

CONDIȚII DE SIGURANȚĂ INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE PENTRU UTILIZAREA ÎN SIGURANȚĂ VĂ RUGĂM SĂ CITIȚI CU ATENȚIE ȘI SĂ PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE

Condițiile de garanție sunt diferite dacă dispozitivul este utilizat în scopuri comerciale.

1. Vă rugăm să citiți cu atenție și să urmați întotdeauna instrucțiunile de mai jos înainte de a utiliza produsul. Producătorul nu este responsabil pentru orice daune cauzate de utilizarea necorespunzătoare.
2. Nu utilizați produsul în scopuri incompatibile cu destinația sa.
3. Fiți prudent atunci când produsul este utilizat de copii. Nu permiteți copiilor să se joace cu produsul. Nu permiteți copiilor sau oricărei persoane care nu este familiarizată cu produsul să îl utilizeze nesupravegheat.
4. **AVERTISMENT:** Acest aparat poate fi utilizat numai de copii cu vârsta peste 8 ani și de persoane cu abilități fizice, senzoriale sau mentale limitate sau de persoane fără experiență sau cunoștințe despre aparat, sub supravegherea unei persoane responsabile de siguranța lor sau dacă au fost instruiți cu privire la utilizarea în siguranță a aparatului și sunt conștienți de pericolele asociate cu funcționarea acestuia. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea aparatului nu trebuie să fie efectuate de copii decât dacă au cel puțin 8 ani și dacă aceste operațiuni sunt efectuate sub supraveghere.
5. Nu încercați să reparați singur un produs deteriorat. Trimiteți întotdeauna un aparat deteriorat la un centru de service profesionist pentru reparații. Toate reparațiile trebuie să fie efectuate numai de tehnicieni de service autorizați. Reparațiile efectuate incorect pot duce la situații periculoase pentru utilizator.
6. Nu așezați niciodată produsul lângă suprafețe fierbinți sau calde sau aparate de gătit, cum ar fi un cuptor electric sau un arzător cu gaz.

7. Nu utilizați niciodată produsul în apropierea materialelor combustibile.
8. Copiii cu vârste cuprinse între 3 și 8 ani trebuie să pornească și să oprească aparatul numai atunci când acesta se află în poziția sa normală de utilizare, sunt supravegheați sau instruiți cu privire la utilizarea sa în siguranță și înțeleg pericolele implicate. Copiii cu vârste cuprinse între 3 și 8 ani nu trebuie să conecteze aparatul, să îl opereze, să îl curețe sau să îl întrețină.
9. Nu amplasați aparatul lângă o flacără deschisă sau o sursă de foc.
10. Recomandăm utilizarea numai într-un loc uscat.
11. Dacă se varsă apă pe suprafața aparatului, scoateți aparatul din priză și lăsați-l să se usuce timp de 24 de ore. Apoi utilizați ca de obicei.
12. Nu expuneți la lumina directă a soarelui pentru perioade lungi de timp.
13. Utilizați numai cablul USB original furnizat în ambalaj.
14. Deconectați dispozitivul atunci când îl curățați sau îl mutați.
15. Pentru rezultate optime, așezați dispozitivul pe o suprafață mai înaltă, cum ar fi o masă sau un blat.
16. Nu permiteți obiectelor străine să pătrundă în interiorul aparatului.
17. Nu blocați grilele din față și din spate ale unității.
18. Nu acoperiți aparatul.
19. Nu scufundați aparatul sub apă sau în alte lichide.

AVERTISMENT: Părțile rotative pot smulge hainele lejere și părul.

ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE

Bateria trebuie să fie încărcată complet înainte de utilizare. Utilizați numai cablul de încărcare Micro USB furnizat.

ÎNCĂRCARE:

1. Înainte de încărcare, verificați și asigurați-vă că sursa de alimentare este compatibilă cu dispozitivul.
2. Scoateți cablul de alimentare (9) furnizat cu dispozitivul și conectați-l la mufa Micro USB (8).
3. Încărcați ventilatorul după cum este necesar, timp de cel puțin 8 ore, dacă nu l-ați utilizat mai mult de 3 luni, pentru a prelungi durata de viață a bateriei. Indicatorul LED (5) se aprinde în verde atunci când bateria este complet încărcată. În timpul încărcării, indicatorul LED (5) se aprinde roșu.

DESCRIEREA PRODUSULUI:

1. CASE
2. LUMINĂ LED
3. CLAMP DE FIXARE
4. BRACKET
5. INDICATOR LED
6. BUTON ON/OFF ȘI SELECTOR VITEZĂ VENTILATOR
7. BUTON COMUTATOR LED
8. MUFĂ MICRO USB
9. CABLU USB

UTILIZAREA DISPOZITIVULUI:

1. Apăsăți butonul de pornire ON/OFF (6) o dată pentru a porni aparatul și pentru a seta o viteză mică a fluxului de aer. Pentru a obține un flux cu viteză medie a aerului, apăsați butonul de pornire/oprire (ON/OFF) (6) a doua oară. Pentru a obține un debit de aer cu viteză mare, apăsați butonul de pornire/oprire (6) a treia oară. Pentru a opri unitatea, apăsați butonul de alimentare ON/OFF (6) a patra oară.

2. Apăsati o dată butonul comutatorului LED (7) pentru a seta o intensitate puternică a luminii. Pentru a seta o intensitate medie a luminii, apăsați butonul de comutare LED (7) a doua oară. Pentru a seta o intensitate redusă a luminii, apăsați butonul comutatorului LED (7) a treia oară. Apăsând butonul comutatorului cu LED (7) a patra oară, dispozitivul se va opri.
3. Dacă indicatorul LED (5) se aprinde în verde, înseamnă că produsul este deja încărcat complet.

Informații importante privind siguranța bateriei

Aceste precauții se aplică produselor care utilizează baterii reincărcabile încorporate.

Utilizarea incorectă a bateriei poate cauza scurgeri de electrolit, supraîncălzire sau explozie. Electrolitul scurs este o sursă de coroziune și poate fi toxic. Acesta poate provoca arsuri ale pielii și ochilor; de asemenea, este nociv dacă este înghițit.

Pentru a reduce riscul de rănire:

- Bateria nu trebuie încălzită, deschisă, perforată, distrusă sau aruncată în foc;
- Nu atingeți bornele bateriei din dispozitiv cu obiecte metalice. Aceste componente se pot încălzi și pot provoca arsuri;
- În cazul scurgerii bateriei, evitați contactul electrolitului care se scurge cu pielea sau hainele. Dacă electrolitul bateriei intră în contact cu pielea sau hainele, spălați imediat zona cu apă.
- Încărcați numai utilizând încărcătorul furnizat cu produsul sau unul adecvat pentru tipul de baterie.

Compoziția chimică a bateriei încorporate utilizate: Litiu-ion

DATE TEHNICE:

INTRARE DE ALIMENTARE 5V USB

PUTERE: 6W

BATERIE: 3.7V 1800mAh; baterie: litiu-ion

TIMP DE ÎNCĂRCARE: 7 ore

DIMENSIUNI: 105x153x199mm



Pentru binele mediului. Ambalajele din carton și pungile din polietilenă (PE) trebuie eliminate în containerele corespunzătoare pentru colectarea separată a deșeurilor municipale, în conformitate cu descrierea acestora. Dacă aparatul conține baterii, acestea trebuie îndepărtate și eliminate separat la un centru de colectare și depozitare. Aparatul uzat trebuie dus la un centru adecvat de colectare și depozitare, deoarece substanțele periculoase pe care le conține pot reprezenta un risc pentru sănătate și mediu. Marcajul de pe produs indică faptul că aparatul nu trebuie eliminat în containerul de deșuri municipale.

Deșeurile de echipamente electrice sunt deșuri care conțin substanțe periculoase pentru oameni, animale și mediu. Aceste substanțe pot contamina solul, apa sau aerul, iar prin aceasta pot pătrunde în corpul uman și pot duce la o serie de probleme de sănătate, cum ar fi afectarea vederii, auzului, vorbirii, de asemenea, pot afecta rinichii, ficatul și inima și pot provoca boli de piele. Substanțele nocive pot avea, de asemenea, efecte negative asupra sistemelor respirator și reproducător și pot duce la modificări canceroase. Consumul de plante care cresc pe solurile afectate și de produse fabricate din acestea poate duce la efectele asupra sănătății menționate mai sus. **Nu aruncați echipamentul în coșul de gunoi municipal!**

Service Dacă doriți să achiziționați piese de schimb sau aveți reclamații, vă rugăm să contactați direct distribuitorul care a emis chitanța.



Návod k použití (CS)

BEZPEČNOSTNÍ PODMÍNKY DŮLEŽITÉ POKYNY PRO BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ PEČLIVĚ SI PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ

Záruční podmínky se liší, pokud je zařízení používáno ke komerčním účelům.

1. Před použitím výrobku si pozorně přečtěte níže uvedené pokyny a vždy je dodržujte.

Výrobce neodpovídá za škody způsobené nesprávným používáním.

2. Nepoužívejte výrobek k účelům neslučitelným s jeho určením.

3. Buďte opatrní při používání dětmi. Nedovolte dětem, aby si s výrobkem hrály.

Nedovolte dětem nebo osobám neznalým výrobku, aby jej používaly bez dozoru.

4. **UPOZORNĚNÍ:** Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby bez zkušeností a znalostí spotřebiče pouze pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost nebo pokud byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a jsou si

vědomy nebezpečí spojených s jeho provozem. Děti by si se spotřebičem neměly hrát. Čištění a údržbu spotřebiče by neměly provádět děti, pokud jim není alespoň 8 let a tyto činnosti neprovádějí pod dohledem.

5. Nepokoušejte se sami opravovat poškozený výrobek. Poškozený spotřebič vždy odevzdejte k opravě do odborného servisu. Veškeré opravy smí provádět pouze autorizovaný servisní technik. Nesprávně provedené opravy mohou mít za následek nebezpečné situace pro uživatele.

6. Výrobek nikdy neumisťujte do blízkosti horkých nebo teplých povrchů nebo varných zařízení, jako je elektrická trouba nebo plynový hořák.

7. Výrobek nikdy nepoužívejte v blízkosti hořlavých materiálů.

8. Děti ve věku od 3 do 8 let smějí spotřebič zapínat a vypínat pouze v poloze, ve které se běžně používá, jsou pod dohledem nebo poučeny o jeho bezpečném používání a rozumí souvisejícím nebezpečím. Děti ve věku od 3 do 8 let nesmí spotřebič připojovat, obsluhovat, čistit ani provádět jeho údržbu.

9. Neumisťujte spotřebič do blízkosti otevřeného ohně nebo zdroje ohně.

10. Doporučujeme používat pouze na suchém místě.

11. Pokud se na povrch přístroje vylije voda, odpojte přístroj ze sítě a nechte jej 24 hodin vyschnout. Poté přístroj používejte jako obvykle.

12. Nevystavujte přístroj dlouhodobě přímému slunečnímu záření.

13. Používejte pouze originální kabel USB dodaný v balení.

14. Při čištění nebo přenášení odpojte zařízení od sítě.

15. Pro dosažení nejlepších výsledků umístěte zařízení na vyšší povrch, například na stůl nebo pracovní desku.

16. Nedovolte, aby se do přístroje dostaly cizí předměty.

17. Nezakrývejte přední a zadní mřížky přístroje.

18. Nezakrývejte spotřebič.

19. Neponořujte přístroj pod vodu ani do jiných kapalin.

UPOZORNĚNÍ: Rotující části mohou vytáhnout volné oblečení a vlasy.

PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

Před použitím musí být baterie plně nabitá. Používejte pouze dodaný nabíjecí kabel Micro USB.

NABÍJENÍ:

1. Před nabíjením zkontrolujte a ujistěte se, že je zdroj napájení kompatibilní se zařízením.

2. Odpojte napájecí kabel (9) dodaný se zařízením a zapojte jej do zásuvky Micro USB (8).

3. Pokud ventilátor nepoužíváte déle než 3 měsíce, nabíjejte jej podle potřeby alespoň 8 hodin, abyste prodloužili životnost baterie.

Při plném nabití baterie se LED indikátor (5) rozsvítí zeleně. Během nabíjení se LED indikátor (5) rozsvítí červeně.

POPIS PRODUKTU: V PŘÍPADĚ, ŽE JE AKUMULÁTOR NABITÝ, JE MOŽNÉ JEJ NAINSTALOVAT DO ZÁSUVKY:

1. KAZETA

2. LED SVĚTLO

3. UPEVNŮVACÍ SVORKA

4. DRŽÁK

5. LED INDIKÁTOR
6. TLAČÍTKO ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ A VOLIČ RYCHLOSTI VENTILÁTORU
7. TLAČÍTKO LED SPÍNAČE
8. ZÁSUVKA MICRO USB
9. KABEL USB

POUŽITÍ ZAŘÍZENÍ:

1. Stisknete jednu tlačítko zapnutí/vypnutí (6), abyste přístroj zapnuli a nastavili nízkou rychlost proudění vzduchu. Chcete-li nastavit střední rychlost proudění vzduchu, stisknete tlačítko zapnutí/vypnutí napájení (6) podruhé. Pro dosažení vysoké rychlosti proudění vzduchu stisknete tlačítko zapnutí/vypnutí napájení (6) potřetí. Chcete-li přístroj vypnout, stisknete tlačítko zapnutí/vypnutí napájení (6) počtvrté.
2. Chcete-li nastavit silnou intenzitu světla, stisknete jednu tlačítko LED spínače (7). Chcete-li nastavit střední intenzitu světla, stisknete tlačítko přepínače LED (7) podruhé. Chcete-li nastavit nízkou intenzitu světla, stisknete spínací tlačítko LED (7) potřetí. Čtvrtým stisknutím spínacího tlačítka LED (7) zařízení vypnete.
3. Pokud indikátor LED (5) svítí zeleně, znamená to, že výrobek je již plně nabitý.

Důležité bezpečnostní informace týkající se baterie

Tato bezpečnostní opatření platí pro výrobky, které používají vestavěné dobijecí baterie.

Nesprávné používání baterie může způsobit únik elektrolytu, přehřátí nebo výbuch. Unikající elektrolyt je zdrojem koroze a může být toxický. Může způsobit popáleniny kůže a očí; škodlivý je i při požití.

Chcete-li snížit riziko zranění:

- Baterie by se neměla zahřívát, otevírat, propichovat, ničit ani vhadzovat do ohně;
- Nedotýkejte se kovovými předměty vývodů baterie v zařízení. Tyto součásti se mohou zahřát a způsobit popáleniny;
- V případě vytečení baterie zabraňte kontaktu vytékajícího elektrolytu s pokožkou nebo oděvem. Pokud se elektrolyt z baterie dostane do kontaktu s kůží nebo oděvem, okamžitě místo opláchněte vodou.
- Nabíjejte pouze pomocí nabíječky dodané s výrobkem nebo nabíječky vhodné pro daný typ baterie.

Chemické složení použitého vestavěného akumulátoru: Lithium-iontový

TECHNICKÉ ÚDAJE:

5V USB VSTUP PRO NAPÁJENÍ

VÝKON: 6W

BATERIE: 3,7 V 1800 mAh; baterie: lithium-iontová

DOBA NABÍJENÍ: 7 hodin

ROZMĚRY: 105x153x199mm



V zájmu životního prostředí. Kartonové obaly a polyetylenové (PE) sáčky je třeba odkládat do příslušných kontejnerů pro oddělený sběr komunálního odpadu podle jejich popisu. Pokud jsou ve spotřebiči baterie, je třeba je vyjmout a odděleně zlikvidovat ve sběrně a skladu. Použitý spotřebič musí být odvezen do vhodného sběrného a skladovacího zařízení, protože nebezpečné látky, které obsahuje, mohou představovat riziko pro zdraví a životní prostředí. Označení na výrobku uvádí, že spotřebič nesmí být vyhozen do kontejneru na komunální odpad. Elektroodpad je odpad, který obsahuje látky škodlivé pro člověka, zvířata a životní prostředí. Tyto látky mohou kontaminovat půdu, vodu nebo vzduch a jejich prostřednictvím se mohou dostat do lidského organismu a vést k řadě zdravotních problémů, jako jsou poruchy zraku, sluchu, řeči, mohou také poškodit ledviny, játra a srdce a způsobit kožní onemocnění. Škodlivé látky mohou mít také nepříznivé účinky na dýchací a reprodukční systém a vést k rakovinným změnám. Konzumace rostlin rostoucích na postižených půdách a produktů z nich vyrobených může mít za následek výše uvedené zdravotní účinky. **Zařízení nevyhazujte do popelnice na komunální odpad!**

Servis Pokud si přejete zakoupit náhradní díly nebo máte jakékoli stížnosti, obraťte se na obecní úřad nebo přímo na prodejce, který vydal doklad o koupi.

Руководство пользователя (RU)

УСЛОВИЯ БЕЗОПАСНОСТИ ВАЖНЫЕ ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Условия гарантии отличаются, если устройство используется в коммерческих

целях.

1. Пожалуйста, внимательно прочитайте и всегда следуйте приведенным ниже инструкциям перед использованием изделия. Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные неправильным использованием.
2. Не используйте устройство в целях, несовместимых с его назначением.
3. Будьте осторожны при использовании детьми. Не позволяйте детям играть с изделием. Не позволяйте детям или лицам, не знакомым с изделием, использовать его без присмотра.
4. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Данным прибором могут пользоваться дети старше 8 лет и лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лица, не имеющие опыта или знаний о приборе, только под присмотром лица, ответственного за их безопасность, или если они прошли инструктаж по безопасному использованию прибора и знают об опасностях, связанных с его эксплуатацией. Дети не должны играть с прибором. Чистка и техническое обслуживание прибора не должны выполняться детьми, если им не исполнилось 8 лет, и эти операции не выполняются под присмотром.
5. Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать поврежденный прибор. Всегда возвращайте поврежденный прибор в профессиональный сервисный центр для ремонта. Все ремонтные работы должны выполняться только авторизованными специалистами. Неправильно выполненный ремонт может привести к опасным ситуациям для пользователя.
6. Никогда не ставьте прибор вблизи горячих или теплых поверхностей или кухонных приборов, таких как электрическая печь или газовая горелка.
7. Никогда не используйте прибор вблизи горючих материалов.
8. Дети в возрасте от 3 до 8 лет могут включать и выключать прибор только тогда, когда он находится в нормальном положении для использования, они находятся под присмотром или проинструктированы о его безопасном использовании и понимают связанные с этим опасности. Детям в возрасте от 3 до 8 лет запрещается подключать прибор, эксплуатировать, чистить или обслуживать его.
9. Не располагайте прибор вблизи открытого пламени или источника огня.
10. Мы рекомендуем использовать прибор только в сухом месте.
11. Если на поверхность прибора попала вода, отключите прибор от сети и дайте ему высохнуть в течение 24 часов. Затем используйте как обычно.
12. Не подвергайте устройство длительному воздействию прямых солнечных лучей.
13. Используйте только оригинальный USB-кабель, входящий в комплект поставки.
14. Отключайте устройство от сети при чистке или перемещении.

15. Для достижения наилучших результатов поместите устройство на более высокую поверхность, например, на стол или столешницу.
16. Не допускайте попадания внутрь устройства посторонних предметов.
17. Не закрывайте переднюю и заднюю решетки устройства.
18. Не накрывайте прибор.
19. Не погружайте прибор под воду или в другие жидкости.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Вращающиеся части могут вырвать свободную одежду и волосы.

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Перед использованием аккумулятор должен быть полностью заряжен. Используйте только кабель для зарядки Micro USB из комплекта поставки.

ЗАРЯДКА:

1. Перед зарядкой проверьте и убедитесь, что источник питания совместим с устройством.
2. Извлеките кабель питания (9) из комплекта поставки устройства и подключите его к разъему Micro USB (8).
3. Заряжайте вентилятор по мере необходимости в течение не менее 8 часов, если он не использовался более 3 месяцев, чтобы продлить срок службы батареи. Светодиодный индикатор (5) горит зеленым, когда аккумулятор полностью заряжен. Во время зарядки светодиодный индикатор (5) горит красным.

ОПИСАНИЕ ТОВАРА:

1. CASE
2. СВЕТОДИОДНАЯ ЛАМПА
3. ФИКСИРУЮЩИЙ ЗАЖИМ
4. КРОНШТЕЙН
5. СВЕТОДИОДНЫЙ ИНДИКАТОР
6. КНОПКА ВКЛЮЧЕНИЯ/ВЫКЛЮЧЕНИЯ И ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЬ СКОРОСТИ ВРАЩЕНИЯ ВЕНТИЛЯТОРА
7. КНОПКА СВЕТОДИОДНОГО ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЯ
8. РАЗЪЁМ MICRO USB
9. USB-КАБЕЛЬ

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ УСТРОЙСТВА:

1. Нажмите кнопку питания ON/OFF (6) один раз, чтобы включить прибор и установить низкую скорость потока воздуха. Для получения средней скорости потока воздуха нажмите кнопку питания ON/OFF (6) второй раз. Для получения высокой скорости потока воздуха нажмите кнопку питания ON/OFF (6) в третий раз. Чтобы выключить прибор, нажмите кнопку питания ON/OFF (6) в четвертый раз.
2. Чтобы установить сильную интенсивность освещения, нажмите кнопку светодиодного переключателя (7) один раз. Чтобы установить среднюю интенсивность света, нажмите кнопку светодиодного переключателя (7) второй раз. Чтобы установить слабую силу света, нажмите кнопку светодиодного переключателя (7) в третий раз. Четвертое нажатие кнопки светодиодного переключателя (7) выключит прибор.
3. Если светодиодный индикатор (5) горит зеленым, это означает, что устройство уже полностью заряжено.

Важная информация по безопасности в отношении аккумулятора

Эти меры предосторожности относятся к изделиям, в которых используются встроенные аккумуляторные батареи. Неправильное использование аккумулятора может привести к утечке электролита, перегреву или взрыву. Вытекший электролит является источником коррозии и может быть токсичным. Он может вызвать ожоги кожи и глаз; он также опасен при проглатывании.

Чтобы снизить риск получения травмы:

- Батарею нельзя нагревать, открывать, прокалывать, разрушать или бросать в огонь;
- Не прикасайтесь к клеммам аккумулятора в устройстве металлическими предметами. Эти компоненты могут нагреться и вызвать ожоги;
- В случае протечки батареи избегайте попадания вытекающего электролита на кожу или одежду. Если электролит батареи попал на кожу или одежду, немедленно промойте это место водой.

- Заряжайте аккумулятор только с помощью зарядного устройства, поставляемого вместе с изделием, или устройства, подходящего для данного типа аккумулятора.

Химический состав используемого встроенного аккумулятора: литий-ионный

ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΔΑΝΝΕΙ:

ΒΧΟΔ ΠΙΤΑΝΙΑ 5V USB

ΜΟΨΝΟΤΗ: 6 ΒΤ

ΒΑΤΑΡΕΑ: 3.7V 1800mAh; батарея: литий-ионная

ΒΡΕΜΙΑ ΖΑΡΥΔΚΙ: 7 часов

ΡΑΖΜΕΡΥ: 105x153x199 mm



В целях охраны окружающей среды. Картонную упаковку и полиэтиленовые (ПЭ) пакеты следует выбрасывать в соответствующие контейнеры для раздельного сбора бытовых отходов в соответствии с их описанием. Если в приборе имеются батареи, их необходимо извлечь и утилизировать отдельно в пункте сбора и хранения. Использованный прибор необходимо сдать в соответствующий пункт сбора и хранения, так как содержащиеся в нем опасные вещества могут представлять угрозу для здоровья и окружающей среды. Маркировка на изделии указывает на то, что прибор нельзя выбрасывать в контейнер для бытовых отходов. Отработанное электрооборудование - это отходы, содержащие вещества, вредные для человека, животных и окружающей среды. Эти вещества могут загрязнять почву, воду или воздух, через которые они могут попасть в организм человека и привести к ряду проблем со здоровьем, таких как ухудшение зрения, слуха, речи, могут также повредить почки, печень и сердце, вызвать кожные заболевания. Вредные вещества также могут оказывать негативное влияние на дыхательную и репродуктивную системы и приводить к раковым изменениям. Употребление в пищу растений, произрастающих на пораженных почвах, и продуктов, изготовленных из них, может привести к вышеупомянутым последствиям для здоровья. **Не выбрасывайте оборудование в контейнер для бытовых отходов!**
Сервис Если вы хотите приобрести запасные части или у вас есть какие-либо претензии, пожалуйста обращайтесь непосредственно к продавцу, выдавшему чек.

Εγχειρίδιο χρήσης (EL)

ΌΡΟΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΣΗΜΑΝΤΙΚΈΣ ΟΔΗΓΊΕΣ ΓΙΑ ΑΣΦΑΛΉ ΧΡΉΣΗ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΉ ΑΝΑΦΟΡΑ

Οι όροι εγγύησης είναι διαφορετικοί εάν η συσκευή χρησιμοποιείται για εμπορικούς σκοπούς.

1. Διαβάστε προσεκτικά και ακολουθήστε πάντα τις παρακάτω οδηγίες πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν. Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για τυχόν ζημιές που προκαλούνται από κακή χρήση.
2. Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν για σκοπούς ασυμβίβαστους με την προβλεπόμενη χρήση του.
3. Να είστε προσεκτικοί κατά τη χρήση από παιδιά. Μην επιτρέπετε στα παιδιά να παίζουν με το προϊόν. Μην επιτρέπετε σε παιδιά ή σε άτομα που δεν είναι εξοικειωμένα με το προϊόν να το χρησιμοποιούν χωρίς επίβλεψη.
4. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αυτή η συσκευή επιτρέπεται να χρησιμοποιείται μόνο από παιδιά άνω των 8 ετών και από άτομα με περιορισμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή από άτομα χωρίς εμπειρία ή γνώση της συσκευής, υπό την επίβλεψη ατόμου που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους ή εάν έχουν λάβει οδηγίες για την ασφαλή χρήση της συσκευής και γνωρίζουν τους κινδύνους που σχετίζονται με τη λειτουργία της. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση της συσκευής δεν θα πρέπει να πραγματοποιείται από παιδιά, εκτός εάν είναι τουλάχιστον 8 ετών και οι εργασίες αυτές πραγματοποιούνται

υπό επίβλεψη.

5. Μην επιχειρήσετε να επισκευάσετε μόνοι σας ένα κατεστραμμένο προϊόν. Επιστρέψτε πάντα μια κατεστραμμένη συσκευή σε ένα επαγγελματικό κέντρο σέρβις για επισκευή. Όλες οι επισκευές πρέπει να πραγματοποιούνται μόνο από εξουσιοδοτημένους τεχνικούς σέρβις. Οι λανθασμένα εκτελεσμένες επισκευές μπορεί να οδηγήσουν σε επικίνδυνες καταστάσεις για τον χρήστη.
6. Ποτέ μην τοποθετείτε το προϊόν κοντά σε καυτές ή θερμές επιφάνειες ή συσκευές μαγειρέματος, όπως ηλεκτρικό φούρνο ή καυστήρα αερίου.
7. Ποτέ μη χρησιμοποιείτε το προϊόν κοντά σε εύφλεκτα υλικά.
8. Τα παιδιά ηλικίας 3 έως 8 ετών μπορούν να ενεργοποιούν και να απενεργοποιούν τη συσκευή μόνο όταν αυτή βρίσκεται στην κανονική θέση χρήσης της, επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες για την ασφαλή χρήση της και κατανοούν τους κινδύνους που ελλοχεύουν. Τα παιδιά ηλικίας μεταξύ 3 και 8 ετών δεν πρέπει να συνδέουν τη συσκευή, να τη χειρίζονται, να την καθαρίζουν ή να τη συντηρούν.
9. Μην τοποθετείτε τη συσκευή κοντά σε ανοιχτή φλόγα ή πηγή φωτιάς.
10. Συνιστούμε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο σε στεγνό χώρο.
11. Εάν χυθεί νερό στην επιφάνεια της συσκευής, αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα και αφήστε την να στεγνώσει για 24 ώρες. Στη συνέχεια, χρησιμοποιήστε τη συσκευή ως συνήθως.
12. Μην εκθέτετε τη συσκευή σε άμεσο ηλιακό φως για μεγάλα χρονικά διαστήματα.
13. Χρησιμοποιείτε μόνο το αρχικό καλώδιο USB που παρέχεται στη συσκευασία.
14. Αποσυνδέετε τη συσκευή από το ρεύμα όταν την καθαρίζετε ή τη μετακινείτε.
15. Για καλύτερα αποτελέσματα, τοποθετήστε τη συσκευή σε υψηλότερη επιφάνεια, όπως ένα τραπέζι ή έναν πάγκο.
16. Μην αφήνετε ξένα αντικείμενα να εισέλθουν στο εσωτερικό της συσκευής.
17. Μην μπλοκάρετε τις μπροστινές και τις πίσω γρίλιες της συσκευής.
18. Μην καλύπτετε τη συσκευή.
19. Μην βυθίζετε τη συσκευή κάτω από νερό ή σε άλλα υγρά.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Τα περιστρεφόμενα μέρη μπορεί να τραβήξουν τα χαλαρά ρούχα και τα μαλλιά.

ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ

Η μπαταρία πρέπει να είναι πλήρως φορτισμένη πριν από τη χρήση. Χρησιμοποιήστε μόνο το καλώδιο φόρτισης Micro USB που παρέχεται.

ΦΟΡΤΙΣΗ:

1. Πριν από τη φόρτιση, ελέγξτε και βεβαιωθείτε ότι η πηγή ρεύματος είναι συμβατή με τη συσκευή.
2. Αφαιρέστε το καλώδιο τροφοδοσίας (9) που παρέχεται με τη συσκευή και συνδέστε το στην υποδοχή Micro USB (8).
3. Φορτίστε τον ανεμιστήρα ανάλογα με τις ανάγκες για τουλάχιστον 8 ώρες, εάν δεν χρησιμοποιείται για περισσότερο από 3 μήνες, για να παρατείνετε τη διάρκεια ζωής της μπαταρίας. Η ενδεικτική λυχνία LED (5) ανάβει με πράσινο χρώμα όταν η μπαταρία είναι πλήρως φορτισμένη. Κατά τη διάρκεια της φόρτισης, η ένδειξη LED (5) ανάβει με κόκκινο χρώμα.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ:

- 1.
2. ΦΩΣ LED
3. ΣΦΡΑΓΙΔΑ ΣΤΕΡΕΩΣΗΣ
4. ΒΡΑΧΙΟΝΗ
5. ΕΝΔΕΙΚΤΗΣ LED
6. ΚΟΥΜΠΙ ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ/ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ ΚΑΙ ΕΠΙΛΟΓΕΑΣ ΤΑΧΥΤΗΤΑΣ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑ
7. ΚΟΥΜΠΙ ΔΙΑΚΟΠΤΗ LED
8. ΥΠΟΔΟΧΗ MICRO USB
9. ΚΑΛΩΔΙΟ USB

ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ:

1. Πατήστε το κουμπί λειτουργίας ON/OFF (6) μία φορά για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή και να ρυθμίσετε μια χαμηλή ταχύτητα ροής αέρα. Για να αποκτήσετε μια μεσαία ταχύτητα ροής αέρα πατήστε το κουμπί λειτουργίας ON/OFF (6) για δεύτερη φορά. Για να αποκτήσετε ροή υψηλής ταχύτητας αέρα πατήστε το κουμπί λειτουργίας ON/OFF (6) για τρίτη φορά. Για να απενεργοποιήσετε τη μονάδα, πατήστε το κουμπί λειτουργίας ON/OFF (6) για τέταρτη φορά.
2. Πατήστε το κουμπί διακόπτη LED (7) μία φορά για να ρυθμίσετε μια ισχυρή ένταση φωτός. Για να ρυθμίσετε μεσαία ένταση φωτός πατήστε το κουμπί διακόπτη LED (7) για δεύτερη φορά. Για να ρυθμίσετε χαμηλή ένταση φωτός πατήστε το κουμπί διακόπτη LED (7) για τρίτη φορά. Πατώντας το κουμπί διακόπτη LED (7) για τέταρτη φορά, η συσκευή απενεργοποιείται.
3. Εάν η ενδεικτική λυχνία LED (5) ανάψει με πράσινο χρώμα, αυτό σημαίνει ότι το προϊόν είναι ήδη πλήρως φορτισμένο.

Σημαντικές πληροφορίες ασφαλείας σχετικά με την μπαταρία

Αυτές οι προφυλάξεις ισχύουν για τα προϊόντα που χρησιμοποιούν ενσωματωμένες επαναφορτιζόμενες μπαταρίες.

Η εσφαλμένη χρήση της μπαταρίας μπορεί να προκαλέσει διαρροή ηλεκτρολύτη, υπερθέρμανση ή έκρηξη. Ο ηλεκτρολύτης που απελευθερώνεται αποτελεί πηγή διάβρωσης και μπορεί να είναι τοξικός. Μπορεί να προκαλέσει εγκαύματα στο δέρμα και στα μάτια- είναι επίσης επιβλαβής σε περίπτωση κατάποσης.

Για να μειώσετε τον κίνδυνο τραυματισμού:

- Η μπαταρία δεν πρέπει να θερμαίνεται, να ανοίγεται, να τρυπάται, να καταστρέφεται ή να ρίχνεται σε φωτιά,
- Μην αγγίζετε τους ακροδέκτες της μπαταρίας στη συσκευή με μεταλλικά αντικείμενα. Αυτά τα εξαρτήματα μπορεί να ζεσταθούν και να προκαλέσουν εγκαύματα,
- Σε περίπτωση διαρροής της μπαταρίας, αποφύγετε την επαφή του ηλεκτρολύτη που διαρρέει με το δέρμα ή τα ρούχα. Εάν ο ηλεκτρολύτης της μπαταρίας έρθει σε επαφή με το δέρμα ή τα ρούχα, ξεπλύνετε αμέσως την περιοχή με νερό.
- Φορτίζετε μόνο με τον φορτιστή που παρέχεται με το προϊόν ή με έναν φορτιστή κατάλληλο για τον τύπο της μπαταρίας.

Η χημική σύνθεση της ενσωματωμένης μπαταρίας που χρησιμοποιείται: Ιόντων λιθίου

ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ:

5V USB

ΙΣΧΥΣ: 6W

ΜΠΑΤΑΡΙΑ: 3.7V 1800mAh; μπαταρία: ιόντων λιθίου

ΧΡΟΝΟΣ ΦΟΡΤΙΣΗΣ: 7 ώρες

ΔΙΑΣΤΑΣΕΙΣ: 105x153x199mm



Για χώρο του περιβάλλοντος. Οι χάρτινες συσκευασίες και οι σκοούλες πολυαιθυλενίου (PE) πρέπει να απορρίπτονται στους κατάλληλους περιέκτες για χωριστή συλλογή αστικών αποβλήτων σύμφωνα με την περιγραφή τους. Εάν υπάρχουν μπαταρίες στη συσκευή, πρέπει να αφαιρεθούν και να απορριφθούν χωριστά σε μια εγκατάσταση συλλογής και αποθήκευσης. Η χρησιμοποιημένη συσκευή πρέπει να μεταφερθεί σε κατάλληλη εγκατάσταση συλλογής και αποθήκευσης, καθώς οι επικίνδυνες ουσίες που περιέχει ενδέχεται να θέσουν σε κίνδυνο την υγεία και το περιβάλλον. Η σήμανση στο προϊόν υποδεικνύει ότι η συσκευή δεν πρέπει να απορρίπτεται στον αστικό κάδο απορριμμάτων. Τα απόβλητα ηλεκτρικών συσκευών είναι απόβλητα που περιέχουν ουσίες που είναι επιβλαβείς για τον άνθρωπο, τα ζώα και το περιβάλλον. Οι ουσίες αυτές μπορεί να μολύνουν το έδαφος, το νερό ή τον αέρα και μέσω αυτού να εισέλθουν στον ανθρώπινο οργανισμό και να οδηγήσουν σε διάφορα προβλήματα υγείας, όπως διαταραχές της όρασης, της ακοής, της όσμιας, μπορεί επίσης να βλάψουν τα νεφρά, το σκύψι και την καρδιά και να προκαλέσουν δερματικές παθήσεις. Οι επιβλαβείς ουσίες μπορούν επίσης να έχουν δυσμενείς επιπτώσεις στο αναπνευστικό και το αναπαραγωγικό σύστημα και να οδηγήσουν σε καρκινικές μεταβολές. Η κατανάλωση φυτών που αναπτύσσονται στα προσβεβλημένα εδάφη, καθώς και προϊόντων που παρασκευάζονται από αυτά, μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα τις προαναφερθείσες επιπτώσεις στην υγεία. **Μην πετάτε τον εξοπλισμό στον κάδο αστικών απορριμμάτων!**

Υπέρσεια Εάν επιθυμείτε να αγοράσετε ανταλλακτικά ή έχετε οποιαδήποτε παράπονα, παρακαλούμε επικοινωνήστε απευθείας με τον αντιπρόσωπο που εξέδωσε την απόδειξη παραλαβής.

Gebruikershandleiding (NL)

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN BELANGRIJKE INSTRUCTIES VOOR VEILIG GEBRUIK ZORGVULDIG LEZEN EN BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK
Garantievoorwaarden zijn anders als het apparaat wordt gebruikt voor commerciële doeleinden.

1. Lees onderstaande instructies zorgvuldig door en volg ze altijd op voordat u het product gebruikt. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor schade veroorzaakt door verkeerd gebruik.
2. Gebruik het product niet voor doeleinden die onverenigbaar zijn met het beoogde gebruik.
3. Wees voorzichtig bij gebruik door kinderen. Laat kinderen niet met het product spelen. Laat kinderen of personen die niet vertrouwd zijn met het product, het niet zonder toezicht gebruiken.
4. **WAARSCHUWING:** Dit apparaat mag alleen worden gebruikt door kinderen ouder dan 8 jaar en personen met beperkte lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens, of personen zonder ervaring of kennis van het apparaat, onder toezicht van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid, of als zij instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en zich bewust zijn van de gevaren die gepaard gaan met de werking ervan. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud van het apparaat mogen niet door kinderen worden uitgevoerd, tenzij ze minstens 8 jaar oud zijn en deze handelingen onder toezicht worden uitgevoerd.
5. Probeer een beschadigd product niet zelf te repareren. Breng een beschadigd apparaat altijd naar een professioneel servicecentrum voor reparatie. Alle reparaties mogen alleen worden uitgevoerd door erkende servicemonteurs. Verkeerd uitgevoerde reparaties kunnen leiden tot gevaarlijke situaties voor de gebruiker.
6. Plaats het product nooit in de buurt van hete of warme oppervlakken of kooktoestellen, zoals een elektrische oven of gasbrander.
7. Gebruik het product nooit in de buurt van brandbare materialen.
8. Kinderen tussen 3 en 8 jaar mogen het apparaat alleen aan- en uitzetten als het in de normale gebruiksstand staat, onder toezicht staat of instructies heeft ontvangen over veilig gebruik en de gevaren begrijpt. Kinderen tussen 3 en 8 jaar mogen het apparaat niet aansluiten, bedienen, reinigen of onderhouden.
9. Plaats het apparaat niet in de buurt van een open vlam of vuurbron.
10. Wij raden aan het apparaat alleen op een droge plaats te gebruiken.
11. Als er water op het oppervlak van het apparaat is gemorst, haal dan de stekker uit het stopcontact en laat het apparaat 24 uur drogen. Gebruik het vervolgens zoals

gewoonlijk.

12. Niet langdurig blootstellen aan direct zonlicht.
13. Gebruik alleen de originele USB-kabel uit de verpakking.
14. Haal de stekker uit het stopcontact als u het apparaat schoonmaakt of verplaatst.
15. Voor de beste resultaten plaatst u het apparaat op een hoger oppervlak, zoals een tafel of aanrecht.
16. Zorg dat er geen vreemde voorwerpen in het apparaat terechtkomen.
17. Blokkeer de voor- en achterroosters van het apparaat niet.
18. Dek het apparaat niet af.
19. Dompel het apparaat niet onder water of in andere vloeistoffen.

WAARSCHUWING: Draaiende onderdelen kunnen losse kleding en haar uittrekken.

VOOR HET EERSTE GEBRUIK

De batterij moet volledig opgeladen zijn voor gebruik. Gebruik alleen de meegeleverde Micro USB-oplaadkabel.

OPLADEN:

1. Controleer voor het opladen of de stroombron compatibel is met het apparaat.
2. Verwijder de voedingskabel (9) die bij het apparaat is geleverd en steek deze in de Micro USB aansluiting (8).
3. Laad de ventilator indien nodig minstens 8 uur op als hij langer dan 3 maanden niet wordt gebruikt om de levensduur van de batterij te verlengen. De LED-indicator (5) brandt groen als de batterij volledig is opgeladen. Tijdens het opladen brandt de LED-indicator (5) rood.

PRODUCTOMSCHRIJVING:

1. CASE
2. LED LICHT
3. BEVESTIGINGSKLEM
4. HOUDER
5. LED-INDICATOR
6. AAN/UIT-KNOP EN KEUZESCHAKELAAR VENTILATORSNELHEID
7. LED-SCHAKELAARKNOP
8. MICRO USB AANSLUITING
9. USB KABEL

GEBRUIK VAN HET APPARAAT:

1. Druk eenmaal op de aan/uit-knop (6) om het apparaat in te schakelen en een lage luchtstroomsnelheid in te stellen. Druk voor een gemiddelde luchtstroomsnelheid een tweede keer op de aan/uit-knop (6). Voor een hoge luchtstroomsnelheid drukt u een derde keer op de aan/uit-knop (6). Druk een vierde keer op de AAN/UIT-knop (6) om het apparaat uit te schakelen.
2. Druk eenmaal op de LED-schakelaar (7) om een sterke lichtintensiteit in te stellen. Druk een tweede keer op de LED-schakelaar (7) om een gemiddelde lichtintensiteit in te stellen. Om een lage lichtintensiteit in te stellen drukt u een derde keer op de LED-schakelknop (7). Als u een vierde keer op de LED-schakelaar (7) drukt, wordt het apparaat uitgeschakeld.
3. Als de LED-indicator (5) groen oplicht, betekent dit dat het product al volledig is opgeladen.

Belangrijke veiligheidsinformatie over de batterij

Deze voorzorgsmaatregelen gelden voor producten met ingebouwde oplaadbare batterijen.

Onjuist gebruik van de batterij kan lekkage van elektrolyt, oververhitting of een explosie veroorzaken. Vrijgekomen elektrolyt is een bron van corrosie en kan giftig zijn. Het kan brandwonden veroorzaken aan huid en ogen en is ook schadelijk bij inslikken.

Om het risico op letsel te verminderen:

- De batterij niet verhitten, openen, doorboren, vernielen of in het vuur gooien;
- Raak de batterijpolen in het apparaat niet aan met metalen voorwerpen. Deze onderdelen kunnen heet worden en brandwonden veroorzaken;

- Als de batterij lekt, vermijd dan contact van lekkende elektrolyt met huid of kleding. Als elektrolyt van de batterij in contact komt met huid of kleding, spoel het gebied dan onmiddellijk af met water.
- Laad de batterij alleen op met de bijgeleverde oplader of een oplader die geschikt is voor het type batterij.

De chemische samenstelling van de gebruikte ingebouwde batterij: Lithium-ion

TECHNISCHE GEGEVENS:

5V USB STROOMINGANG

VERMOGEN: 6W

BATTERIJ: 3,7V 1800mAh; batterij: lithium-ion

OPLAADTIJD: 7 uur

AFMETINGEN: 105x153x199mm



Voor het milieu. Kartonnen verpakkingen en polyethyleen (PE) zakken moeten worden weggegooid in de daarvoor bestemde containers voor gescheiden inzameling van huishoudelijk afval volgens hun beschrijving. Als er batterijen in het apparaat zitten, moeten deze worden verwijderd en apart worden ingeleverd bij een inzamel- en opslagpunt. Het gebruikte apparaat moet naar een geschikte inzamel- en opslagplaats worden gebracht, omdat de gevaarlijke stoffen die het bevat een risico kunnen vormen voor de gezondheid en het milieu. De marking op het product geeft aan dat het apparaat niet in de gemeentelijke afvalcontainer mag worden gooid. Afgedankte elektrische apparaten zijn afvalstoffen die stoffen bevatten die schadelijk zijn voor mens, dier en milieu. Deze stoffen kunnen de bodem, het water of de lucht verontreinigen en zo het menselijk lichaam binnendringen en leiden tot een aantal gezondheidsproblemen, zoals verminderd gezichtsvermogen, gehoor, spraak, kunnen ook de nieren, de lever en het hart beschadigen en huidziekten veroorzaken. Schadelijke stoffen kunnen ook nadelige effecten hebben op het ademhalings- en voortplantingssysteem en leiden tot kankerachtige veranderingen. Het consumeren van planten die op de aangetaste bodems groeien en producten die van deze bodems gemaakt zijn, kan leiden tot bovengenoemde gezondheidseffecten. **Gooi de apparatuur niet bij het huisvuil!**

Service Als u reserveonderdelen wilt kopen of als u klachten hebt, kunt u rechtstreeks contact op met de dealer die de aankoopbon heeft afgegeven.

Navodila za uporabo (SL)

VARNOSTNI POGOJI POMEMBNA NAVODILA ZA VARNOSTNO UPORABO SKRBNOSTNI PREBERITE IN JIH SHRANITE ZA PRIHODNJO UPORABO

Garancijski pogoji so drugačni, če se naprava uporablja v komercialne namene.

1. Pred uporabo izdelka natančno preberite in vedno upoštevajte spodnja navodila. Proizvajalec ni odgovoren za morebitno škodo, ki bi nastala zaradi napačne uporabe.
2. Izdelka ne uporabljajte v namene, ki niso združljivi z njegovo predvideno uporabo.
3. Bodite previdni, kadar izdelek uporabljajo otroci. Otrokom ne dovolite, da se igrajo z izdelkom. Otrokom ali osebam, ki izdelka ne poznajo, ne dovolite, da ga uporabljajo brez nadzora.
4. **OPOZORILO:** Ta aparat lahko uporabljajo otroci, starejši od 8 let, in osebe z omejenimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe brez izkušenj ali znanja o aparatu le pod nadzorom osebe, ki je odgovorna za njihovo varnost, ali če so bili poučeni o varni uporabi aparata in se zavedajo nevarnosti, povezanih z njegovim delovanjem. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Čiščenja in vzdrževanja aparata ne smejo opravljati otroci, razen če so stari vsaj 8 let in če ta opravila opravljajo pod nadzorom.
5. Poškodovanega izdelka ne poskušajte popraviti sami. Poškodovan aparat vedno vrnite v popravilo strokovnemu servisnemu centru. Vsa popravila lahko izvajajo le pooblaščen servisni tehniki. Nepravilno izvedena popravila lahko povzročijo nevarne situacije za uporabnika.

6. Izdelka nikoli ne postavljajte v bližino vročih ali toplih površin ali kuhalnih naprav, kot sta električna pečica ali plinski gorilnik.
7. Izdelka nikoli ne uporabljajte v bližini vnetljivih materialov.
8. Otroci, stari od 3 do 8 let, lahko napravo vklopijo in izklopijo le, če je v običajnem položaju uporabe, če so pod nadzorom ali poučeni o njeni varni uporabi in če razumejo nevarnosti, ki so s tem povezane. Otroci, stari od 3 do 8 let, ne smejo priključiti naprave, je upravljati, čistiti ali vzdrževati.
9. Naprave ne postavljajte v bližino odprtega plamena ali vira ognja.
10. Priporočamo, da aparat uporabljate le v suhem prostoru.
11. Če se na površino naprave razlije voda, napravo izključite iz električnega omrežja in pustite, da se suši 24 ur. Nato jo uporabljajte kot običajno.
12. Naprave ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi za daljše časovno obdobje.
13. Uporabljajte samo originalni kabel USB, ki je priložen v embalaži.
14. Pri čiščenju ali premikanju naprave iztaknite vtič iz električnega omrežja.
15. Za najboljše rezultate postavite napravo na višjo površino, kot je miza ali pult.
16. Ne dovolite, da bi v notranjost naprave prišli tuji predmeti.
17. Ne zamašite sprednje in zadnje rešetke naprave.
18. Naprave ne pokrivajte.
19. Naprave ne potaplajte pod vodo ali v druge tekočine.

OPOZORILO: Vrteči se deli lahko izvlečejo ohlapna oblačila in lase.

PRED PRVO UPORABO

Baterija mora biti pred uporabo popolnoma napolnjena. Uporabljajte samo priloženi polnilni kabel Micro USB.

POLNJENJE:

1. Pred polnjenjem preverite, ali je vir napajanja združljiv z napravo.
2. Odstranite napajalni kabel (9), ki je priložen napravi, in ga priključite v vtičnico Micro USB (8).
3. Če ventilatorja ne uporabljate več kot 3 mesece, ga po potrebi polnite vsaj 8 ur, da podaljšate življenjsko dobo baterije. Ko je baterija popolnoma napolnjena, indikator LED (5) sveti zeleno. Med polnjenjem indikator LED (5) sveti rdeče.

OPIS IZDELKA:

- 1.
2. LED SVETLOBA
3. PRITRDILNA SPONKA
4. NOSILEC
5. LED INDIKATOR
6. GUMB ZA VKLOP/IZKLOP IN IZBIRNIK HITROSTI VENTILATORJA
7. GUMB ZA PREKLOP LED DIODE
8. VTIČNICA MICRO USB
9. KABEL USB

UPORABA NAPRAVE:

1. Pritisnite gumb za vklop/izklop (6) enkrat, da vklopite napravo in nastavite nizko hitrost pretoka zraka. Za nastavitve srednje hitrosti pretoka zraka pritisnite gumb za vklop/izklop (6) še drugič. Za nastavitve visoke hitrosti pretoka zraka pritisnite gumb za vklop/izklop (6) tretjič. Za izklop enote pritisnite gumb za vklop/izklop (6) četrtič.
2. Za nastavitve močne jakosti svetlobe enkrat pritisnite stikalo LED (7). Za nastavitve srednje jakosti svetlobe pritisnite stikalo LED (7) drugič. Za nastavitve nizke jakosti svetlobe pritisnite stikalo LED (7) tretjič. Četrtič pritisnite stikalo LED (7), da se naprava

izklopi.

3. Če indikator LED (5) sveti zeleno, to pomeni, da je izdelek že popolnoma napolnjen.

Pomembne varnostne informacije v zvezi z baterijo

Ti varnostni ukrepi veljajo za izdelke, ki uporabljajo vgrajene akumulatorske baterije.

Nepravilna uporaba baterije lahko povzroči uhajanje elektrolita, pregrevanje ali eksplozijo. Izpušeni elektrolit je vir korozije in je lahko strupen. Povzroči lahko opekline kože in oči; škodljiv je tudi ob zaužitju.

Da bi zmanjšali tveganje za poškodbe:

- Baterije ne smete segrevati, odpirati, prebadati, uničevati ali metati v ogenj;
- Ne dotikajte se baterijskih priključkov v napravi s kovinskimi predmeti. Te komponente se lahko segrejejo in povzročijo opekline;
- V primeru puščanja baterije preprečite stik iztekajočega elektrolita s kožo ali oblačili. Če pride elektrolit iz baterije v stik s kožo ali oblačili, območje takoj sperite z vodo.
- Polnite samo s polnilnikom, ki je priložen izdelku, ali polnilnikom, ki je primeren za vrsto baterije.

Kemična sestava uporabljene integrirane baterije: litij-ionska

TEHNIČNI PODATKI:

5V USB VHOD ZA NAPAJANJE

MOČ: 6W

BATERIJA: 3,7 V 1800 mAh; baterija: litij-ionska

ČAS POLNJENJA: 7 ur

MERE: 105x153x199mm



Za okolje. Kartonsko embalažo in polietilenske (PE) vrečke je treba odvreči v ustrezne zabojnike za ločeno zbiranje komunalnih odpadkov v skladu z njihovim opisom. Če so v napravi baterije, jih je treba odstraniti in ločeno odložiti v zbirnem in skladiščnem centru. Uporabljeno napravo je treba odpeljati v ustrezen zbirni in skladiščni objekt, saj lahko nevarne snovi, ki jih vsebuje, predstavljajo tveganje za zdravje in okolje. Oznaka na izdelku označuje, da naprave ne smete odlagati v zabojnik za komunalne odpadke. Odpadna električna oprema je odpadke, ki vsebuje snovi, ki so škodljive za ljudi, živali in okolje. Te snovi lahko onesnažijo tla, vodo ali zrak, prek tega pa lahko vstopijo v človeško telo in povzročijo številne zdravstvene težave, kot so motnje vida, sluha, govora, poškodujejo lahko tudi ledvice, jetra in srce ter povzročijo kožne bolezni. Škodljive snovi lahko škodljivo vplivajo tudi na dihalni in reproduktivni sistem ter povzročijo rakave spremembe. Uživanje rastlin, ki rastejo na prizadetih tleh, in izdelkov iz njih lahko povzroči zgoraj navedene učinke na zdravje. **Opreme ne odlagajte v zabojnik za komunalne odpadke!**



Service Če želite kupiti nadomestne dele ali imate kakršne koli pritožbe, se obrnite na se obrnite neposredno na prodajalca, ki je izdal potrdilo o nakupu.

Käyttöohje (FI)

TURVAMÄÄRÄYKSET TÄRKEÄT OHJEET TURVALLISTA KÄYTTÖÄ VARTEN LUE HUOLELLISESTI JA SÄILYTÄ NIITÄ MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN

Takuuehdot ovat erilaiset, jos laitetta käytetään kaupallisiin tarkoituksiin.

1. Lue huolellisesti ja noudata aina alla olevia ohjeita ennen tuotteen käyttöä.

Valmistaja ei ole vastuussa väärinkäytön aiheuttamista vahingoista.

2. Älä käytä tuotetta tarkoitukseen, joka ei ole yhteensopiva sen käyttötarkoituksen kanssa.

3. Ole varovainen, kun lapset käyttävät tuotetta. Älä anna lasten leikkiä tuotteella. Älä anna lasten tai muiden tuotetta tuntemattomien henkilöiden käyttää tuotetta ilman valvontaa.

4. VAROITUS: Tätä laitetta saavat käyttää vain yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on rajoitetut fyysiset, sensoriset tai henkiset kyvyt, tai henkilöt, joilla ei ole kokemusta tai tietämystä laitteesta, heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa, tai jos

heidät on opastettu laitteen turvalliseen käyttöön ja he ovat tietoisia sen käyttöön liittyvistä vaaroista. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa suorittaa laitteen puhdistusta ja huoltoa, elleivät he ole vähintään 8-vuotiaita ja elleivät nämä toimenpiteet tapahdu valvotusti.

5. Älä yritä korjata vaurioitunutta tuotetta itse. Palauta vaurioitunut laite aina ammattitaitoiseen huoltoliikkeeseen korjattavaksi. Kaikki korjaukset saavat suorittaa vain valtuutetut huoltoteknikot. Väärin suoritettut korjaukset voivat aiheuttaa vaaratilanteita käyttäjälle.

6. Älä koskaan aseta tuotetta lähelle kuumia tai lämpimiä pintoja tai keittolaitteita, kuten sähköuunia tai kaasupoltinta.

7. Älä koskaan käytä tuotetta palavien materiaalien lähellä.

8. 3-8-vuotiaat lapset saavat kytkeä laitteen päälle ja pois päältä vain silloin, kun se on normaalissa käyttöasennossaan, heitä valvotaan tai opastetaan laitteen turvallisessa käytössä ja he ymmärtävät siihen liittyvät vaarat. 3-8-vuotiaat lapset eivät saa kytkeä laitetta, käyttää, puhdistaa tai huoltaa sitä.

9. Älä aseta laitetta avotulen tai tulenlähteen lähelle.

10. Suosittelemme käyttöä vain kuivassa paikassa.

11. Jos laitteen pinnalle valuu vettä, irrota laite pistorasiasta ja anna sen kuivua 24 tuntia. Käytä sitten tavalliseen tapaan.

12. Älä altista suoralle auringonvalolle pitkäksi aikaa.

13. Käytä vain pakkauksen mukana toimitettua alkuperäistä USB-kaapelia.

14. Irrota laite pistorasiasta, kun puhdistat tai siirrät sitä.

15. Saat parhaan tuloksen asettamalla laitteen korkeammalle pinnalle, kuten pöydälle tai työtasolle.

16. Älä päästä vieraita esineitä laitteen sisälle.

17. Älä tuki laitteen etu- ja takasäleikköä.

18. Älä peitä laitetta.

19. Älä upota laitetta veden tai muiden nesteiden alle.

VAROITUS: Pyörivät osat voivat vetää irtoneisia vaatteita ja hiuksia.

ENNEN ENSIMMÄISTÄ KÄYTTÖÄ

Akku on ladattava täyteen ennen käyttöä. Käytä vain mukana toimitettua Micro USB -latauskaapelia.

LATAAMINEN:

1. Tarkista ja varmista ennen lataamista, että virtalähde on yhteensopiva laitteen kanssa.

2. Irrota laitteen mukana toimitettu virtajohto (9) ja liitä se Micro USB-liitäntään (8).

3. Lataa tuuletinta tarvittaessa vähintään 8 tunnin ajan, jos sitä ei ole käytetty yli 3 kuukauteen akun käyttöiän pidentämiseksi. LED-merkkivalo (5) palaa vihreänä, kun akku on ladattu täyteen. Latauksen aikana LED-ilmaisim (5) palaa punaisena.

TUOTEKUVAUS:

1. KOTELO

2. LED-VALO

3. KIINNITYSLUKKO
4. TELINE
5. LED-ILMAISIN
6. ON/OFF-PAINIKE JA TUULETTIMEN NOPEUDENVALITSIN
7. LED-KYTKINPAINIKE
8. MICRO USB-LIITÄNTÄ
9. USB-KAAPELI

LAITTEEN KÄYTTÖ:

1. Paina ON/OFF-virtapainiketta (6) kerran kytkeäksesi laitteen päälle ja asettaaksesi alhaisen ilmajäähdytysnopeuden. Saat keskinopean ilmajäähdytysnopeuden painamalla ON/OFF-virtapainiketta (6) toisen kerran. Saataksesi suuren ilmajäähdytysnopeuden virtauksen paina ON/OFF-virtapainiketta (6) kolmannen kerran. Sammuta laite painamalla ON/OFF-virtapainiketta (6) neljännen kerran.
2. Paina LED-kytkinpainiketta (7) kerran voimakkaan valon voimakkuuden asettamiseksi. Asettaaksesi keskivahvan valon voimakkuuden paina LED-kytkinpainiketta (7) toisen kerran. Aseta heikko valaistusvoimakkuus painamalla LED-kytkinpainiketta (7) kolmannen kerran. Laite kytkeytyy pois päältä painamalla LED-kytkinpainiketta (7) neljännen kerran.
3. Jos LED-merkkivalo (5) palaa vihreänä, se tarkoittaa, että tuote on jo täysin ladattu.

Akkua koskevia tärkeitä turvallisuustietoja

Nämä varotoimenpiteet koskevat tuotteita, joissa käytetään sisäänrakennettuja ladattavia akkuja.

Akun virheellinen käyttö voi aiheuttaa elektrolyyttivuodon, ylikuumenemisen tai räjähdysriskin. Vapautunut elektrolyytti aiheuttaa korroosiota ja voi olla myrkyllistä. Se voi aiheuttaa iho- ja silmäpalovammoja; se on haitallista myös nieltynä.

Vähentääksesi loukkaantumiskärsiä:

- Akkua ei saa lämmitellä, avata, puhkaista, tuhota tai heittää tuleen;
- Älä kosketa laitteen akun napoja metalliesineillä. Nämä osat voivat kuumentua ja aiheuttaa palovammoja;
- Jos akku vuotaa, vältä vuotavan elektrolyytin joutumista iholle tai vaatteisiin. Jos akun elektrolyytti joutuu kosketuksiin ihon tai vaatteiden kanssa, huuhtelee alue välittömästi vedellä.
- Lataa vain tuotteen mukana toimitetulla tai akkutyypille sopivalla laturilla.

Käytetyn sisäänrakennetun akun kemiallinen koostumus: Litium-ioniakku

TEKNISET TIEDOT:

5V USB-VIRRANSYÖTTÖ

TEHO: 6W

AKKU: 3.7V 1800mAh; akku: litium-ioni-akku

LATAUSAIKA: 7 tuntia

MITAT: 105x153x199mm



Ympäristön vuoksi. Pahvipakkaukset ja polyeleenipussit (PE) on hävitettävä asianmukaisiin astioihin yhdyskuntajätteen erilliskeräystä varten niiden kuvauksen mukaisesti. Jos laitteessa on paristoja, ne on poistettava ja hävitettävä erikseen keräys- ja varastointilaitoksessa. Käytetty laite on vietävä sopivaan keräys- ja varastointilaitokseen, sillä sen sisältämät vaaralliset aineet voivat aiheuttaa riskin terveydelle ja ympäristölle. Tuotteessa oleva merkintä osoittaa, että laitetta ei saa hävittää yhdyskuntajäteastiaan. Sähkölaiteromu on jätettävä, joka sisältää ihmisille, eläimille ja ympäristölle haitallisia aineita. Nämä aineet voivat saastuttaa maaperää, vettä tai ilmaa, ja tätä kautta ne voivat joutua ihmiskehoon ja aiheuttaa useita terveysongelmia, kuten näkö-, kuulo- ja puhehäiriöitä, voivat myös vahingoittaa munuaisia, maksaa ja sydäntä sekä aiheuttaa ihosairauksia. Haitallisilla aineilla voi olla myös haitallisia vaikutuksia hengitys- ja lisääntymisjärjestelmiin ja ne voivat johtaa syöpämuutoksiin. Vaurioituneella maaperällä kasvavien kasvien ja niistä valmistettujen tuotteiden nauttiminen voi aiheuttaa edellä mainittuja terveysvaikutuksia. **Älä hävitä laitetta yhdyskuntajäteastiaan!**

Huolto. Jos haluat ostaa varaosia tai sinulla on valitus, ota yhteyttä seuraaviin tahoihin ota yhteyttä suoraan kuitenkin antaneeseen jälleenmyyjään.

Instrukcja obsługi (PL)

WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE
BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA PROSIMY UWAŻNIE PRZECZYTAĆ I
ZACHOWAĆ DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI

Warunki gwarancji są inne, jeśli urządzenie jest wykorzystywane do celów

komercyjnych.

1. Przed użyciem produktu przeczytaj uważnie i zawsze postępuj zgodnie z poniższymi instrukcjami. Producent nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek uszkodzenia powstałe w wyniku niewłaściwego użytkowania.
2. Nie używaj produktu do celów niezgodnych z jego zastosowaniem.
3. Zachowaj ostrożność podczas korzystania przez dzieci. Nie pozwalaj dzieciom bawić się produktem. Nie pozwalaj dzieciom lub osobom nieznającym urządzenia korzystać z niego bez nadzoru.
4. **OSTRZEŻENIE:** To urządzenie może być używane przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub osoby bez doświadczenia lub wiedzy o urządzeniu, wyłącznie pod nadzorem osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo, lub jeśli zostali pouczeni o bezpiecznym użytkowaniu urządzenia i są świadomi zagrożeń związanych z jego obsługą. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinny być wykonywane przez dzieci, chyba że ukończyły 8 rok życia i czynności te są wykonywane pod nadzorem.
5. Nie próbuj samodzielnie naprawiać uszkodzonego produktu. Uszkodzone urządzenie należy zawsze oddać do profesjonalnego punktu serwisowego w celu naprawy. Wszelkie naprawy mogą być wykonywane wyłącznie przez autoryzowanych serwisantów. Nieprawidłowo wykonana naprawa może spowodować niebezpieczne sytuacje dla użytkownika.
6. Nigdy nie umieszczaj produktu w pobliżu gorących lub ciepłych powierzchni lub urządzeń kuchennych, takich jak piekarnik elektryczny lub palnik gazowy.
7. Nigdy nie używaj produktu w pobliżu materiałów palnych.
8. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat mogą włączać i wyłączać urządzenie tylko wtedy, gdy znajduje się ono w normalnym położeniu użytkowania, są nadzorowane lub poinstruowane w zakresie bezpiecznego użytkowania i rozumieją wynikające z tego zagrożenia. Dzieci w wieku od 3 do 8 lat nie mogą podłączać urządzenia, obsługiwać, czyścić ani konserwować.
9. Nie umieszczaj urządzenia w pobliżu otwartego ognia lub źródeł ognia.
10. Zalecamy używać tylko w suchym miejscu.
11. W przypadku rozlania wody na powierzchnię urządzenia należy odłączyć urządzenie i pozostawić do wyschnięcia na 24 godziny. Następnie używaj jak zwykle.
12. Nie wystawiaj na bezpośrednie działanie promieni słonecznych przez dłuższy czas.
13. Używaj wyłącznie oryginalnego kabla USB dostarczonego w opakowaniu.
14. Odłącz urządzenie podczas czyszczenia lub przenoszenia urządzenia.
15. Aby uzyskać najlepsze wyniki, umieść urządzenie na wyższej powierzchni, na przykład na stole lub blacie.

16. Nie pozwól, aby do środka urządzenia dostały się obce przedmioty.
17. Nie blokuj przednich i tylnych krętek urządzenia.
18. Nie zakrywaj urządzenia.
19. Nie zanurzaj urządzenia pod wodą lub w innych płynach.

OSTRZEŻENIE: Obracające się części mogą wyrwać luźną odzież i włosy.

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

Przed uruchomieniem akumulator musi być w pełni naładowany. Używaj wyłącznie dostarczonego kabla ładującego Micro USB.

ŁADOWANIE:

1. Przed ładowaniem sprawdź i upewnij się, że źródło zasilanie jest zgodne z urządzeniem.
2. Wyjmij przewód zasilający (9) dostarczony z urządzeniem i podłącz go do gniazda Micro USB (8).
3. Ładuj wentylator w razie potrzeby przez co najmniej 8 godzin, jeśli nie jest używany przez ponad 3 miesiące, aby wydłużyć żywotność baterii. Wskaźnik LED (5) świeci się na zielono gdy bateria zostanie naładowana do pełna. W trakcie ładowania wskaźnik LED (5) świeci się na czerwono.

OPIS PRODUKTU:

1. OBUDOWA
2. ŚWIATŁO LED
3. ZACISK MOCUJĄCY
4. UCHWYT
5. WSKAŹNIK LED
6. PRZYCIŚK WŁĄCZANIA / WYŁĄCZANIA I PRZELĄCZNIK PRĘDKOŚCI WENTYLATORA
7. PRZYCIŚK PRZELĄCZNIKA LED
8. GNIAZDO MICRO USB
9. PRZEWÓD USB

KORZYSTANIE Z URZĄDZENIA:

1. Naciśnij przycisk zasilania ON/OFF (6) jeden raz, aby włączyć urządzenie i ustawić niską prędkość przepływu powietrza. Aby uzyskać średnią prędkość przepływu powietrza naciśnij drugi raz przycisk zasilania ON/OFF (6). Aby uzyskać wysoki przepływ prędkości powietrza naciśnij trzeci raz przycisk zasilania ON/OFF (6). Aby wyłączyć urządzenie, naciśnij przycisk zasilania ON/OFF (6) czwarty raz.
2. Naciśnij przycisk przełącznika LED (7) jeden raz, aby ustawić silne natężenie światła. Aby uzyskać średnie natężenie światła naciśnij przycisk przełącznika LED (7) drugi raz. Aby ustawić niskie natężenie światła naciśnij przycisk przełącznika LED (7) trzeci raz. Naciśnięcie przycisku przełącznika LED (7) czwarty raz spowoduje wyłączenie urządzenia.
3. Jeśli wskaźnik LED (5) świeci na zielono, oznacza to, że produkt jest już w pełni naładowany.

Ważne informacje na temat bezpieczeństwa dotyczące akumulatora

Niniejsze środki ostrożności dotyczą produktów, w których używane są wbudowane baterie do ponownego ładowania.

Nieprawidłowe użytkowanie baterii może spowodować wyciek elektrolitu, przegrzanie lub wybuch. Uwolniony elektrolit jest źródłem korozji i może być toksyczny. Może powodować oparzenia skóry i oczu; jest również szkodliwy w przypadku połknięcia.

Aby zmniejszyć ryzyko wystąpienia urazu:

- Baterii nie należy podgrzewać, otwierać, nakłuwać, niszczyć ani wrzucać do ognia;
- Nie należy dotykać metalowymi przedmiotami końcówek baterii w urządzeniu. Te elementy mogą się rozgrzać i spowodować oparzenia;
- W przypadku wycieku z baterii należy unikać kontaktu wyciekającego elektrolitu ze skórą lub odzieżą. Jeśli elektrolit z baterii zetknie się ze skórą lub odzieżą, należy natychmiast przemyć to miejsce wodą.
- Ładowanie należy przeprowadzać wyłącznie przy użyciu ładowarki dostarczonej z produktem, lub odpowiedniej do danego typu akumulatora.

Skład chemiczny zastosowanej wbudowanej baterii: litowo-jonowa

DANE TECHNICZNE:
WEJŚCIE ZASILANIA USB V5
MOC: 6W
AKUMULATOR: 3,7V 1800mAh; bateria: litowo-jonowa
CZAS ŁADOWANIA: 7 godzin
WYMIARY: 105x153x199mm



W trosce o środowisko. Opakowania kartonowe oraz worki polietylenowe (PE) należy wrzucać do odpowiednich pojemników przeznaczonych do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych zgodnie z ich opisem. Jeżeli w urządzeniu znajdują się baterie, należy je wyjąć i osobno oddać do punktu zbierania i składowania. Zużyte urządzenie należy oddać do odpowiedniego punktu zbierania i składowania, gdyż znajdujące się w nim niebezpieczne substancje mogą stanowić zagrożenie dla zdrowia i środowiska. Oznaczenie umieszczone na produkcie wskazuje, że urządzenia nie należy wyrzucać do pojemnika z odpadami komunalnymi. Zużyty sprzęt elektryczny, to odpady, które zawierają substancje szkodliwe dla ludzi, zwierząt i środowiska. Substancje te mogą doprowadzić do zanieczyszczenia gleby, wody lub powietrza, a poprzez to mogą się dostać do organizmu człowieka i doprowadzić do licznych dolegliwości zdrowotnych, takich jak: zaburzenia wzroku, słuchu, mowy, mogą również doprowadzić do uszkodzenia nerek, wątroby i serca, oraz wywołać choroby skóry. Substancje szkodliwe mogą mieć również niekorzystny wpływ na układ oddechowy i rozrodczy oraz doprowadzić do zmian nowotworowych. Spożycie roślin rosnących na skażonych glebach, oraz produktów powstałych z nich może grozić w/w skutkami zdrowotnymi. **Urządzenia nie wyrzucać do pojemnika na odpady komunalne!!**

Serwis W przypadku chęci zakupu części zamiennych lub zgłoszenia ewentualnych reklamacji należy kontaktować się bezpośrednio ze sprzedawcą, który wystawił paragon.

Manuale d'uso (IT)

CONDIZIONI DI SICUREZZA ISTRUZIONI IMPORTANTI PER UN USO SICURO LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO

Le condizioni di garanzia sono diverse se il dispositivo viene utilizzato per scopi commerciali.

1. Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente e seguire sempre le istruzioni riportate di seguito. Il produttore non è responsabile di eventuali danni causati da un uso improprio.
2. Non utilizzare il prodotto per scopi incompatibili con l'uso previsto.
3. Prestare attenzione all'uso da parte dei bambini. Non permettere ai bambini di giocare con il prodotto. Non lasciare che i bambini o chiunque non abbia familiarità con il prodotto lo utilizzi senza supervisione.
4. **AVVERTENZA:** Questo apparecchio può essere utilizzato solo da bambini di età superiore agli 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate, o da persone prive di esperienza o conoscenza dell'apparecchio, sotto la supervisione di una persona responsabile della loro sicurezza, o se sono state istruite sull'uso sicuro dell'apparecchio e sono consapevoli dei rischi associati al suo funzionamento. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione dell'apparecchio non devono essere eseguite dai bambini, a meno che non abbiano almeno 8 anni e che queste operazioni siano eseguite sotto la loro supervisione.
5. Non tentare di riparare da soli un prodotto danneggiato. Riportare sempre l'apparecchio danneggiato a un centro di assistenza professionale per la riparazione. Tutte le riparazioni devono essere eseguite esclusivamente da tecnici autorizzati. Le riparazioni non eseguite correttamente possono causare situazioni pericolose per

l'utente.

6. Non collocare mai il prodotto vicino a superfici calde o tiepide o ad apparecchi di cottura, come forni elettrici o fornelli a gas.
7. Non utilizzare mai il prodotto vicino a materiali combustibili.
8. I bambini di età compresa tra i 3 e gli 8 anni possono accendere e spegnere l'apparecchio solo quando si trova nella sua normale posizione d'uso, sono sorvegliati o istruiti sull'uso sicuro dell'apparecchio e ne comprendono i pericoli. I bambini di età compresa tra i 3 e gli 8 anni non devono collegare l'apparecchio, metterlo in funzione, pulirlo o eseguirne la manutenzione.
9. Non collocare l'apparecchio vicino a fiamme libere o fonti di fuoco.
10. Si consiglia di utilizzare l'apparecchio solo in un luogo asciutto.
11. In caso di versamento di acqua sulla superficie dell'apparecchio, scollegare l'apparecchio e lasciarlo asciugare per 24 ore. Quindi utilizzare come di consueto.
12. Non esporre l'unità alla luce diretta del sole per lunghi periodi di tempo.
13. Utilizzare esclusivamente il cavo USB originale fornito nella confezione.
14. Scollegare il dispositivo quando lo si pulisce o lo si sposta.
15. Per ottenere risultati migliori, collocare il dispositivo su una superficie più alta, come un tavolo o un piano di lavoro.
16. Non lasciare che oggetti estranei penetrino all'interno dell'apparecchio.
17. Non ostruire le griglie anteriori e posteriori dell'apparecchio.
18. Non coprire l'apparecchio.
19. Non immergere l'apparecchio in acqua o in altri liquidi.

AVVERTENZA: le parti rotanti possono strappare abiti e capelli.

PRIMA DEL PRIMO UTILIZZO

La batteria deve essere completamente carica prima dell'uso. Utilizzare esclusivamente il cavo di ricarica Micro USB in dotazione.

CARICA:

1. Prima della ricarica, verificare che la fonte di alimentazione sia compatibile con il dispositivo.
2. Rimuovere il cavo di alimentazione (9) fornito con il dispositivo e collegarlo alla presa Micro USB (8).
3. Caricare il ventilatore per almeno 8 ore se non viene utilizzato per più di 3 mesi per prolungare la durata della batteria. L'indicatore LED (5) si illumina di verde quando la batteria è completamente carica. Durante la carica, l'indicatore LED (5) si illumina di rosso.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO:

1. CUSTODIA
2. LUCE LED
3. MORSETTO DI FISSAGGIO
4. STAFFA
5. INDICATORE LED
6. PULSANTE DI ACCENSIONE E SPEGNIMENTO E SELETTORE DELLA VELOCITÀ DEL VENTILATORE
7. PULSANTE INTERRUOTORE A LED
8. PRESA MICRO USB
9. CAVO USB

UTILIZZO DEL DISPOSITIVO:

1. Premere una volta il pulsante di accensione ON/OFF (6) per accendere l'unità e impostare una bassa velocità del flusso d'aria. Per ottenere un flusso d'aria a media velocità, premere una seconda volta il pulsante di accensione/spegnimento (6). Per ottenere un flusso d'aria ad alta velocità, premere una terza volta il pulsante di accensione/spegnimento (6). Per spegnere l'unità, premere il pulsante di accensione/spegnimento (6) una quarta volta.
2. Premere una volta il pulsante di accensione del LED (7) per impostare un'intensità luminosa forte. Per impostare un'intensità luminosa media, premere una seconda volta il pulsante LED (7). Per impostare un'intensità luminosa bassa, premere il pulsante di commutazione LED (7) una terza volta. Premendo una quarta volta il pulsante di accensione del LED (7), il dispositivo si spegne.
3. Se l'indicatore LED (5) si illumina di verde, significa che il prodotto è già completamente carico.

Importanti informazioni di sicurezza relative alla batteria

Queste precauzioni si applicano ai prodotti che utilizzano batterie ricaricabili integrate.

L'uso non corretto della batteria può causare perdite di elettrolito, surriscaldamento o esplosione. L'elettrolito rilasciato è fonte di corrosione e può essere tossico. Può causare ustioni alla pelle e agli occhi; è inoltre nocivo se ingerito.

Per ridurre il rischio di lesioni:

- La batteria non deve essere riscaldata, aperta, forata, distrutta o gettata nel fuoco;
- Non toccare i terminali della batteria nel dispositivo con oggetti metallici. Questi componenti possono surriscaldarsi e causare ustioni;
- In caso di perdita della batteria, evitare il contatto dell'elettrolito fuoriuscito con la pelle o gli indumenti. Se l'elettrolito della batteria viene a contatto con la pelle o gli indumenti, lavare immediatamente l'area con acqua.
- Caricare solo con il caricabatterie fornito con il prodotto o con uno adatto al tipo di batteria.

Composizione chimica della batteria incorporata utilizzata: ioni di litio

DATI TECNICI:

INGRESSO ALIMENTAZIONE USB 5V

POTENZA: 6W

BATTERIA: 3,7V 1800mAh; batteria: ioni di litio

TEMPO DI CARICA: 7 ore

DIMENSIONI: 105x153x199mm



Per il rispetto dell'ambiente. Gli imballaggi in cartone e i sacchetti in polietilene (PE) devono essere smaltiti negli appositi contenitori per la raccolta differenziata dei rifiuti urbani in base alla loro descrizione. Se l'apparecchio è dotato di batterie, queste devono essere rimosse e smaltite separatamente in un centro di raccolta e stoccaggio. L'apparecchio usato deve essere portato in un centro di raccolta e stoccaggio adeguato, in quanto le sostanze pericolose in esso contenute possono costituire un rischio per la salute e l'ambiente. Il marchio sul prodotto indica che l'apparecchio non deve essere smaltito nel contenitore dei rifiuti urbani. I rifiuti di apparecchiature elettriche sono rifiuti che contengono sostanze nocive per l'uomo, gli animali e l'ambiente. Queste sostanze possono contaminare il suolo, l'acqua o l'aria, entrando così nel corpo umano e causando una serie di problemi di salute, come alterazioni della vista, dell'udito e del linguaggio; possono inoltre danneggiare i reni, il fegato e il cuore e causare malattie della pelle. Le sostanze nocive possono anche avere effetti negativi sul sistema respiratorio e riproduttivo e portare a cambiamenti cancerogeni. Il consumo di piante che crescono sui terreni colpiti e di prodotti da esse derivati può provocare i suddetti effetti sulla salute. **Non smaltire l'apparecchiatura nei rifiuti urbani!**



Servizio Per l'acquisto di parti di ricambio o per eventuali reclami, si prega di contattare direttamente il rivenditore che ha emesso lo scontrino.

Bruksanvisning (SV)

SÄKERHETSVILLKOR VIKTIGA INSTRUKTIONER FÖR SÄKER ANVÄNDNING LÄS NOGA OCH SPARA FÖR FRAMTIDA BRUK

Garantivillkoren är annorlunda om enheten används för kommersiella ändamål.

1. Läs noga igenom och följ alltid anvisningarna nedan innan du använder produkten. Tillverkaren ansvarar inte för skador som orsakas av felaktig användning.
2. Använd inte produkten för ändamål som inte är förenliga med dess avsedda användning.
3. Var försiktig när den används av barn. Låt inte barn leka med produkten. Låt inte

barn eller personer som inte känner till produkten använda den utan uppsikt.

4. **ARNING:** Denna apparat får endast användas av barn över 8 år och personer med begränsade fysiska, sensoriska eller mentala förmågor, eller personer utan erfarenhet eller kunskap om apparaten, under överinseende av en person som ansvarar för deras säkerhet, eller om de har fått instruktioner om säker användning av apparaten och är medvetna om de risker som är förknippade med dess användning. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll av apparaten får inte utföras av barn, såvida de inte är minst 8 år gamla och dessa åtgärder utförs under uppsikt.

5. Försök inte att reparera en skadad produkt själv. Lämna alltid in en skadad apparat till en professionell serviceverkstad för reparation. Alla reparationer får endast utföras av auktoriserade servicetekniker. Felaktigt utförda reparationer kan leda till farliga situationer för användaren.

6. Placera aldrig produkten i närheten av heta eller varma ytor eller matlagningsapparater, t.ex. en elektrisk ugn eller gasbrännare.

7. Använd aldrig produkten i närheten av brännbara material.

8. Barn mellan 3 och 8 år får endast sätta på och stänga av apparaten när den är i sitt normala användningsläge, de är under uppsikt eller har fått instruktioner om säker användning och förstår de risker som är förknippade med den. Barn mellan 3 och 8 år får inte ansluta apparaten, använda, rengöra eller underhålla den.

9. Placera inte apparaten nära en öppen låga eller eldkälla.

10. Vi rekommenderar att du endast använder den på en torr plats.

11. Om vatten spills på enhetens yta ska du dra ur kontakten och låta den torka i 24 timmar. Använd den sedan som vanligt.

12. Utsätt inte för direkt solljus under längre tidsperioder.

13. Använd endast den USB-kabel som medföljer i originalförpackningen.

14. Koppla ur enheten när du rengör eller flyttar den.

15. För bästa resultat bör du placera enheten på en högre yta, t.ex. ett bord eller en bänkskiva.

16. Låt inte främmande föremål komma in i enheten.

17. Blockera inte enhetens främre och bakre galler.

18. Täck inte över apparaten.

19. Sänk inte ner enheten under vatten eller i andra vätskor.

ARNING: Roterande delar kan dra ut lösa kläder och hår.

FÖRE FÖRSTA ANVÄNDNING

Batteriet måste vara fulladdat före användning. Använd endast den medföljande Micro USB-laddningskabeln.

LADDNING:

1. Före laddning ska du kontrollera att strömkällan är kompatibel med enheten.

2. Ta ut strömkabeln (9) som medföljer enheten och anslut den till Micro USB-uttaget (8).

3. Ladda fläkten vid behov i minst 8 timmar om den inte har använts på mer än 3 månader för att förlänga batteriets livslängd. LED-indikatorn (5) lyser grönt när batteriet är fulladdat. Under laddningen lyser LED-indikatorn (5) rött.

PRODUKTBESKRIVNING:

1. VÄSKA
2. LED-LJUS
3. FÄSTKLÄMMA
4. FÄSTE
5. LED INDIKATOR
6. PÅ/AV-KNAPP OCH FLÄKTHASTIGHETSVÄLJARE
7. KNAPP FÖR LED-OMKOPPLARE
8. MIKRO USB-UTTAG
9. USB-KABEL

ANVÄNDNING AV ENHETEN:

1. Tryck en gång på ON/OFF-knappen (6) för att slå på enheten och ställa in låg luftflödes hastighet. För att få ett medelhögt luftflöde trycker du på ON/OFF-knappen (6) en gång till. För att få ett högt luftflöde trycker du på ON/OFF-knappen (6) en tredje gång. För att stänga av enheten, tryck på ON/OFF-knappen (6) en fjärde gång.
2. Tryck på LED-knappen (7) en gång för att ställa in en stark ljusintensitet. För att ställa in medelhög ljusintensitet trycker du på LED-knappen (7) en andra gång. För att ställa in låg ljusintensitet trycker du en tredje gång på LED-omkopplaren (7). Om du trycker en fjärde gång på LED-strömställaren (7) stängs apparaten av.
3. Om LED-indikatorn (5) lyser grönt betyder det att produkten redan är fulladdad.

Viktig säkerhetsinformation om batteriet

Dessa försiktighetsåtgärder gäller för produkter som använder inbyggda uppladdningsbara batterier.

Felaktig användning av batteriet kan orsaka elektrolytläckage, överhettning eller explosion. Läckande elektrolyt är en källa till korrosion och kan vara giftig. Den kan orsaka brännskador på hud och ögon och är även skadlig vid förtäring.

För att minska risken för skador:

- Batteriet får inte upphettas, öppnas, punkteras, förstöras eller kastas i eld;
- Vidrör inte batteripolerna i enheten med metallföremål. Dessa komponenter kan bli heta och orsaka brännskador;
- Vid batteriläckage ska du undvika att läckande elektrolyt kommer i kontakt med hud eller kläder. Om batterielekrolyt kommer i kontakt med hud eller kläder ska du omedelbart spola området med vatten.
- Ladda endast med den laddare som medföljer produkten eller med en laddare som är lämplig för batteritypen.

Den kemiska sammansättningen av det inbyggda batteriet som används: Litiumjon

TEKNISKA DATA:

5V USB STRÖMINGÅNG

EFFEKT: 6W

BATTERI: 3,7V 1800mAh; batteri: litiumjon

LADDNINGSTID: 7 timmar

DIMENSIONER: 105x153x199mm



För miljöns skull. Kartongförpackningar och polyetenpåsar (PE) ska kastas i lämpliga behållare för separat insamling av kommunalt avfall i enlighet med deras beskrivning. Om det finns batterier i apparaten måste de tas ur och lämnas in separat till en insamlings- och förvaringsanläggning. Den använda apparaten måste lämnas till en lämplig insamlings- och förvaringsanläggning, eftersom de farliga ämnen som den innehåller kan utgöra en risk för hälsa och miljö. Märkningen på produkten anger att apparaten inte får kastas i den kommunala avfallsbehållaren. Elavfall är avfall som innehåller ämnen som är skadliga för människor, djur och miljö. Dessa ämnen kan förorena mark, vatten eller luft, och därigenom kan de komma in i människokroppen och leda till ett antal hälsoproblem, såsom nedsatt syn, hörsel, tal, kan också skada njurar, lever och hjärta och orsaka hudsjukdomar. Skadliga ämnen kan också ha negativa effekter på andningsorganen och fortplantningssystemet och leda till cancerförändringar. Konsumtion av växter som växer på de drabbade jordarna och produkter som tillverkas av dem kan leda till ovan nämnda hälsoeffekter. **Kasta inte utrustningen i den kommunala soptunnan!**
Service Om du vill köpa reservdelar eller om du har några klagomål, vänligen kontakta direkt den återförsäljare som utfärdat kvittot.

Ръководство за употреба (BG)

УСЛОВИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ВАЖНИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНА УПОТРЕБА МОЛЯ, ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО И ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА СПРАВКА

Гаранционните условия са различни, ако устройството се използва за търговски цели.

1. Моля, прочетете внимателно и винаги следвайте инструкциите по-долу, преди да използвате продукта. Производителят не носи отговорност за повреди, причинени от неправилна употреба.

2. Не използвайте продукта за цели, несъвместими с предназначението му.

3. Бъдете предпазливи, когато се използва от деца. Не позволявайте на деца да си играят с продукта. Не позволявайте на деца или на лица, които не са запознати с продукта, да го използват без надзор.

4. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и лица с ограничени физически, сетивни или умствени способности, или лица без опит или познания за уреда, само под надзора на лице, отговорно за тяхната безопасност, или ако те са били инструктирани за безопасното използване на уреда и са наясно с опасностите, свързани с работата му. Децата не трябва да си играят с уреда. Почистването и поддръжката на уреда не трябва да се извършват от деца, освен ако те не са на възраст най-малко 8 години и тези операции не се извършват под надзор.

5. Не се опитвайте сами да поправяте повреден продукт. Винаги връщайте повредения уред в професионален сервизен център за ремонт. Всички ремонти трябва да се извършват само от оторизирани сервизни техники. Неправилно извършените ремонти могат да доведат до опасни ситуации за потребителя.

6. Никога не поставяйте продукта в близост до горещи или топли повърхности или уреди за готвене, като например електрическа фурна или газова горелка.

7. Никога не използвайте продукта в близост до запалими материали.

8. Деца на възраст между 3 и 8 години могат да включват и изключват уреда само когато той е в нормалното си положение за употреба, те са под надзор или са инструктирани за безопасната му употреба и разбират свързаните с това опасности. Деца на възраст между 3 и 8 години не трябва да свързват уреда, да го управляват, почистват или поддържат.

9. Не поставяйте уреда в близост до открит пламък или източник на огън.

10. Препоръчваме ви да използвате уреда само на сухо място.

11. Ако върху повърхността на уреда се разлее вода, изключете уреда от електрическата мрежа и го оставете да изсъхне за 24 часа. След това

използвайте както обикновено.

12. Не излагайте устройството на пряка слънчева светлина за дълъг период от време.

13. Използвайте само оригиналния USB кабел, доставен в опаковката.

14. Изключете устройството от електрическата мрежа, когато го почиствате или премествате.

15. За най-добри резултати поставете устройството на по-висока повърхност, например маса или плот.

16. Не позволявайте на чужди предмети да попаднат във вътрешността на устройството.

17. Не запушвайте предната и задната решетка на устройството.

18. Не покривайте уреда.

19. Не потапяйте уреда под вода или в други течности.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Въртящите се части могат да издърпат свободните дрехи и косата.

ПРЕДИ ПЪРВАТА УПОТРЕБА

Батерията трябва да е напълно заредена преди употреба. Използвайте само предоставения Micro USB кабел за зареждане.

ЗАРЕЖДАНЕ:

1. Преди зареждане проверете и се уверете, че източникът на захранване е съвместим с устройството.

2. Извадете захранващия кабел (9), доставен с устройството, и го включете в гнездото Micro USB (8).

3. При необходимост зареждайте вентилатора поне 8 часа, ако не е използван повече от 3 месеца, за да удължите живота на батерията. Светодиодният индикатор (5) светва в зелено, когато батерията е напълно заредена. По време на зареждането светодиодният индикатор (5) свети в червено.

ОПИСАНИЕ НА ПРОДУКТА:

1. КАЛЪФ

2. LED ОСВЕТЛЕНИЕ

3. ФИКСИРАЩА СКОБА

4. СКОБА

5. LED ИНДИКАТОР

6. БУТОН ЗА ВКЛЮЧВАНЕ/ИЗКЛЮЧВАНЕ И ПРЕВКЛЮЧВАТЕЛ НА СКОРОСТТА НА ВЕНТИЛАТОРА

7. БУТОН ЗА ВКЛЮЧВАНЕ НА СВЕТОДИОДА

8. МИКРО USB ГНЕЗДО

9. USB КАБЕЛ

ИЗПОЛЗВАНЕ НА УСТРОЙСТВОТО:

1. Натиснете веднъж бутона за включване/изключване (6), за да включите устройството и да зададете ниска скорост на въздушния поток. За да зададете средна скорост на въздушния поток, натиснете бутона за включване/изключване на захранването (6) втори път. За да получите висока скорост на въздушния поток, натиснете бутона за включване/изключване на захранването (6) за трети път. За да изключите уреда, натиснете бутона за включване/изключване на захранването (6) за четвърти път.

2. Натиснете бутона за превключване на светодиодите (7) веднъж, за да зададете силен интензитет на светлината. За да зададете среден интензитет на светлината, натиснете бутона за превключване на светодиодите (7) втори път. За да зададете слаба интензивност на светлината, натиснете бутона за превключване на светодиодите (7) за трети път. Четвъртото натискане на бутона за превключване на светодиодите (7) изключва устройството.

3. Ако светодиодният индикатор (5) светне в зелено, това означава, че продуктът вече е напълно зареден.

Важна информация за безопасност по отношение на батерията

Тези предпазни мерки се отнасят за продукти, които използват вградени акумулаторни батерии. Неправилното използване на батерията може да доведе до изтичане на електролит, прегряване или експлозия. Изпуснатият електролит е източник на корозия и може да бъде токсичен. Той може да причини изгаряния на кожата и очите; вреден е и при поглъщане.

За да намалите риска от нараняване:

- Батерията не трябва да се нагрява, отваря, пробива, унищожава или хвърля в огън;
- Не докосвайте клемите на батерията в устройството с метални предмети. Тези компоненти могат да се нагряят и да причинят изгаряния;
- В случай на изтичане на батерията, избягвайте контакт на изтичащия електролит с кожата или дрехите. Ако електролитът от батерията попадне върху кожата или облеклото, незабавно изплакнете мястото с вода.
- Зареждайте само със зарядното устройство, доставено с продукта, или с такова, подходящо за типа батерия.

Химически състав на използваната вградена батерия: Литиево-йонна

ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ:

5V USB ВХОД ЗА ЗАХРАНВАНЕ

МОЩНОСТ: 6W

БАТЕРИЯ: 3.7V 1800mAh; батерия: литиево-йонна

ВРЕМЕ ЗА ЗАРЕЖДАНЕ: 7 часа

РАЗМЕРИ: 105x153x199mm



В името на околната среда. Картонените опаковки и полиетиленовите (PE) торбички трябва да се изхвърлят в подходящите контейнери за разделно събиране на битови отпадъци според описанието им. Ако в уреда има батерии, те трябва да се извадят и да се изхвърлят разделно в съоръжение за събиране и съхранение. Използваният уред трябва да се предаде в подходящо съоръжение за събиране и съхранение, тъй като съдържащите се в него опасни вещества могат да представляват риск за здравето и околната среда. Маркировката върху продукта показва, че уредът не трябва да се изхвърля в контейнера за битови отпадъци. Отпадъците от електрическо оборудване са отпадъци, които съдържат вещества, вредни за хората, животните и околната среда. Тези вещества могат да замърсят почвата, водата или въздуха, а чрез това могат да попаднат в човешкия организъм и да доведат до редица здравословни проблеми, като например нарушено зрение, слух, говор, могат също така да увредят бъбреците, черния дроб и сърцето и да причинят кожни заболявания. Вредните вещества могат също така да имат неблагоприятно въздействие върху дихателната и репродуктивната система и да доведат до ракови изменения. Консумацията на растения, растящи върху засегнатите почви, и на продукти, произведени от тях, може да доведе до гореспоменатите последици за здравето. **Не изхвърляйте оборудването в контейнера за битови отпадъци!** Сервиз Ако желаете да закупите резервни части или имате някакви оплаквания, моля се обърнете директно към търговеца, който е издал касовата бележка.

Brugsanvisning (DA)

SIKKERHEDSBETINGELSER VIGTIGE INSTRUKTIONER FOR SIKKER BRUG LÆS OMHYGGELEGT OG GEM TIL SENERE BRUG

Garantibetingelserne er forskellige, hvis enheden bruges til kommercielle formål.

1. Læs omhyggeligt og følg altid nedenstående instruktioner, før du bruger produktet.

Producenten er ikke ansvarlig for skader forårsaget af forkert brug.

2. Brug ikke produktet til formål, der er uforenelige med den tilsigtede brug.

3. Vær forsigtig, når det bruges af børn. Lad ikke børn lege med produktet. Lad ikke børn eller andre, der ikke er fortrolige med produktet, bruge det uden opsyn.

4. ADVARSEL: Dette apparat må kun bruges af børn over 8 år og personer med begrænsede fysiske, sensoriske eller mentale evner, eller personer uden erfaring eller kendskab til apparatet, under opsyn af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed, eller hvis de er blevet instrueret i sikker brug af apparatet og er klar over de farer, der er forbundet med dets drift. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og

vedligeholdelse af apparatet bør ikke udføres af børn, medmindre de er mindst 8 år gamle, og disse handlinger udføres under opsyn.

5. Forsøg ikke selv at reparere et beskadiget produkt. Send altid et beskadiget apparat til reparation hos et professionelt servicecenter. Alle reparationer må kun udføres af autoriserede serviceteknikere. Forkert udførte reparationer kan resultere i farlige situationer for brugeren.

6. Placer aldrig produktet i nærheden af varme eller varme overflader eller kogeapparater som f.eks. en elektrisk ovn eller gasbrænder.

7. Brug aldrig produktet i nærheden af brændbare materialer.

8. Børn mellem 3 og 8 år må kun tænde og slukke for apparatet, når det er i sin normale brugsposition, og de er under opsyn eller har fået instruktioner i sikker brug og forstår de involverede farer. Børn mellem 3 og 8 år må ikke tilslutte apparatet, betjene, rengøre eller vedligeholde det.

9. Placer ikke apparatet i nærheden af åben ild eller ildkilder.

10. Vi anbefaler kun brug på et tørt sted.

11. Hvis der spildes vand på enhedens overflade, skal du trække stikket ud og lade den tørre i 24 timer. Brug den derefter som normalt.

12. Må ikke udsættes for direkte sollys i længere tid.

13. Brug kun det originale USB-kabel, der følger med i emballagen.

14. Tag stikket ud af enheden, når du rengør eller flytter den.

15. For at opnå de bedste resultater skal du placere enheden på en højere overflade, f.eks. et bord eller en bordplade.

16. Lad ikke fremmedlegemer komme ind i enheden.

17. Bloker ikke enhedens forreste og bageste gitter.

18. Dæk ikke apparatet til.

19. Nedsænk ikke enheden under vand eller i andre væsker.

ADVARSEL: Roterende dele kan trække løstsiddende tøj og hår ud.

FØR FØRSTE BRUG

Batteriet skal være fuldt opladet før brug. Brug kun det medfølgende Micro USB-opladerkabel.

OPLADNING:

1. Før opladning skal du kontrollere og sikre, at strømkilden er kompatibel med enheden.

2. Fjern strømkablet (9), der fulgte med enheden, og sæt det i mikro-USB-stikket (8).

3. Oplad blæseren efter behov i mindst 8 timer, hvis den ikke har været brugt i mere end 3 måneder, for at forlænge batteriets levetid. LED-indikatoren (5) lyser grønt, når batteriet er fuldt opladet. Under opladning lyser LED-indikatoren (5) rødt.

PRODUKTBESKRIVELSE:

1. KASSE

2. LED-LYS

3. FIXING CLAMP

4. BESLAG

5. LED INDIKATOR

6. T/END/SLUK-KNAP OG BLÆSERHASTIGHEDSVÆLGER
7. LED-OMSKIFTERKNAP
8. MIKRO-USB-STIK
9. USB-KABEL

BRUG AF ENHEDEN:

1. Tryk én gang på ON/OFF-knappen (6) for at tænde for enheden og indstille en lav luftstrømningshastighed. Tryk på ON/OFF-knappen (6) en gang til for at få en mellemhøj lufthastighed. For at opnå en høj lufthastighed skal du trykke på ON/OFF-knappen (6) en tredje gang. For at slukke for enheden skal du trykke på ON/OFF-knappen (6) en fjerde gang.
2. Tryk én gang på LED-kontaktknappen (7) for at indstille en stærk lysintensitet. For at indstille middel lysintensitet skal du trykke på LED-kontaktknappen (7) en gang til. For at indstille lav lysintensitet skal du trykke på LED-kontaktknappen (7) en tredje gang. Hvis du trykker på LED-kontaktknappen (7) en fjerde gang, slukkes enheden.
3. Hvis LED-indikatoren (5) lyser grønt, betyder det, at produktet allerede er fuldt opladet.

Vigtige sikkerhedsoplysninger vedrørende batteriet

Disse forholdsregler gælder for produkter, der bruger indbyggede genopladelige batterier.

Forkert brug af batteriet kan forårsage elektrolytlækage, overophedning eller eksplosion. Frigivet elektrolyt er en kilde til korrosion og kan være giftig. Den kan give forbrændinger af hud og øjne, og den er også skadelig ved indtagelse.

For at reducere risikoen for skader:

- Batteriet må ikke opvarmes, åbnes, punkteres, ødelægges eller kastes i ild;
- Rør ikke ved batteripolerne i enheden med metalgenstande. Disse komponenter kan blive varme og forårsage forbrændinger;
- I tilfælde af batterilækage skal man undgå, at den lækkende elektrolyt kommer i kontakt med hud eller tøj. Hvis batterielektrolyt kommer i kontakt med hud eller tøj, skal området straks skylles med vand.
- Oplad kun med den oplader, der følger med produktet, eller en oplader, der passer til batteritypen.

Den kemiske sammensætning af det anvendte indbyggede batteri: Lithium-ion

TEKNISKE DATA:

5V USB STRØMINDGANG

STRØM: 6W

BATTERI: 3,7V 1800mAh; batteri: lithium-ion

OPLADNINGSTID: 7 timer

DIMENSIONER: 105x153x199mm



Af hensyn til miljøet. Papemballage og polyethylen (PE)-posere skal bortskaffes i de relevante containere til separat indsamling af kommunalt affald i henhold til deres beskrivelse. Hvis der er batterier i apparatet, skal de fjernes og bortskaffes separat på et indsamlings- og opbevaringssted. Det brugte apparat skal afleveres på et egnet indsamlings- og opbevaringssted, da de farlige stoffer, det indeholder, kan udgøre en risiko for sundhed og miljø. Mærkningen på produktet angiver, at apparatet ikke må bortskaffes i den kommunale affaldscontainer. Kasseret elektrisk udstyr er affald, der indeholder stoffer, som er skadelige for mennesker, dyr og miljø. Disse stoffer kan forurene jord, vand eller luft, og derigennem kan de trænge ind i menneskekroppen og føre til en række helbredsproblemer, såsom nedsat syn, hørelse, tale, kan også skade nyrer, lever og hjerte og forårsage hudsygdomme. Skadelige stoffer kan også have negative virkninger på åndedræts- og forplantningssystemet og føre til kræftforandringer. Indtagelse af planter, der vokser på de berørte jorde, og produkter, der er fremstillet af dem, kan resultere i de ovennævnte helbredseffekter. **Smid ikke udstyret i den kommunale affaldsspand!**

Service Hvis du ønsker at købe reservedele eller har nogen klager, bedes du kontakte den forhandler, der har udstedt kvitteringen, direkte.

Používateľská príručka (SK)

BEZPEČNOSTNÉ PODMIENKY DÔLEŽITÉ POKYNY PRE BEZPEČNÉ POUŽÍVANIE
POZORNE SI PREČÍTAJTE A USCHOVAJTE PRE BUDÚCE POUŽITIE

Záručné podmienky sa líšia, ak sa zariadenie používa na komerčné účely.

1. Pred použitím výrobku si pozorne prečítajte a vždy dodržiavajte nižšie uvedené pokyny. Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené nesprávnym používaním.
2. Výrobok nepoužívajte na účely nezlučiteľné s jeho určeným použitím.

3. Buďte opatrní pri používaní deťmi. Nedovoľte deťom, aby sa s výrobkom hrali. Nedovoľte deťom alebo osobám, ktoré nie sú oboznámené s výrobkom, aby ho používali bez dozoru.
4. VAROVANIE: Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo osoby bez skúseností a znalostí spotrebiča len pod dohľadom osoby zodpovednej za ich bezpečnosť alebo ak boli poučené o bezpečnom používaní spotrebiča a sú si vedomé nebezpečenstiev spojených s jeho prevádzkou. Deti by sa so spotrebičom nemali hrať. Čistenie a údržbu spotrebiča by nemali vykonávať deti, pokiaľ nemajú najmenej 8 rokov a tieto činnosti sa nevykonávajú pod dohľadom.
5. Poškodený výrobok sa nepokúšajte opravovať sami. Poškodený spotrebič vždy odovzdajte na opravu odbornému servisnému stredisku. Všetky opravy smú vykonávať len autorizovaní servisní technici. Nesprávne vykonané opravy môžu mať za následok nebezpečné situácie pre používateľa.
6. Výrobok nikdy neumiestňujte do blízkosti horúcich alebo teplých povrchov alebo varných zariadení, ako je elektrická rúra alebo plynový horák.
7. Výrobok nikdy nepoužívajte v blízkosti horľavých materiálov.
8. Deti vo veku od 3 do 8 rokov môžu zapínať a vypínať spotrebič len vtedy, keď je v normálnej polohe používania, sú pod dozorom alebo poučené o jeho bezpečnom používaní a rozumejú súvisiacim nebezpečenstvám. Deti vo veku od 3 do 8 rokov nesmú spotrebič pripájať, obsluhovať, čistiť ani vykonávať jeho údržbu.
9. Spotrebič neumiestňujte do blízkosti otvoreného ohňa alebo zdroja ohňa.
10. Odporúčame používať iba na suchom mieste.
11. Ak sa na povrch prístroja vyleje voda, odpojte prístroj zo siete a nechajte ho 24 hodín vyschnúť. Potom ho používajte ako zvyčajne.
12. Nevystavujte ho dlhodobo priamemu slnečnému žiareniu.
13. Používajte iba originálny USB kábel dodaný v balení.
14. Pri čistení alebo prenášaní zariadenia ho odpojte od elektrickej siete.
15. Pre dosiahnutie najlepších výsledkov umiestnite zariadenie na vyšší povrch, napríklad na stôl alebo pracovnú dosku.
16. Nedovoľte, aby sa do zariadenia dostali cudzie predmety.
17. Nezakrývajte prednú a zadnú mriežku zariadenia.
18. Nezakrývajte spotrebič.
19. Neponárajte prístroj pod vodu ani do iných kvapalín.

VAROVANIE: Rotujúce časti môžu vytiahnuť voľné oblečenie a vlasy.

PRED PRVÝM POUŽITÍM

Batéria musí byť pred použitím úplne nabitá. Používajte iba dodaný nabíjací kábel Micro USB.

NABÍJANIE:

1. Pred nabíjaním skontrolujte, či je zdroj napájania kompatibilný so zariadením.
 2. Odpojte napájací kábel (9) dodaný so zariadením a zapojte ho do zásuvky Micro USB (8).
 3. Ak sa ventilátor nepoužíva dlhšie ako 3 mesiace, nabíjajte ho podľa potreby aspoň 8 hodín, aby sa predĺžila životnosť batérie.
- LED indikátor (5) sa rozsvieti na zeleno, keď je batéria plne nabitá. Počas nabíjania sa LED indikátor (5) rozsvieti na červeno.

POPIS PRODUKTU: V PRÍPADE, ŽE JE BATÉRIA NABITÁ, JE MOŽNÉ, ŽE JE NABITÁ:

- 1.
2. LED SVETLO
3. UPEVNŮVACIA SVORKA
4. DRŽIAK
5. LED INDIKÁTOR
6. TLAČIDLO ZAPNUTIA/VYPNUTIA A VOLIČ RÝCHLOSTI VENTILÁTORA
7. TLAČIDLO LED SPÍNAČA
8. ZÁSUVKA MICRO USB
9. KÁBEL USB

POUŽITIE ZARIADENIA:

1. Stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia (6) raz zapnete zariadenie a nastavíte nízku rýchlosť prúdenia vzduchu. Ak chcete nastaviť strednú rýchlosť prúdenia vzduchu, stlačte tlačidlo napájania ON/OFF (6) druhýkrát. Ak chcete dosiahnuť vysokú rýchlosť prúdenia vzduchu, stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia napájania (6) tretíkrát. Ak chcete zariadenie vypnúť, stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia napájania (6) štvrtýkrát.
2. Ak chcete nastaviť silnú intenzitu svetla, stlačte tlačidlo LED spínača (7) jedenkrát. Ak chcete nastaviť strednú intenzitu svetla, stlačte tlačidlo prepínača LED (7) druhýkrát. Ak chcete nastaviť nízku intenzitu svetla, stlačte tlačidlo prepínača LED (7) tretíkrát. Štvrtým stlačením spínacieho tlačidla LED (7) sa zariadenie vypne.
3. Ak indikátor LED (5) svieti na zeleno, znamená to, že výrobok je už plne nabitý.

Dôležité bezpečnostné informácie týkajúce sa batérie

Tieto bezpečnostné opatrenia sa vzťahujú na výrobky, ktoré používajú vstavané nabíjateľné batérie.

Nesprávne používanie batérie môže spôsobiť únik elektrolytu, prehriatie alebo výbuch. Unikajúci elektrolyt je zdrojom korózie a môže byť toxický. Môže spôsobiť popáleniny pokožky a očí; škodlivý je aj pri požití.

Aby ste znížili riziko poranenia:

- Batéria sa nesmie zahrievať, otvárať, prepichovať, ničiť ani vhadzovať do ohňa;
- Nedotýkajte sa pólov batérie v zariadení kovovými predmetmi. Tieto komponenty sa môžu zahriať a spôsobiť popáleniny;
- V prípade vytečenia batérie zabráňte kontaktu vytekajúceho elektrolytu s pokožkou alebo odevom. Ak sa elektrolyt z batérie dostane do kontaktu s pokožkou alebo odevom, miesto okamžite opláchnite vodou.
- Nabíjajte len pomocou nabíjačky dodanej s výrobkom alebo nabíjačky vhodnej pre daný typ batérie.

Chemické zloženie použitej vstavanej batérie: Lítium-iónová

TECHNICKÉ ÚDAJE:

5V USB VSTUP PRE NAPÁJANIE

VÝKON: 6W

BATÉRIA: 3,7 V 1800 mAh; batéria: lítium-iónová

ČAS NABÍJANIA: 7 hodín

ROZMERY: 105x153x199mm



V záujme ochrany životného prostredia. Kartónové obaly a polyetylénové (PE) vrecia je potrebné vyhadzovať do príslušných nádob na separovaný zber komunálneho odpadu podľa ich popisu. Ak sa v spotrebiči nachádzajú batérie, je potrebné ich vybrať a zlikvidovať oddelene v zberom a skladovacom zariadení. Použitý spotrebič sa musí odovzdať do vhodného zberného a skladového zariadenia, pretože nebezpečné látky, ktoré obsahuje, môžu predstavovať riziko pre zdravie a životné prostredie. Označenie na výrobku uvádza, že spotrebič sa nesmie vyhadzovať do kontajnera na komunálny odpad. Elektroodpad je odpad, ktorý obsahuje látky škodlivé pre ľudí, zvieratá a životné prostredie. Tieto látky môžu kontaminovať pôdu, vodu alebo vzduch a prostredníctvom toho sa môžu dostať do ľudského organizmu a viesť k mnohým zdravotným problémom, ako sú poruchy zraku, sluchu, reči, môžu tiež poškodiť obličky, pečeň a srdce a spôsobiť kožné ochorenia. Škodlivé látky môžu mať nepriaznivé účinky aj na dýchací a reprodukčný systém a viesť k rakovinovým zmenám. Konzumácia rastlín rastúcich na postihnutých pôdach a výrobkov z nich môže mať za následok vyššie uvedené zdravotné účinky. **Zariadenie nevhadzujte do nádob na komunálny odpad!**

Servis Ak si želáte kúpiť náhradné diely alebo máte akékoľvek reklamácie, obráťte sa na obráťte sa priamo na predajcu, ktorý vydal doklad o kúpe.



Korisnički priručnik (BS)

SIGURNOSNI USLOVI VAŽNE SIGURNOSNE UPUTSTVA MOLIM VAS
PROČITAJTE PAŽLJIVO I SAČUVAJTE ZA BUDUĆU UPOTREBU

Uvjeti garancije su drugačiji ako se uređaj koristi u komercijalne svrhe.

1. Prije upotrebe proizvoda, pažljivo pročitajte i uvijek slijedite donje upute. Proizvođač nije odgovoran za bilo kakvu štetu nastalu nepravilnim korištenjem.

2. Nemojte koristiti proizvod u svrhe koje nisu u skladu s njegovom namjenom.

3. Budite oprezni kada ga koriste djeca. Ne dozvolite djeci da se igraju s proizvodom.

Nemojte dozvoliti djeci ili osobama koje nisu upoznate s uređajem da ga koriste bez nadzora.

4. UPOZORENJE: Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva ili znanja o aparatu samo ako su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost ili su poučeni o svom uređaju za sigurnu upotrebu i svjesni rizika povezanih s njegovim radom. Deca ne bi trebalo da se igraju sa uređajem. Čišćenje i održavanje uređaja ne smiju obavljati djeca osim ako nisu starija od 8 godina i te aktivnosti se obavljaju pod nadzorom.

5. Ne pokušavajte sami da popravite oštećeni proizvod. Oštećeni uređaj uvijek treba odnijeti u profesionalni servisni centar na popravak. Sve popravke smiju obavljati samo ovlašteni serviseri. Nepravilno obavljene popravke mogu dovesti do opasnih situacija za korisnika.

6. Nikada ne postavljajte proizvod blizu vrućih ili toplih površina ili kuhinjskih uređaja kao što su električna pećnica ili plinski plamenik.

7. Nikada nemojte koristiti proizvod u blizini zapaljivih materijala.

8. Djeca uzrasta od 3 do 8 godina bi trebala uključivati i isključivati uređaj samo ako je u svom normalnom položaju za upotrebu, ako su pod nadzorom ili su upućena u njegovu bezbednu upotrebu i razumeju opasnosti koje su uključene. Djeca uzrasta od 3 do 8 godina ne smiju priključivati, koristiti, čistiti ili održavati uređaj.

9. Ne postavljajte uređaj blizu otvorenog plamena ili izvora vatre.

10. Preporučujemo upotrebu samo na suvom mestu.

11. Ako se voda prolije po površini uređaja, isključite uređaj i ostavite da se osuši 24 sata. Zatim koristite kao i obično.

12. Ne izlažite direktnoj sunčevoj svjetlosti na duži vremenski period.

13. Koristite samo originalni USB kabl koji ste dobili u pakovanju.

14. Isključite uređaj iz struje kada čistite ili pomerate uređaj.

15. Za najbolje rezultate, postavite uređaj na višu površinu, kao što je sto ili radna površina.

16. Ne dozvolite da strani predmeti uđu u uređaj.
17. Nemojte blokirati prednju i stražnju rešetku uređaja.
18. Ne pokrivajte uređaj.
19. Ne uranjajte uređaj pod vodu ili druge tečnosti.

UPOZORENJE: Rotirajući dijelovi mogu pokidati široku odjeću i kosu.

PRIJE PRVE UPOTREBE

Baterija mora biti potpuno napunjena prije pokretanja. Koristite samo isporučeni Micro USB kabl za punjenje.

SLJETANJE:

1. Prije punjenja provjerite i uvjerite se da je izvor napajanja kompatibilan s vašim uređajem.
2. Uklonite kabl za napajanje (9) koji ste dobili uz uređaj i povežite ga sa Micro USB portom (8).
3. Punite ventilator po potrebi najmanje 8 sati ako se ne koristi duže od 3 mjeseca kako biste produžili vijek trajanja baterije. LED indikator (5) svijetli zeleno kada je baterija potpuno napunjena. Tokom punjenja LED indikator (5) svijetli crveno.

OPIS PROIZVODA:

1. STANOVANJE
2. LED SVJETLO
3. STEGA ZA FIKSIRANJE
4. HANDLE
5. LED INDIKATOR
6. DUGME ZA UKLJ./ISKLUČIVANJE I PREKIDAČ ZA BRZINU VENTILATORA
7. LED DUGME ZA PREKIDAČ
8. MICRO USB Utičnica
9. USB KABL

KORIŠĆENJE UREĐAJA:

1. Pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje (6) jednom da uključite uređaj i podesite brzinu protoka vazduha na nisku. Da biste postigli srednju brzinu strujanja vazduha, pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje (6) drugi put. Da biste postigli veliku brzinu vazduha, pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje (6) treći put. Da biste isključili uređaj, pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje (6) četvrti put.
2. Pritisnite dugme LED prekidača (7) jednom da podesite intenzitet jakog svetla. Da biste dobili srednji intenzitet svjetlosti, pritisnite dugme LED prekidača (7) drugi put. Za podešavanje slabog intenziteta svjetla, pritisnite tipku LED prekidača (7) treći put. Pritiskom na LED prekidač (7) četvrti put uređaj će se isključiti.
3. Ako je LED indikator (5) zelen, to znači da je proizvod potpuno napunjen.

Važne sigurnosne informacije u vezi sa baterijom

Ove mjere opreza odnose se na proizvode koji koriste ugrađene punjive baterije.

Nepravilna upotreba baterija može uzrokovati curenje elektrolita, pregrijavanje ili eksploziju. Otpušteni elektrolit je izvor korozije i može biti otrovan. Može izazvati opekotine kože i očiju; takođe je štetno ako se proguta.

Da biste smanjili rizik od ozljeda:

- Baterije ne treba zagrijavati, otvarati, bušiti, uništavati ili bacati u vatru;
- Ne dirajte terminale baterije u uređaju metalnim predmetima. Ove komponente mogu postati vruće i uzrokovati opekotine;
- U slučaju curenja baterije, izbjegavajte kontakt elektrolita koji curi sa kožom ili odjećom. Ako elektrolit baterije dođe u kontakt s kožom ili odjećom, odmah isperite to područje vodom.
- Punjenje treba vršiti samo pomoću punjača koji je ispušten s proizvodom ili koji odgovara datom tipu baterije.

Hemijski sastav ugrađene baterije koja se koristi: litijum-jonska

TEHNIČKI PODACI:

USB NAPAJNI ULAZ 5V

SNAGA: 6W

BATERIJA: 3.7V 1800mAh; baterija: litijum-jonska



Zbog zaštite životne sredine. Kartonsku ambalažu i polietilenske (PE) kese baciti u odgovarajuće kontejnere za selektivno sakupljanje komunalnog otpada u skladu sa njihovim opisom. Ako se u uređaju nalaze baterije, potrebno ih je izvaditi i odnijeti na odvojeno mjesto za prikupljanje i skladištenje. Korišteni uređaj treba vratiti na odgovarajuće mjesto za prikupljanje i skladištenje, jer opasne tvari koje sadrži mogu predstavljati prijetnju zdravlju i okolišu. Oznaka na proizvodu ukazuje da se uređaj ne sme odlagati sa komunalnim otpadom. Otpadna električna oprema je otpad koji sadrži tvari štetne za ljude, životinje i okoliš. Ove tvari mogu dovesti do zagađenja tla, vode ili zraka, te mogu ući u ljudski organizam i dovesti do brojnih zdravstvenih tegoba, kao što su: poremećaji vida, sluha i govora, a mogu dovesti i do oštećenja bubrega, jetre i srca, i izazivaju kožne bolesti. Štetne tvari također mogu negativno utjecati na respiratorni i reproduktivni sistem i dovesti do raka. Potrošnja biljaka koje rastu na prituženim tlima i proizvoda dobijenih od njih može predstavljati rizik od gore navedenih zdravstvenih efekata. **Ne bacajte uređaj u kontejnere za komunalni otpad!!**

Servis Ako želite kupiti rezervne dijelove ili prijaviti reklamaciju, kontaktirajte direktno prodavca koji je izdao račun.

Упатство за употреба (МК)

БЕЗБЕДНОСНИ УСЛОВИ ВАЖНИ БЕЗБЕДНОСНИ ИНСТРУКЦИИ ВЕ МОЛИМЕ
ПРОЧИТАЈТЕ ВНИМАТЕЛНО И ЧУВАЈТЕ ЗА ИДНА УПОТРЕБА

Гарантните услови се различни ако уредот се користи за комерцијални цели.

1. Пред да го користите производот, прочитајте внимателно и секогаш следете ги упатствата подолу. Производителот не е одговорен за каква било штета што произлегува од неправилна употреба.

2. Не користете го производот за цели што не се во согласност со неговата намена.

3. Бидете внимателни кога се користи од деца. Не дозволувајте децата да си играат со производот. Не дозволувајте деца или луѓе кои не се запознаени со уредот да го користат без надзор.

4. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Овој апарат може да го користат деца над 8 години и лица со намалени физички, сетилни или ментални способности или недостаток на искуство или знаење за апаратот само ако се надгледувани од лице одговорно за нивната безбедност или биле има инструкции за неговиот уред за безбедна употреба и се свесни за ризиците поврзани со неговото работење. Децата не треба да си играат со уредот. Чистењето и одржувањето на уредот не треба да го вршат деца освен ако се постари од 8 години и овие активности се вршат под надзор.

5. Не обидувајте се сами да го поправите оштетениот производ. Оштетениот уред секогаш треба да се носи во професионален сервисен центар за поправка. Сите поправки смеат да ги вршат само овластени сервисери. Неправилно извршените поправки може да резултираат во опасни ситуации за корисникот.

6. Никогаш не ставајте го производот во близина на топли или топли површини или кујнски апарати како што се електрична печка или горилник на гас.

7. Никогаш не користете го производот во близина на запаливи материјали.

8. Децата на возраст од 3 до 8 години треба да го вклучуваат и исклучуваат

- апаратот само ако е во неговата нормална положба за употреба, ако се надгледувани или подучени за неговата безбедна употреба и ако ги разбираат опфатените опасности. Деца на возраст од 3 до 8 години не смеат да го поврзуваат, ракуваат, чистат или одржуваат апаратот.
9. Не ставајте го уредот во близина на отворен пламен или извори на оган.
 10. Препорачуваме користење само на суво место.
 11. Ако се истури вода на површината на уредот, исклучете го уредот од струја и оставете го да се исуши 24 часа. Потоа користете како и обично.
 12. Не изложувајте на директна сончева светлина долго време.
 13. Користете го само оригиналниот USB-кабел обезбеден во пакувањето.
 14. Исклучете го уредот од струја кога го чистите или преместувате уредот.
 15. За најдобри резултати, поставете го уредот на повисока површина, како што е маса или маса.
 16. Не дозволувајте туѓи предмети да влезат во уредот.
 17. Не блокирајте ги предните и задните решетки на уредот.
 18. Не покривајте го уредот.
 19. Не потопувајте го уредот под вода или други течности.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: ротирачките делови може да ја искинат лабавата облека и косата.

ПРЕД ПРВАТА УПОТРЕБА

Батеријата мора да биде целосно наполнета пред да се вклучи. Користете го само испорачаниот Micro USB кабел за полнење.

СЛЕТУВАЊЕ:

1. Пред да го полните, проверете и проверете дали изворот на енергија е компатибилен со вашиот уред.
2. Отстранете го кабелот за напојување (9) испорачан со уредот и поврзете го на Micro USB-портата (8).
3. Наполнете го вентилаторот по потреба најмалку 8 часа доколку не се користи повеќе од 3 месеци за да го продолжите животниот век на батеријата. LED индикаторот (5) свети зелено кога батеријата е целосно наполнета. Додека се полни, LED индикаторот (5) свети црвено.

ОПИС НА ПРОИЗВОДОТ:

1. ДОМУВАЊЕ
2. LED светло
3. ФИКСИРАЊЕ СТЕГА
4. РАЧКА
5. LED ИНДИКАТОР
6. КОПЧЕ ЗА ВКЛУЧУВАЊЕ/ИСКЛУЧУВАЊЕ И ПРЕКЛУЧУВАЧ ЗА БРЗИНА НА ВЕНТИЛАТОР
7. КОПЧЕ ЗА СКЛУЧУВАЧ СО ЛЕД
8. МИКРО УСБ СОКЕТ
9. USB КАБЕЛ

КОРИСТЕЊЕ НА УРЕДОТ:

1. Притиснете го копчето за вклучување/исклучување (6) еднаш за да го вклучите уредот и да ја поставите брзината на протокот на воздух на ниска. За да добиете средна брзина на проток на воздух, притиснете го копчето за вклучување/исклучување (6) по втор пат. За да добиете голема брзина на воздухот, притиснете го копчето за вклучување/исклучување (6) трет пат. За да го исклучите уредот, притиснете го копчето за вклучување/исклучување (6) по четврти пат.
2. Притиснете го копчето за LED прекинувач (7) еднаш за да го поставите интензитетот на силна светлина. За да добиете

среден интензитет на светлина, притиснете го копчето за LED прекинувач (7) по втор пат. За да поставите слаб интензитет на светлина, притиснете го копчето за LED прекинувач (7) трет пат. Притискање на копчето за LED прекинувач (7) по четврти пат ќе го исклучи уредот.

3. Ако LED индикаторот (5) е зелен, тоа значи дека производот е целосно наполнет.

Важни безбедносни информации во врска со батеријата

Овие мерки на препазливост се однесуваат на производи кои користат вградени батерии на полнење.

Неправилната употреба на батериите може да предизвика истекување на електролит, прегревање или експлозија.

Ослободениот електролит е извор на корозија и може да биде токсичен. Може да предизвика изгореници на кожата и очите; штетно е и ако се голтне.

За да го намалите ризикот од повреда:

- Батериите не треба да се загреваат, отвораат, дупнат, уништуваат или фрлаат во оган;
- Не допирајте ги приклучоците на батеријата во уредот со метални предмети. Овие компоненти може да се загреат и да предизвикаат изгореници;
- Во случај на истекување на батеријата, избегнувајте контакт на електролитот што истекува со кожа или облека. Ако електролитот на батеријата дојде во контакт со вашата кожа или облека, веднаш измијте ја областа со вода.
- Полнењето треба да се врши само со помош на полначот испорачан со производот или соодветен за дадениот тип на батерија.

Хемиски состав на вградената батерија што се користи: литиум-јонски

ТЕХНИЧКИ ПОДАТОЦИ:

УСБ ВЛЕЗ ЗА НАПОГУВАЊЕ 5V

МОКНОСТ: 6W

БАТЕРИЈА: 3,7V 1800mAh; батерија: литиум-јонски

ВРЕМЕ НА ПОЛНЕЊЕ: 7 часа

ДИМЕНЗИИ: 105x153x199mm



За доброто на животната средина. Картонската амбалажа и полиетиленските (PE) кеси треба да се фрлаат во соодветни контејнери наменети за селективно собирање на комуналниот отпад во согласност со нивниот опис. Доколку има батерии во уредот, тие треба да се отстранат и да се однесат во место за собирање и складирање посебно. Употребениот уред треба да се врати во соодветно место за собирање и складирање, бидејќи опасните материји што ги содржи може да претставуваат закана за здравјето и животната средина. Ознаката на производот покажува дека уредот не треба да се фрла со комуналниот отпад. Отпадната електрична опрема е отпад кој содржи материји штетни за луѓето, животните и животната средина. Овие супстанции може да доведат до загадување на почвата, водата или воздухот, а со тоа може да навлезат во човечкото тело и да доведат до бројни здравствени заболувања, како што се: нарушувања на видот, слухот и говорот, а може да доведат и до оштетување на бубрежите, црниот дроб и срцето, и предизвикуваат кожни болести. Штетните материји, исто така, може да имаат негативен ефект врз респираторниот и репродуктивниот систем и да доведат до рак. Потрошувачката на растенија кои растат на обжалените почви и производи добивни од нив може да претставува ризик од горенаведените здравствени ефекти. **Не фрлајте го уредот во контејнери за комунален отпад!!**
Сервис Ако сакате да купите резервни делови или да пријавите какви било полпаки, контактирајте директно со продавачот кој ја издал сметката.

Korisnički priručnik (HR)

SIGURNOSNI UVJETI VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE PAŽLJIVO PROČITAJTE I SAČUVAJTE ZA BUDUĆU UPOTREBU

Uvjeti jamstva su drugačiji ako se uređaj koristi u komercijalne svrhe.

1. Prije uporabe proizvoda pažljivo pročitajte i uvijek slijedite upute u nastavku. Proizvođač nije odgovoran za bilo kakvu štetu nastalu nepravilnom uporabom.
2. Nemojte koristiti proizvod u svrhe koje nisu u skladu s njegovom namjenom.
3. Budite oprezni kada ga koriste djeca. Ne dopustite djeci da se igraju proizvodom. Ne dopustite djeci ili osobama koje nisu upoznate s uređajem da ga koriste bez nadzora.
4. UPOZORENJE: Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe sa

smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim sposobnostima ili bez iskustva ili znanja o uređaju samo ako su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost ili su upućeni u svoj uređaj za sigurnu uporabu i svjesni su rizika povezanih s njegovim radom. Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i održavanje uređaja ne smiju obavljati djeca osim ako su starija od 8 godina i te se aktivnosti obavljaju pod nadzorom.

5. Ne pokušavajte sami popraviti oštećeni proizvod. Oštećeni uređaj uvijek treba odnijeti u profesionalni servisni centar na popravak. Sve popravke smiju obavljati samo ovlašteni serviseri. Nepropisno izvedeni popravci mogu dovesti do opasnih situacija za korisnika.

6. Nikada ne stavljajte proizvod blizu vrućih ili toplih površina ili kuhinjskih uređaja kao što su električna pećnica ili plinski plamenik.

7. Nikada ne koristite proizvod u blizini zapaljivih materijala.

8. Djeca u dobi od 3 do 8 godina smiju uključivati i isključivati uređaj samo ako je u svom normalnom položaju za uporabu, ako su pod nadzorom ili su upućena u njegovu sigurnu upotrebu i ako razumiju opasnosti koje su uključene. Djeca u dobi od 3 do 8 godina ne smiju spajati, rukovati, čistiti ili održavati uređaj.

9. Ne stavljajte uređaj blizu otvorenog plamena ili izvora vatre.

10. Preporučujemo korištenje samo na suhom mjestu.

11. Ako se voda prolje po površini uređaja, isključite uređaj i ostavite ga da se suši 24 sata. Zatim koristite kao i obično.

12. Nemojte izlagati izravnoj sunčevoj svjetlosti dulje vrijeme.

13. Koristite samo originalni USB kabel koji ste dobili u paketu.

14. Isključite uređaj iz struje kada čistite ili premještate uređaj.

15. Za najbolje rezultate postavite uređaj na višu površinu, poput stola ili radne površine.

16. Nemojte dopustiti da strani predmeti uđu u uređaj.

17. Nemojte blokirati prednju i stražnju rešetku uređaja.

18. Nemojte prekrivati uređaj.

19. Ne uranjajte uređaj u vodu ili druge tekućine.

UPOZORENJE: Rotirajući dijelovi mogu potrgati labavu odjeću i kosu.

PRIJE PRVE UPOTREBE

Baterija mora biti potpuno napunjena prije pokretanja. Koristite samo isporučeni mikro USB kabel za punjenje.

SLIJETANJE:

1. Prije punjenja provjerite i uvjerite se da je izvor napajanja kompatibilan s vašim uređajem.

2. Uklonite kabel za napajanje (9) ispušten s uređajem i spojite ga na mikro USB priključak (8).

3. Punite ventilator prema potrebi najmanje 8 sati ako se ne koristi dulje od 3 mjeseca kako biste produljili vijek trajanja baterije.

LED indikator (5) svijetli zeleno kada je baterija potpuno napunjena. Dok se puni, LED indikator (5) svijetli crveno.

OPIS PROIZVODA:

1. STANOVANJE
2. LED SVJETLO
3. STEZANICA ZA UČVRŠĆIVANJE
4. RUČKA
5. LED INDIKATOR
6. TIPKA ZA UKLJUČIVANJE/ISKLJUČIVANJE I PREKIDAČ BRZINE VENTILATORA
7. LED TIPKA ZA PREKIDAČ
8. MIKRO USB UTIČNICA
9. USB KABEL

KORIŠTENJE UREĐAJA:

1. Pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje (6) jednom kako biste uključili uređaj i namjestili brzinu protoka zraka na nisku. Za postizanje srednje brzine protoka zraka, pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje (6) drugi put. Za postizanje velike brzine zraka, pritisnite tipku za uključivanje/isključivanje (6) treći put. Da biste isključili uređaj, pritisnite gumb za uključivanje/isključivanje (6) četvrti put.
2. Jednom pritisnite tipku LED prekidača (7) za postavljanje jakog intenziteta svjetla. Za postizanje srednjeg intenziteta svjetla pritisnite tipku LED prekidača (7) drugi put. Za postavljanje slabog intenziteta svjetla, pritisnite gumb LED prekidača (7) treći put. Pritiskom na tipku LED prekidača (7) četvrti put isključit će se uređaj.
3. Ako LED indikator (5) svijetli zeleno, to znači da je proizvod potpuno napunjen.

Važne sigurnosne informacije o bateriji

Ove mjere opreza odnose se na proizvode koji koriste ugrađene punjive baterije.

Nepravilna uporaba baterija može uzrokovati curenje elektrolita, pregrijavanje ili eksploziju. Oslobođeni elektrolit je izvor korozije i može biti otrovan. Može izazvati opekline kože i očiju; štetno je i ako se proguta.

Kako biste smanjili rizik od ozljeda:

- Baterije se ne smiju zagrijavati, otvarati, bušiti, uništavati ili baciti u vatru;
- Ne dodirujte polove baterije u uređaju metalnim predmetima. Ove komponente mogu postati vruće i izazvati opekline;
- U slučaju curenja baterije, izbjegavajte kontakt elektrolita koji curi s kožom ili odjećom. Ako elektrolit iz baterije dođe u dodir s vašom kožom ili odjećom, odmah operite to područje vodom.
- Punjenje treba provoditi samo pomoću punjača koji je isporučen s proizvodom ili koji odgovara određenoj vrsti baterije.

Kemijski sastav korištene ugrađene baterije: litij-ionska

TEHNIČKI PODACI:

USB ULAZ NAPAJANJA 5V

SNAGA: 6W

BATERIJA: 3.7V 1800mAh; baterija: litij-ionska

VRIJEME PUNJENJA: 7 sati

DIMENZIJE: 105x153x199mm

Za dobrobit okoliša. Kartonsku ambalažu i polietilenske (PE) vrećice odlagati u odgovarajuće spremnike namijenjene selektivnom prikupljanju komunalnog otpada prema njihovom opisu. Ako u uređaju ima baterija, potrebno ih je izvaditi i odvojeno odnijeti na mjesto za prikupljanje i skladištenje. Iskorišteni uređaj treba vratiti na odgovarajuće mjesto za prikupljanje i skladištenje jer opasne tvari koje sadrži mogu predstavljati prijetnju zdravlju i okolišu. Oznaka na proizvodu označava da se uređaj ne smije odlagati s komunalnim otpadom. Otpadna električna oprema je otpad koji sadrži tvari štetne za ljude, životinje i okoliš. Ove tvari mogu dovesti do onečišćenja tla, vode ili zraka te tako dospjeti u ljudski organizam i dovesti do brojnih zdravstvenih tegoba kao što su: poremećaji vida, sluha i govora, a mogu dovesti i do oštećenja bubrega, jetre i srca, i uzrokuju kožne bolesti. Štetne tvari također mogu imati negativan učinak na dišni i reproduktivni sustav te dovesti do raka. Konzumacija biljaka koje rastu na zaraženom tlu i proizvoda dobivenih od njih može predstavljati rizik od gore navedenih zdravstvenih učinaka. **Ne bacajte uređaj u kontejnere za komunalni otpad!!**

Servis Ako želite kupiti rezervne dijelove ili prijaviti reklamaciju, obratite se izravno prodavaču koji je izdao račun.



Керівництво користувача (UK)

УМОВИ БЕЗПЕКИ ВАЖЛИВІ ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ, БУДЬ ЛАСКА, УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ ТА ЗБЕРІГАЙТЕ ДЛЯ ВИКОРИСТАННЯ В МАЙБУТНЬОМУ

Умови гарантії відрізняються, якщо пристрій використовується в комерційних цілях.

1. Перед використанням продукту уважно прочитайте та завжди дотримуйтесь наведених нижче інструкцій. Виробник не несе відповідальності за будь-яку шкоду, спричинену неналежним використанням.
2. Не використовуйте продукт у цілях, несумісних з його призначенням.
3. Будьте обережні при використанні дітьми. Не дозволяйте дітям гратися з виробом. Не дозволяйте дітям або людям, які не знайомі з пристроєм, використовувати його без нагляду.
4. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Діти віком від 8 років, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або без досвіду або знань про прилад можуть використовуватися цим приладом, лише якщо вони перебувають під наглядом особи, відповідальної за їх безпеку, або були проінструктовані щодо безпечного використання пристрою та усвідомлюють ризики, пов'язані з його використанням. Діти не повинні гратися з пристроєм. Очищення та обслуговування пристрою не повинні виконувати діти, якщо вони не старші 8 років, і ці дії виконуються під наглядом.
5. Не намагайтеся відремонтувати пошкоджений виріб самостійно. Пошкоджений пристрій слід завжди відносити до професійного сервісного центру для ремонту. Усі ремонтні роботи можуть виконуватися лише авторизованими фахівцями з обслуговування. Неналежний ремонт може призвести до небезпечних ситуацій для користувача.
6. Ніколи не розміщуйте виріб поблизу гарячих або теплих поверхонь або кухонних приладів, таких як електрична духовка чи газовий пальник.
7. Ніколи не використовуйте виріб поблизу легкозаймистих матеріалів.
8. Діти віком від 3 до 8 років повинні вмикати та вимикати прилад, лише якщо він знаходиться в нормальному положенні, перебуває під наглядом або проінструктований щодо безпечного використання та розуміє пов'язану з ним небезпеку. Діти віком від 3 до 8 років не повинні підключати, експлуатувати, чистити або обслуговувати прилад.
9. Не розташовуйте пристрій поблизу відкритого вогню або джерел вогню.
10. Ми рекомендуємо використовувати тільки в сухому місці.
11. Якщо на поверхню пристрою потрапила вода, вимкніть пристрій і дайте йому висохнути протягом 24 годин. Потім використовуйте як зазвичай.

12. Не піддавайте прямим сонячним променям протягом тривалого часу.
13. Використовуйте лише оригінальний USB-кабель, що входить до комплекту.
14. Відключайте пристрій від мережі, коли чистите або переміщуєте пристрій.
15. Для отримання найкращих результатів розташуйте пристрій на вищій поверхні, наприклад на столі або стільниці.
16. Не допускайте потрапляння сторонніх предметів у прилад.
17. Не закривайте передню та задню решітки пристрою.
18. Не накривайте пристрій.
19. Не занурюйте пристрій у воду чи інші рідини.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ: деталі, що обертаються, можуть порвати вільний одяг і волосся.

ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ

Перед запуском акумулятор повинен бути повністю заряджений. Використовуйте лише зарядний кабель Micro USB із комплекту постачання.

ПОСАДКА:

1. Перед заряджанням переконайтеся, що джерело живлення сумісне з вашим пристроєм.
2. Від'єднайте шнур живлення (9), що постачається разом із пристроєм, і підключіть його до порту Micro USB (8).
3. За потреби заряджайте вентилятор протягом принаймні 8 годин, якщо він не використовувався більше 3 місяців, щоб продовжити термін служби акумулятора. Світлодіодний індикатор (5) світиться зеленим, коли батарея повністю заряджена. Під час заряджання світлодіодний індикатор (5) горить червоним кольором.

ОПИС ПРОДУКТУ:

1. ЖИТЛО
2. Світлодіодне освітлення
3. ФІКСУЮЧИЙ ЗАЖИМ
4. РУЧКА
5. Світлодіодний індикатор
6. КНОПКА УВІМКНЕННЯ/ВИМКНЕННЯ ТА ПЕРЕМИКАЧ ШВИДКОСТІ ВЕНТИЛЯТОРА
7. КНОПКА ПЕРЕКЛЮЧАННЯ СВІТЛОДІОДІВ
8. РОЗ'ЄМ MICRO USB
9. КАБЕЛЬ USB

ВИКОРИСТАННЯ ПРИСТРОЮ:

1. Натисніть кнопку живлення (6) один раз, щоб увімкнути пристрій і встановити низьку швидкість потоку повітря. Щоб отримати середню швидкість повітряного потоку, натисніть кнопку живлення (6) вдруге. Щоб отримати високу швидкість повітря, натисніть кнопку живлення ON/OFF (6) втретє. Щоб вимкнути пристрій, натисніть кнопку ON/OFF живлення (6) вчетверте.
2. Натисніть один раз кнопку світлодіодного перемикача (7), щоб встановити інтенсивність яскравого світла. Щоб отримати середню інтенсивність світла, натисніть кнопку світлодіодного перемикача (7) вдруге. Щоб встановити низьку інтенсивність освітлення, натисніть кнопку світлодіодного перемикача (7) втретє. Четверте натискання кнопки LED-перемикача (7) вимкне пристрій.
3. Якщо світлодіодний індикатор (5) світиться зеленим, це означає, що виріб повністю заряджено.

Важлива інформація щодо техніки безпеки щодо акумулятора

Ці застереження стосуються продуктів, які використовують вбудовані акумуляторні батареї.

Неправильне використання батарей може призвести до витoku електроліту, перегріву або вибуху. Вивільнений електроліт є джерелом корозії та може бути токсичним. Може викликати опіки шкіри та очей; це також шкідливо при ковтанні.

Щоб зменшити ризик травм:

- Батареї не можна нагрівати, відкривати, проколювати, знищувати або кидати у вогонь;
- Не торкайтеся металевими предметами клем акумулятора в пристрої. Ці компоненти можуть нагріватися та викликати

опіки;

- У разі витоку батареї уникайте контакту витікає електроліту зі шкірою або одягом. Якщо електроліт акумулятора потрапив на шкіру або одяг, негайно промийте це місце водою.

- Заряджання повинно здійснюватися лише за допомогою зарядного пристрою, що постачається разом із виробом, або підходить для даного типу батареї.

Хімічний склад використовуваного вбудованого акумулятора: літій-іонний

ТЕХНІЧНІ ДАНІ:

USB ВХІД ЖИВЛЕННЯ 5В

ПОТУЖНІСТЬ: 6Вт

АКУМУЛЯТОР: 3.7V 1800mAh; акумулятор: літій-іонний

ЧАС ЗАРЯДКИ: 7 годин

РОЗМІРИ: 105x153x199 мм



Заради довкілля. Картонну упаковку та поліетиленові (ПЕ) пакети викидати у відповідні контейнери, призначені для селективного збору побутових відходів відповідно до їх опису. Якщо в пристрої є батареї, їх слід виїняти та віднести на пункт збору та зберігання окремо. Використаний пристрій слід повернути до відповідного пункту збору та зберігання, оскільки небезпечні речовини, які він містить, можуть становити загрозу здоров'ю та навколишньому середовищу. Маркування на виробі вказує на те, що пристрій не можна викидати з побутовими відходами. Відходи електрообладнання - це відходи, які містять речовини, шкідливі для людей, тварин і навколишнього середовища. Ці речовини можуть призвести до забруднення ґрунту, води чи повітря, а отже, можуть потрапити в організм людини та призвести до численних захворювань, таких як: порушення зору, слуху та мови, а також можуть призвести до пошкодження нирок, печінки та серця, і викликають шкірні захворювання. Шкідливі речовини також можуть мати негативний вплив на дихальну та репродуктивну системи та призводити до раку. Споживання рослин, що ростуть на оскаржених ґрунтах, і продуктів, отриманих з них, може становити ризик вищезазначених наслідків для здоров'я. **Не викидайте пристрій у муніципальні контейнери!!**

Сервіс Якщо ви бажаєте придбати запчастини або повідомити про будь-які скарги, зв'яжіться безпосередньо з продавцем, який видав чек.

Упутство за употребу (SR)

БЕЗБЕДНОСНИ УСЛОВИ ВАЖНА БЕЗБЕДНОСНА УПУТСТВА МОЛИМ ВАС ПРОЧИТАЈТЕ ПАЖЉИВО И ЧУВАЈТЕ ЗА БУДУЋУ УПОТРЕБУ

Услови гаранције су другачији ако се уређај користи у комерцијалне сврхе.

1. Пре употребе производа, пажљиво прочитајте и увек следите упутства у наставку. Произвођач није одговоран за било какву штету насталу неправилним коришћењем.
2. Не користите производ у сврхе које нису у складу са његовом наменом.
3. Будите опрезни када га користе деца. Не дозволите деци да се играју са производом. Не дозволите деци или људима који нису упознати са уређајем да га користе без надзора.
4. УПОЗОРЕЊЕ: Овај уређај могу користити деца старија од 8 година и особе са смањеним физичким, сензорним или менталним способностима или недостатком искуства или знања о апарату само ако су под надзором особе одговорне за њихову безбедност или су обавештени о свом уређају за безбедну употребу и свесни ризика повезаних са његовим радом. Деца не би требало да се играју са уређајем. Чишћење и одржавање уређаја не би требало да обављају деца осим ако нису старија од 8 година и ове активности се обављају под надзором.
5. Не покушавајте сами да поправите оштећени производ. Оштећени уређај увек треба однети у професионални сервисни центар на поправку. Све поправке смеју

да обављају само овлашћени сервисери. Неправилно обављене поправке могу довести до опасних ситуација за корисника.

6. Никада не постављајте производ близу врућих или топлих површина или кухињских уређаја као што су електрична пећница или плински горионик.
7. Никада не користите производ у близини запаљивих материјала.
8. Деца узраста од 3 до 8 година треба да укључују и искључују уређај само ако је у свом нормалном положају за употребу, ако су под надзором или су упућена у његову безбедну употребу и разумеју опасности које су укључене. Деца узраста од 3 до 8 година не смеју да прикључују, рукују, чисте или одржавају уређај.
9. Не постављајте уређај близу отвореног пламена или извора ватре.
10. Препоручујемо употребу само на сувом месту.
11. Ако се вода пролије по површини уређаја, искључите уређај и оставите да се осуши 24 сата. Затим користите као и обично.
12. Не излажите директној сунчевој светлости у дужем временском периоду.
13. Користите само оригинални УСБ кабл који сте добили у паковању.
14. Искључите уређај из струје када чистите или померате уређај.
15. За најбоље резултате поставите уређај на вишу површину, као што је сто или радна површина.
16. Не дозволите да страни предмети уђу у уређај.
17. Немојте блокирати предњу и задњу решетку уређаја.
18. Не покривајте уређај.
19. Не урањајте уређај под воду или друге течности.

УПОЗОРЕЊЕ: Ротирајући делови могу поцепати широку одећу и косу.

ПРЕ ПРВЕ УПОТРЕБЕ

Батерија мора бити потпуно напуњена пре покретања. Користите само испоручени Микро УСБ кабл за пуњење.

СЛЕЂАЊЕ:

1. Пре пуњења, проверите и уверите се да је извор напајања компатибилан са вашим уређајем.
2. Уклоните кабл за напајање (9) који сте добили уз уређај и повежите га са Микро УСБ портом (8).
3. Пуните вентилатор по потреби најмање 8 сати ако се не користи дуже од 3 месеца да бисте продужили век трајања батерије. ЛЕД индикатор (5) светли зелено када је батерија потпуно напуњена. Током пуњења ЛЕД индикатор (5) светли црвено.

ОПИС ПРОИЗВОДА:

1. СТАНОВАЊЕ
2. ЛЕД СВЕТЛО
3. СТЕГА ЗА ФИКСИРАЊЕ
4. ХАНДЛЕ
5. ЛЕД ИНДИКАТОР
6. ДУГМЕ ЗА УКЉ./ИСКЉУЧИВАЊЕ И ПРЕКИДАЧ ЗА БРЗИНУ ВЕНТИЛАТОРА
7. ЛЕД ДУГМЕ ЗА ПРЕКИДАЧ
8. МИКРО УСБ Утичница
9. УСБ КАБЛ

КОРИШЋЕЊЕ УРЕЂАЈА:

1. Притисните дугме за укључивање/искључивање (6) једном да бисте укључили уређај и подесили брзину протока ваздуха на ниску. Да бисте постигли средњу брзину протока ваздуха, притисните дугме за укључивање/искључивање (6) други пут. Да бисте постигли велику брзину ваздуха, притисните дугме за укључивање/искључивање (6) трећи пут. Да бисте искључили уређај, притисните дугме за укључивање/искључивање (6) четврти пут.
2. Притисните дугме ЛЕД прекидача (7) једном да подесите интензитет јаког светла. Да бисте добили средњи интензитет светлости, притисните тастер ЛЕД прекидача (7) други пут. Да бисте подесили слаб интензитет светлости, притисните тастер ЛЕД прекидача (7) трећи пут. Притиском на дугме за укључивање/искључивање (6) четврти пут ће се уређај искључити.
3. Ако је ЛЕД индикатор (5) зелен, то значи да је производ потпуно напуњен.

Важне безбедносне информације у вези са батеријом

Ове мере предострожности се примењују на производе који користе уграђене пуњиве батерије.

Неправилна употреба батерија може довести до цурења електролита, прегревања или експлозије. Ослобођени електролит је извор корозије и може бити токсичан. Може изазвати опекотине коже и очију; штетно је и ако се прогута.

Да бисте смањили ризик од повреда:

- Батерије не треба загревати, отварати, бушити, уништавати или бацати у ватру;
- Не додирујте терминале батерије у уређају металним предметима. Ове компоненте могу постати вруће и изазвати опекотине;
- У случају цурења батерије, избегавајте контакт електролита који цури са кожом или одећом. Ако електролит батерије дође у контакт са кожом или одећом, одмах оперите то место водом.
- Пуњење треба да се врши само помоћу пуњача који је испоручен са производом или који одговара датом типу батерије.

Хемијски састав уграђене батерије која се користи: литијум-јонска

ТЕХНИЧКИ ПОДАЦИ:

УСБ НАПАЈАЊЕ 5В

СНАГА: 6В

БАТЕРИЈА: 3.7В 1800mAh; батерија: литијум-јонска

ВРЕМЕ ПУЊЕЊА: 7 сати

ДИМЕНЗИЈЕ: 105к153к199мм



Због животне средине. Картонску амбалажу и полиетиленске (ПЕ) кесе бацити у одговарајуће контејнере намењене за селективно сакупљање комуналног отпада у складу са њиховим описом. Ако у уређају постоје батерије, треба их уклонити и однети на место за прикупљање и складиштење одвојено. Коришћени уређај треба вратити на одговарајуће место за сакупљање и складиштење, јер опасне супстанце које садржи могу представљати опасност по здравље и животну средину. Ознака на производу указује да се уређај не сме одлагати са комуналним отпадом. Отпадна електрична опрема је отпад који садржи супстанце штетне за људе, животиње и животну средину. Ове супстанце могу довести до загађења земљишта, воде или ваздуха, а самим тим могу ући у људски организам и довести до бројних здравствених тегоба, као што су: поремећаји вида, слуха и говора, а могу довести и до оштећења бубрега, јетре и срца, и изазивају кожне болести. Штетне супстанце такође могу негативно утицати на респираторни и репродуктивни систем и довести до рака. Потрошња биљака које расту на притуженим земљиштима и производа добијених од њих може представљати ризик од горе наведених здравствених ефеката. **Не бацајте уређај у контејнере за комунални отпад!!**

Сервис Ако желите да купите резервне делове или да пријавите било какве рекламације, контактирајте директно продавца који је издао рачун.

دليل المستخدم (AR)

شروط السلامة تعليمات السلامة الهامة يرجى قراءتها بعناية والاحتفاظ بها للاستخدام المستقبلي

تختلف شروط الضمان في حالة استخدام الجهاز لأغراض تجارية.

1. قبل استخدام المنتج، اقرأ التعليمات الواردة أدناه بعناية واتباعها دائماً. الشركة المصنعة ليست مسؤولة عن أي ضرر ناتج عن الاستخدام غير السليم.

2. لا تستخدم المنتج لأغراض لا تتفق مع الاستخدام المقصود منه.

3. كن حذراً عند استخدامه من قبل الأطفال. لا تدع الأطفال يلعبون بالمنتج. لا تسمح للأطفال أو الأشخاص غير المعتادين على الجهاز باستخدامه دون إشراف.

4. تحذير: يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تزيد أعمارهم عن 8 سنوات والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المنخفضة أو الذين يفتقرون إلى الخبرة أو المعرفة بالجهاز فقط إذا كانوا تحت إشراف شخص مسؤول عن سلامتهم أو تم مراقبتهم تعليمات على جهاز الاستخدام الآمن الخاص به ويدركون المخاطر المرتبطة بتشغيله. يجب ألا يلعب الأطفال بالجهاز. يجب ألا يقوم الأطفال بتنظيف الجهاز وصيانته إلا إذا تجاوزوا سن 8 سنوات، ويتم تنفيذ هذه الأنشطة تحت إشراف.
5. لا تحاول إصلاح المنتج التالف بنفسك. يجب دائماً نقل الجهاز التالف إلى مركز خدمة متخصص لإصلاحه. لا يجوز إجراء جميع الإصلاحات إلا بواسطة فنيي الخدمة المعتمدين. قد تؤدي الإصلاحات التي تم إجراؤها بشكل غير صحيح إلى حدوث مواقف خطيرة للمستخدم.
6. لا تضع المنتج أبداً بالقرب من الأسطح الساخنة أو الدافئة أو أدوات المطبخ مثل الفرن الكهربائي أو موقد الغاز.
7. لا تستخدم المنتج أبداً بالقرب من المواد القابلة للاشتعال.
8. يجب على الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 3 إلى 8 سنوات تشغيل الجهاز وإيقاف تشغيله فقط إذا كان في وضع الاستخدام الطبيعي، ويتم الإشراف عليه أو توجيهه لاستخدامه الآمن وفهم المخاطر التي ينطوي عليها ذلك. يجب على الأطفال الذين تتراوح أعمارهم بين 3 إلى 8 سنوات عدم توصيل الجهاز أو تشغيله أو تنظيفه أو صيانته.
9. لا تضع الجهاز بالقرب من اللهب المكشوف أو مصادر النار.
10. ننصح باستخدامه في مكان جاف فقط.
11. في حالة انسكاب الماء على سطح الجهاز، افصل الجهاز واركبه حتى يجف لمدة 24 ساعة. ثم استخدم كالمعتاد.
12. عدم التعرض لأشعة الشمس المباشرة لفترات طويلة.
13. استخدم فقط كابل USB الأصلي الموجود في العبوة.
14. افصل الجهاز عن الكهرباء عند تنظيف الجهاز أو تحريكه.
15. للحصول على أفضل النتائج، ضع الجهاز على سطح أعلى، مثل الطاولة أو سطح العمل.
16. لا تسمح بدخول الأجسام الغريبة إلى الجهاز.
17. لا تسد الشبك الأمامي والخلفي للجهاز.
18. لا تقم بتغطية الجهاز.
19. لا تغمر الجهاز تحت الماء أو السوائل الأخرى.

تحذير: يمكن للأجزاء الدوارة أن تمزق الملابس والشعر.

قبل الاستخدام الأول

يجب أن تكون البطارية مشحونة بالكامل قبل البدء. استخدم فقط كابل الشحن Micro USB المرفق.

الهيوط:

1. قبل الشحن، يرجى التحقق والتأكد من أن مصدر الطاقة متوافق مع جهازك.
2. قم بإزالة سلك الطاقة (9) المرفق مع الجهاز وقم بتوصيله بمنفذ Micro USB (8).
3. قم بشحن المروحة حسب الحاجة لمدة 8 ساعات على الأقل إذا لم يتم استخدامها لأكثر من 3 أشهر لإطالة عمر البطارية. يضيء مؤشر LED (5) باللون الأخضر عندما تكون البطارية مشحونة بالكامل. أثناء الشحن، يضيء مؤشر LED (5) باللون الأحمر.

وصف المنتج:

1. السكن
2. ضوء LED
3. تثبيت المشبك

- əməl edin. İstehsalçı düzgün istifadə edilməməsi nəticəsində yaranan hər hansı zərərə görə məsuliyyət daşımır.
2. Məhsulu təyinatına uyğun olmayan məqsədlər üçün istifadə etməyin.
 3. Uşaqlar tərəfindən istifadə edildikdə diqqətli olun. Uşaqların məhsulla oynamasına icazə verməyin. Uşaqların və ya cihazla tanış olmayan insanların ondan nəzarətsiz istifadə etməsinə icazə verməyin.
 4. XƏBƏRDARLIQ: Bu cihaz 8 yaşdan yuxarı uşaqlar və fiziki, hissiyyat və ya əqli imkanları zəif olan və ya cihaz haqqında təcrübəsi və ya biliyi olmayan şəxslər tərəfindən yalnız onların təhlükəsizliyinə cavabdeh olan şəxsin nəzarəti altında və ya onun təhlükəsiz istifadəsi cihazı haqqında təlimatlandırılır və onun istismarı ilə bağlı risklərdən xəbərdardır. Uşaqlar cihazla oynamamalıdır. 8 yaşdan yuxarı olmayan və bu fəaliyyətlər nəzarət altında həyata keçirilmədikdə, cihazın təmizlənməsi və saxlanması uşaqlar tərəfindən həyata keçirilməməlidir.
 5. Zədələnmiş məhsulu özünü təmir etməyə çalışmayın. Zədələnmiş cihaz həmişə təmir üçün peşəkar xidmət mərkəzinə aparılmalıdır. Bütün təmir işləri yalnız səlahiyyətli xidmət mütəxəssisləri tərəfindən həyata keçirilə bilər. Düzgün yerinə yetirilməmiş təmir istifadəçi üçün təhlükəli vəziyyətlərlə nəticələnə bilər.
 6. Məhsulu heç vaxt isti və ya isti səthlərə və ya elektrik sobası və ya qaz sobası kimi mətbəx cihazlarına yaxın qoymayın.
 7. Məhsulu heç vaxt alıxan materialların yaxınlığında istifadə etməyin.
 8. 3 yaşdan 8 yaşa qədər olan uşaqlar cihazı yalnız normal istifadə vəziyyətində olduqda, nəzarət altında olduqda və ya onun təhlükəsiz istifadəsi ilə bağlı təlimatlandırıldıqda və əlaqədar təhlükələri başa düşdükdə yandırıcı söndürməlidirlər. 3 yaşdan 8 yaşa qədər olan uşaqlar cihazı birləşdirməməli, işlətməməli, təmizləməməli və ya texniki xidmət göstərməməlidir.
 9. Cihazı açıq alov və ya yanğın mənbələrinin yaxınlığında qoymayın.
 10. Yalnız quru yerdə istifadə etməyi məsləhət görürük.
 11. Cihazın səthinə su tökülərsə, cihazı elektrik enerjisindən ayırın və 24 saat qurumasına icazə verin. Sonra hər zamanki kimi istifadə edin.
 12. Uzun müddət birbaşa günəş işığına məruz qalmayın.
 13. Yalnız paketdə verilmiş orijinal USB kabeldən istifadə edin.
 14. Cihazı təmizləyərkən və ya daşıyarkən cihazı elektrik şəbəkəsindən ayırın.
 15. Ən yaxşı nəticələr üçün cihazı masa və ya tezgah kimi daha hündür bir səthə qoyun.
 16. Cihaza yad obyektlərin daxil olmasına icazə verməyin.
 17. Cihazın ön və arxa barmaqlıqlarını bağlamayın.
 18. Cihazı örtməyin.
 19. Cihazı suyun və ya digər mayelərin altına salmayın.

XƏBƏRDARLIQ: Fırlanan hissələr boş paltarları və saçları qopara bilər.

İLK İSTİFADƏDƏN ƏVVƏL

Başlamazdan əvvəl batareya tam doldurulmalıdır. Yalnız təchiz edilmiş Micro USB şarj kabelindən istifadə edin.

ENİŞ:

1. Doldurmadan əvvəl, lütfən, enerji mənbəyinin cihazınıza uyğun olduğunu yoxlayın və əmin olun.
2. Cihazla birlikdə verilən elektrik kabelini (9) çıxarın və onu Micro USB portuna (8) qoşun.
3. Batareyanın ömrünü uzatmaq üçün 3 aydan çox istifadə olunmazsa, ventilyatoru lazım olduğu kimi ən azı 8 saat doldurun. Batareya tam doldurulduqda LED göstəricisi (5) yaşıl yanır. Doldurma zamanı LED göstəricisi (5) qırmızı yanır.

MƏHSULUN TƏSVİRİ:

1. MƏNZİL
2. LED İŞIQ
3. MƏNZƏLƏMƏCƏSİ
4. DOLAP
5. LED GÖSTƏRGESİ
6. ON/OFF DÜYMƏSİ VƏ FAN SÜRƏT KEÇİRİCİ
7. LED DÜÇMƏSİ
8. MİKRO USB ROZET
9. USB KABEL

CİHAZDAN İSTİFADƏ ETMƏK:

1. Cihazı yandırmaq və hava axını sürətini aşağı səviyyəyə təyin etmək üçün ON/OFF güc düyməsini (6) bir dəfə basın. Orta hava axını sürətini əldə etmək üçün ON/OFF güc düyməsini (6) ikinci dəfə basın. Yüksək hava sürətini əldə etmək üçün ON/OFF güc düyməsini (6) üçüncü dəfə basın. Cihazı söndürmək üçün ON/OFF güc düyməsini (6) dördüncü dəfə basın.
2. Parlaq işığın intensivliyini təyin etmək üçün LED keçid düyməsini (7) bir dəfə basın. Orta işıq intensivliyi əldə etmək üçün LED keçid düyməsini (7) ikinci dəfə basın. Aşağı işıq intensivliyini təyin etmək üçün LED keçid düyməsini (7) üçüncü dəfə basın. LED keçid düyməsini (7) dördüncü dəfə basmaq cihazı söndürəcək.
3. Əgər LED göstəricisi (5) yaşıldırsa, bu, məhsulun tam doldurulması deməkdir.

Batareya ilə bağlı vacib təhlükəsizlik məlumatları

Bu ehtiyat tədbirləri daxili təkrar doldurulan batareyalardan istifadə edən məhsullara aiddir.

Batareyaların düzgün istifadə edilməməsi elektrolit sızmasına, həddindən artıq istiləşməyə və ya partlayışa səbəb ola bilər.

Buraxılan elektrolit korroziya mənbəyidir və zəhərli ola bilər. Dərinin və gözlərin yanmasına səbəb ola bilər; udulsa da zərərli deyil.

Yaralanma riskini azaltmaq üçün:

- Batareyalar qızdırılmamalı, açılmamalı, dəşilməməli, məhv edilməməli və atəşə atılmamalıdır;
- Cihazdakı batareya terminallarına metal əşyalarla toxunmayın. Bu komponentlər istiləşə və yanıqlara səbəb ola bilər;
- Batareyanın sızması halında, sızan elektrolitin dəri və ya paltarla təmasından qaçın. Batareyanın elektroliti dərinizə və ya paltarınıza toxunarsa, həmin ərazini dərhal su ilə yuyun.
- Doldurma yalnız məhsulla birlikdə verilmiş və ya verilmiş batareya növünə uyğun olan şarj cihazından istifadə etməklə həyata keçirilməlidir.

İstifadə olunan daxili batareyanın kimyəvi tərkibi: litium-ion

TEKNİKİ MƏLUMAT:

USB GÜÇ GİRİŞİ 5V

GÜC: 6W

AKTARYA: 3.7V 1800mAh; batareya: litium-ion

DOLDURMA MÜDDƏTİ: 7 saat

ÖLÇÜLƏRİ: 105x153x199mm



Ətraf mühit naminə. Karton qablaşdırma və polietilen (PE) torbalar onların təsvirinə uyğun olaraq məişət tullantılarının seçmə yığılması üçün nəzərdə tutulmuş müvafiq qablara atılmalıdır. Cihazda batareyalar varsa, onlar çıxarılmalı və ayrıca toplama və saxlama məntəqəsinə aparılmalıdır. İstifadə olunmuş cihaz müvafiq toplama və saxlama məntəqəsinə qaytarılmalıdır, çünki onun tərkibindəki təhlükəli maddələr sağlamlıq və ətraf mühit üçün təhlükə yarada bilər. Məhsulun üzərindəki işarə cihazın məişət tullantıları ilə birlikdə atılmaması lazım olduğunu göstərir. Tullantı elektrik avadanlıqları insan, heyvan və ətraf mühit üçün zərərli maddələr olan tullantılardır. Bu maddələr torpağın, suyun və ya havanın çirklənməsinə səbəb ola bilər və beləliklə də insan orqanizminə daxil olaraq çoxsaylı sağlamlıq xəstəliklərinə səbəb ola bilər, məsələn: görmə, eşitmə və nitq pozğunluqları, həmçinin böyrək, qaraciyər və ürəyin zədələnməsinə, və dəri xəstəliklərinə səbəb olur. Zərərli maddələr tənəffüs və reproduktiv sistemlərə də mənfi təsir göstərərək xərcəngə səbəb ola bilər. Şikayət olunan torpaqlarda bitən bitkilərin və onlardan alınan məhsulların istehlakı yuxarıda qeyd olunan sağlamlığa təsir riski yarada bilər. **Cihazı məişət tullantıları üçün konteynerlərə atmayın!**

Xidmət əgər siz ehtiyat hissələri almaq və ya hər hansı şikayət barədə məlumat vermək istəyirsinizsə, lütfən, qəbzı verən satıcı ilə birbaşa əlaqə saxlayın.

Manuali i përdorimit (SQ)

KUSHTET E SIGURISË UDHËZIME TË RËNDËSISHME TË SIGURISË JU LUTEM LEXONI ME KUJDES DHE MBANI PËR PËRDORIM TË ARDHMEN

Kushtet e garancisë janë të ndryshme nëse pajisja përdoret për qëllime komerciale.

1. Përpara përdorimit të produktit, lexoni me kujdes dhe ndiqni gjithmonë udhëzimet e mëposhtme. Prodhuesi nuk mban përgjegjësi për ndonjë dëmtim që vjen nga përdorimi jo i duhur.

2. Mos e përdorni produktin për qëllime që nuk janë në përputhje me përdorimin e synuar.

3. Kini kujdes kur përdoret nga fëmijët. Mos i lini fëmijët të luajnë me produktin. Mos lejoni që fëmijët ose njerëzit që nuk e njohin pajisjen ta përdorin atë pa mbikëqyrje.

4. **PARALAJMËRIM:** Kjo pajisje mund të përdoret nga fëmijë mbi 8 vjeç dhe persona me aftësi të kufizuara fizike, shqisore ose mendore ose mungesë përvojë ose njohuri për pajisjen vetëm nëse ata mbikëqyren nga një person përgjegjës për sigurinë e tyre ose janë udhëzohen për pajisjen e tij të përdorimit të sigurt dhe janë të vetëdijshëm për rreziqet që lidhen me funksionimin e saj. Fëmijët nuk duhet të luajnë me pajisjen. Pastrimi dhe mirëmbajtja e pajisjes nuk duhet të kryhen nga fëmijët përveç nëse janë mbi 8 vjeç dhe këto aktivitete kryhen nën mbikëqyrje.

5. Mos u përpiqni ta riparoni vetë produktin e dëmtuar. Një pajisje e dëmtuar duhet të dërgohet gjithmonë në një qendër shërbimi profesional për riparim. Të gjitha riparimet mund të kryhen vetëm nga teknikë të autorizuar të shërbimit. Riparimet e kryera në mënyrë jo të duhur mund të rezultojnë në situata të rrezikshme për përdoruesin.

6. Mos e vendosni kurrë produktin pranë sipërfaqeve të nxehta ose të ngrohta ose pajisjeve të kuzhinës si furrë elektrike ose djegës me gaz.

7. Asnjëherë mos e përdorni produktin pranë materialeve të ndezshme.

8. Fëmijët e moshës 3 deri në 8 vjeç duhet ta ndezin dhe fikin pajisjen vetëm nëse ajo është në pozicionin e saj normal të përdorimit, nëse mbikëqyret ose udhëzohet për përdorimin e sigurt të saj dhe i kupton rreziqet e përfshira. Fëmijët e moshës 3 deri në 8 vjeç nuk duhet ta lidhin, përdorin, pastrojnë ose mirëmbajnë pajisjen.

9. Mos e vendosni pajisjen pranë flakëve të hapura ose burimeve të zjarrit.

10. Ne rekomandojmë përdorimin vetëm në një vend të thatë.
11. Nëse uji derdhet në sipërfaqen e pajisjes, shkëputeni pajisjen nga priza dhe lëreni të thatet për 24 orë. Më pas përdorni si zakonisht.
12. Mos u ekspozoni në rrezet e diellit direkte për periudha të gjata kohore.
13. Përdorni vetëm kabllon USB origjinale të dhënë në paketim.
14. Hiqeni pajisjen nga priza kur pastroni ose lëvizni pajisjen.
15. Për rezultate më të mira, vendoseni pajisjen në një sipërfaqe më të lartë, si p.sh. një tavolinë ose tavolinë.
16. Mos lejoni që objektet e huaja të hyjnë në pajisje.
17. Mos bllokoni grilat e përparme dhe të pasme të pajisjes.
18. Mos e mbuloni pajisjen.
19. Mos e zhytni pajisjen nën ujë ose lëngje të tjera.

PARALAJMËRIM: Pjesët rrotulluese mund të grisin rrobat e lira dhe flokët.

PARA PËRDORIMIT TË PARË

Bateria duhet të jetë plotësisht e ngarkuar përpara se të niset. Përdorni vetëm kabllon e karikimit Micro USB të dhënë.

ULJE:

1. Përpara karikimit, kontrolloni dhe sigurohuni që burimi i energjisë është i pajtueshëm me pajisjen tuaj.
2. Hiqni kordonin e rrymës (9) të dhënë me pajisjen dhe lidhjeni me portën Micro USB (8).
3. Ngarkoni ventilatorin sipas nevojës për të paktën 8 orë nëse nuk përdoret për më shumë se 3 muaj për të zgjatur jetëgjatësinë e baterisë. Treguesi LED (5) ndizet jeshile kur bateria është plotësisht e ngarkuar. Gjatë karikimit, treguesi LED (5) ndizet me ngjyrë të kuqe.

PËRSHKRIMI I PRODUKTIT:

1. BANESA
2. DRITË LED
3. KRIÇ FIKSIMI
4. DORËZIM
5. TREGUES LED
6. BUTONI NDJEKËS/FIKËS DHE NDËRMARRËSIN E SHPEJTËSISË SË FINESORIT
7. BUTON NDËRKOLLOR LED
8. PREZA MIKRO USB
9. KABLOL USB

PËRDORIMI I PAJISJES:

1. Shtypni butonin e ndezjes ON/OFF (6) një herë për të ndezur pajisjen dhe për të vendosur shpejtësinë e rrjedhës së ajrit në të ulët. Për të marrë shpejtësi mesatare të rrjedhës së ajrit, shtypni butonin e ndezjes ON/OFF (6) për herë të dytë. Për të përfutur shpejtësi të lartë të ajrit, shtypni butonin e ndezjes ON/OFF (6) për të tretën herë. Për të fikur pajisjen, shtypni për të katërtën herë butonin e ndezjes ON/OFF (6).
2. Shtypni butonin e çelësit LED (7) një herë për të vendosur intensitetin e dritës së ndritshme. Për të marrë intensitet mesatar të dritës, shtypni butonin e çelësit LED (7) për herë të dytë. Për të vendosur intensitetin e ulët të dritës, shtypni butonin e çelësit LED (7) për herë të tretë. Shtypja e butonit të çelësit LED (7) për herë të katërt do ta fiket pajisjen.
3. Nëse treguesi LED (5) është i gjelbër, do të thotë që produkti është plotësisht i ngarkuar.

Informacion i rëndësishëm për sigurinë në lidhje me baterinë

Këto masa paraprake zbatohen për produktet që përdorin bateri të integruara të rikarikueshme.

Përdorimi i gabuar i baterive mund të shkaktojë rrjedhje të elektrolitit, mbinxehje ose shpërthim. Elektroliti i lëshuar është një burim korrozioni dhe mund të jetë toksik. Mund të shkaktojë djegie në lëkurë dhe sy; është gjithashtu i dëmshëm nëse gëlltitet.

პერ თე ზვოგელარ რეზიკონ ე ლენდით:

- ბატერიტე ნუკ დუხეტ თე ნგროხენ, ხაპენ, შპოხენ, შკატეროხენ ოსე ჰიდხენ ნე ჯარ;
- მოს ი პრეკნი ტერმინალეტ ე ბატერისე ნე პაისიე მე ობექტე მელალიე. კეტა კომპონენტე მუნდ თე ნხეხენ დჷ თე შკაკოქნე დგეიე;
- ნე რასტ რჯედჷე ბატერე, შმანგნი კონტაქტინ ე ელექტროლიტ კე რჯედჷ მე ლეკურენ ოსე ვეშენ. ნესე ელექტროლიტი ი ბატერისე ბიე ნე კონტაქტ მე ლეკურენ ოსე ვეშენ თუაქ, ლანი მენჯერე ზონენ მე უქე.
- კარიკიმი დუხეტ თე კრეხეტ ვეტემ დუკე პერდორუ კარიკუსინ ე დჷნე მე პროდუქტინ ოსე თე პერსტატშემ პერ ლოქინ ე კაქტუარ თე ბატერისე.

პერბერა კიმიკე ე ბატერისე სე ინტეგრარ თე პერდორუ: ლითიუ-ქონ

ტე დჷნატ ტექნიკე:

HYRJA E FUQISE USB 5V

FUQIA: 6 W

BATERIA: 3.7V 1800mAh; ბატერა: ლითიუ-ქონ

KOHA E KARKIMIT: 7 ორე

DIMENSIONET: 105x153x199mm



პერ ჰირ თე მქედის. ამბალაზე პრე კარტონი დჷე ჟესე ე პოლიეტენი (PE) დუხეტ თე ჰიდხენ ნე კონტეინერე თე პერსტატშემ თე დესტინარ პერ გრუმბულინ სელექტივ თე მბეტურინავე კომუნალე ნე პერპუთჷე მე პერსკრინი ე ტრე. ნესე კა ბატერი ნე პაისიე, ათო დუხეტ თე ჰიქენ დჷ თე დერგოხენ ნე ნქე პიკე გრუმბულინ დჷე მაგაზინი ვეჭმას. პაისიე ე პერდორუ დუხეტ თე კთეხეტ ნე ნქე პიკე თე პერსტატშე გრუმბულინ დჷე მაგაზინი, პასი სუბსტანცატ ე რეზიკშმე კე პერმბან მუნდ თე პერბეჩნე ნქე კერცენიმ პერ შენდეთინ დჷე მქედისინ. შენიმი ნე პროდუქტ ტრეგონ სე პაისიე ნუკ დუხეტ თე ჰიდხეტ მე მბეტურინატ კომუნალე. მბეტეტ ე პაისიევე ელექტრიკე ჯანე მბეტე კე პერმბაქნე სუბსტანცატ თე დემსჷმე პერ ნქერეზიტ, კაფშეტ დჷე მქედისინ. კეტო სუბსტანცატ მუნდ თე ქოქნე ნე ნდოქენ ე ტოქეს, უქიტ ოსე აქრიტ, დჷე კესჷთუ მუნდ თე ჰიქნე ნე ტრუპინ ე ნქერიუტ დჷე თე ქოქნე ნე სემუნდჷე თე შუმტა შენდეტესორე, სი: ქრეგულიმე თე შიქიმიტ, დეგჯიმიტ დჷე თე ლოქრიტ, სი დჷე მუნდ თე ქოქნე ნე დემთიე თე ვეშკავე, მელქისე დჷე ზემრეს, დჷე შკაკოქნე სემუნდჷე თე ლეკურეს. სუბსტანცატ ე დემსჷმე გიქთაშტუ მუნდ თე კენე ნქე ეფექტ ნეგატივ ნე სისტემინ ე ფრემმარქეს დჷე რიპროდუქტივ დჷე თე ქოქნე ნე კანკერ. კონსუმიმი ი ბიმევე კე რიტენ ნე ტოკატ ე ანკუარა დჷე პროდუქტევე კე რქედინ პრეჯე ტრე მუნდ თე პერბეჩნე რეზიკ პერ ეფექტეტ ე მესიპერმე შენდეტესორე. **მოს ე ჰიდხნი პაისიქინ ნე კონტეინერეტ ე მბეტურინავე კომუნალე!!**

შერბიმი ნესე დეშირონი თე ბლინი ქესე კემბიმი ოსე თე რაპორტონი ნდოქნე ანკესე, ჯუ ლუთმი კონტაქტონი დრეიქპერდრეიქ შიტესინ კე კა ლეშუარ ფატურენ.

ინსტრუქცია (KA)

უსაფრთხოების პირობები მნიშვნელოვანი უსაფრთხოების ინსტრუქციები გთხოვთ, ყურადღებით წაიკითხოთ და შეინახოთ მომავალი გამოყენებისთვის

საგარანტიო პირობები განსხვავებულია, თუ მოწყობილობა გამოიყენება კომერციული მიზნებისთვის.

1. პროდუქტის გამოყენებამდე ყურადღებით წაიკითხეთ და ყოველთვის მიჰყევით ქვემოთ მოცემულ ინსტრუქციას. მწარმოებელი არ არის პასუხისმგებელი არასათანადო გამოყენების შედეგად წარმოქმნილ ზიანს.

2. არ გამოიყენოთ პროდუქტი მისი დანიშნულებისამებრ გამოყენების შეუსაბამო მიზნებისთვის.

3. ფრთხილად იყავით ბავშვების მიერ გამოყენებისას. არ მისცეთ ბავშვებს საშუალება ეთამაშონ პროდუქტს. არ მისცეთ საშუალება ბავშვებს ან ადამიანებს, რომლებიც არ იცნობენ მოწყობილობას, გამოიყენონ იგი ზედამხედველობის გარეშე.

4. გაფრთხილება: ამ ხელსაწყოს გამოყენება შეიძლება 8 წელზე უფროსი ასაკის ბავშვებმა და დაქვეითებული ფიზიკური, სენსორული ან გონებრივი შესაძლებლობების მქონე პირებმა ან არ აქვთ გამოცდილება ან ცოდნის ნაკლებობა, მხოლოდ იმ შემთხვევაში, თუ მათ ზედამხედველობს მათ უსაფრთხოებაზე პასუხისმგებელი პირი ან იყო აქვს ინსტრუქცია მისი უსაფრთხო გამოყენების მოწყობილობაზე და იცის მის მუშაობასთან დაკავშირებული რისკები. ბავშვებმა არ უნდა ითამაშონ მოწყობილობასთან. მოწყობილობის გაწმენდა და მოვლა არ უნდა ჩატარდეს ბავშვების მიერ, თუ ისინი არ არიან 8 წელზე უფროსი ასაკის და ეს აქტივობები ხორციელდება მეთვალყურეობის ქვეშ.
5. ნუ ეცდებით დაზიანებული პროდუქტის შეკეთებას თავად. დაზიანებული მოწყობილობა ყოველთვის უნდა წაიყვანოთ პროფესიონალურ სერვის ცენტრში შესაკეთებლად. ყველა შეკეთება შეიძლება შესრულდეს მხოლოდ ავტორიზებული სერვის ტექნიკოსის მიერ. არასწორად შესრულებულმა რემონტმა შეიძლება გამოიწვიოს მომხმარებლისთვის საშიში სიტუაციები.
6. არასოდეს მოათავსოთ პროდუქტი ცხელ ან თბილ ზედაპირებთან ან სამზარეულოს მოწყობილობებთან, როგორცაა ელექტრო ღუმელი ან გაზის სანთურა.
7. არასოდეს გამოიყენოთ პროდუქტი აალებადი მასალების მახლობლად.
8. 3-დან 8 წლამდე ასაკის ბავშვებმა უნდა ჩართონ და გამორთონ მოწყობილობა მხოლოდ იმ შემთხვევაში, თუ ის იმყოფება მის ნორმალურ მდგომარეობაში, ზედამხედველობის ქვეშ ან ინსტრუქტაჟის ქვეშ არის მისი უსაფრთხო გამოყენების შესახებ და აცნობიერებს მის საფრთხეებს. 3-დან 8 წლამდე ასაკის ბავშვებმა არ უნდა დააკავშირონ, იმუშაონ, გაასუფთავონ ან შეასრულონ მოწყობილობა.
9. არ მოათავსოთ მოწყობილობა ღია ცეცხლთან ან ცეცხლის წყაროებთან ახლოს.
10. გირჩევთ გამოიყენოთ მხოლოდ მშრალ ადგილას.
11. თუ მოწყობილობას ზედაპირზე წყალი დაიღვარა, გამორთეთ

მოწყობილობა და გააჩერეთ 24 საათის განმავლობაში. შემდეგ გამოიყენეთ როგორც ყოველთვის.

12. არ გაუშვათ მზის პირდაპირი სხივების ზემოქმედება დიდი ხნის განმავლობაში.

13. გამოიყენეთ მხოლოდ ორიგინალი USB კაბელი, რომელიც მოწოდებულია პაკეტში.

14. მოწყობილობის გაწმენდის ან გადაადგილებისას გამორთეთ მოწყობილობა.

15. საუკეთესო შედეგისთვის, მოათავსეთ მოწყობილობა უფრო მაღალ ზედაპირზე, როგორიცაა მაგიდა ან კონტრაქტი.

16. არ დაუშვათ მოწყობილობაში უცხო საგნების შეღწევა.

17. არ გადაკეტოთ მოწყობილობის წინა და უკანა გისოსები.

18. არ დაფაროთ მოწყობილობა.

19. არ ჩაყაროთ მოწყობილობა წყლის ან სხვა სითხეების ქვეშ.

გაფრთხილება: მზრუნველმა ნაწილებმა შეიძლება გაანადგუროს ფხვიერი ტანსაცმელი და თმა.

პირველ გამოყენებამდე

ბატარეა სრულად უნდა იყოს დამუხტული დაწყებამდე. გამოიყენეთ მხოლოდ მოწოდებული Micro USB დამტენი კაბელი.

დაშვება:

1. დატენვამდე, გთხოვთ, შეამოწმოთ და დარწმუნდით, რომ კვების წყარო თავსებადია თქვენს მოწყობილობასთან.

2. ამოიღეთ მოწყობილობასთან მიწოდებული კვების კაბელი (9) და შეაერთეთ იგი Micro USB პორტში (8).

3. დამუხტეთ ვენტილატორი საჭიროებისამებრ მინიმუმ 8 საათის განმავლობაში, თუ არ იყენებთ 3 თვეზე მეტი ხნის განმავლობაში ბატარეის მუშაობის გასაგრძელებლად. ბატარეის სრულად დატენვისას LED ინდიკატორი (5) ანათებს მწვანედ. დატენვისას LED ინდიკატორი (5) ანათებს წითლად.

პროდუქტის აღწერა:

1. საცხოვრებელი

2. LED შუქი

3. სამაგრის ფიქსაცია

4. სახელური

5. LED ინდიკატორი

6. ჩართვა/გამორთვის ღილაკი და ვენტილატორის სიჩქარის გადამრთველი

7. LED SWITCH ღილაკი

8. MICRO USB SOCKET

9. USB კაბელი

მოწყობილობის გამოყენება:

1. ერთხელ დააჭირეთ ჩართვის/გამორთვის ღილაკს (6), რომ ჩართოთ მოწყობილობა და დააყენოთ ჰაერის ნაკადის სიჩქარე დაბალზე. ჰაერის ნაკადის საშუალო სიჩქარის მისაღებად, მეორედ დააჭირეთ ჩართვის/გამორთვის ღილაკს (6). ჰაერის მაღალი სიჩქარის მისაღებად დააჭირეთ ჩართვის/გამორთვის

ლილას (6) მესამედ. მოწყობილობის გამორთვისთვის დააჭირეთ ჩართვა/გამორთვის ღილაკს (6) მეოთხედ.

2. დააჭირეთ LED გადამრთველ ღილაკს (7) ერთხელ, რათა დააყენოთ ნათელი სინათლის ინტენსივობა. საშუალო სინათლის ინტენსივობის მისაღებად, მეორედ დააჭირეთ LED გადამრთველ ღილაკს (7).

დაბალი განათების ინტენსივობის დასაყენებლად, მესამედ დააჭირეთ LED გადამრთველ ღილაკს (7). LED გადამრთველი ღილაკის (7) მეოთხედ დაჭერით მოწყობილობა გამოირთვება.

3. თუ LED ინდიკატორი (5) მწვანეა, ეს ნიშნავს, რომ პროდუქტი სრულად დატენულია.

მნიშვნელოვანი უსაფრთხოების ინფორმაცია ბატარეასთან დაკავშირებით

ეს სიფრთხილის ზომები ვრცელდება პროდუქტებზე, რომლებიც იყენებენ ჩაშენებულ მრავალჯერადი დატენვის ბატარეებს.

ბატარეების არასწორმა გამოყენებამ შეიძლება გამოიწვიოს ელექტროლიტების გაჟონვა, გადახურება ან აფეთქება. გამოთავისუფლებული ელექტროლიტი არის კოროზიის წყარო და შეიძლება იყოს ტოქსიკური. შეიძლება გამოიწვიოს კანისა და თვალის დაზიანება; ის ასევე საზიანო გადაყლაპვის შემთხვევაში.

ტრავმის რისკის შესამცირებლად:

- არ უნდა მოხდეს ბატარეების გაცხელება, გახსნა, პუნქცია, განადგურება ან ცეცხლში ჩაგდება;
- არ შეეხოთ მოწყობილობის ბატარეის ტერმინალებს ლითონის საგნებით. ეს კომპონენტები შეიძლება გაცხელდეს და გამოიწვიოს დამწვრობა;

- ბატარეის გაჟონვის შემთხვევაში, მთელი დრო გაჟონვის ელექტროლიტის კონტაქტს კანთან ან ტანსაცმელთან. თუ ბატარეის ელექტროლიტი მოხვდება კანთან ან ტანსაცმელთან, დაუყოვნებლივ ჩამოიბანეთ ადგილი წყლით.

- დამუხტვა უნდა განხორციელდეს მხოლოდ პროდუქტთან ერთად მიწოდებული დამტენით ან შესაბამისი ბატარეის ტიპისთვის.

გამოყენებული ჩაშენებული ბატარეის ქიმიური შემადგენლობა: ლითიუმ-იონი

ტექნიკური მონაცემები:

USB დენის შეყვანა 5 ვ

სიმძლავრე: 6 W

ბატარეა: 3.7V 1800mAh; ბატარეა: ლითიუმ-იონი

დატენვის დრო: 7 საათი

ზომები: 105x153x199 მმ



გარემოს გულისთვის. მუყაოს შეფუთვა და პოლიეთილენის (PE) პარკები უნდა ჩაყარონ შესაბამის კონტეინერებში, რომლებიც განკუთვნილია მუნიციპალური ნარჩენების შერჩევითი შეგროვებისთვის მათი აღწერილობის შესაბამისად. თუ მოწყობილობაში არის ბატარეები, ისინი უნდა მოიხსნას და ცალკე გადაიტანონ შეგროვებისა და შენახვის პუნქტში.

გამოყენებული მოწყობილობა უნდა დაბრუნდეს შესაბამის შეგროვებისა და შენახვის ადგილას, რადგან მასში შემაჯავმა სახეფაო ნივთიერებებმა შეიძლება საფრთხე შეუქმნას ჯანმრთელობას და გარემოს. პროდუქტზე მარკირება მიუთითებს, რომ მოწყობილობა არ უნდა გადაყაროთ მუნიციპალურ ნარჩენებთან ერთად. ელექტრო მოწყობილობების ნარჩენები არის ნარჩენები, რომლებიც შეიცავს ადამიანის, ცხოველებისა და გარემოსთვის საზიანო ნივთიერებებს. ამ ნივთიერებებმა შეიძლება გამოიწვიოს ნიადაგის, წყლის ან ჰაერის დაზიანება და, ამრიგად, შეიძლება შევიდეს ადამიანის ორგანიზმში და გამოიწვიოს ჯანმრთელობის მრავალი დაავადება, როგორიცაა: მუცლის, სიმწის და მეტყველების დარღვევა, ასევე შეიძლება გამოიწვიოს თირკმელების, ღვიძლისა და გულის დაზიანება. და იწვევს კანის დაავადებებს. მავნე ნივთიერებებმა შესაძლოა უარყოფითი გავლენა მოახდინოს რესპირატორულ და რეპროდუქციულ სისტემებზე და გამოიწვიოს კიბო. საჩივარ ნიადაგებზე ზზარდი მცენარეების და მათგან მიღებული პროდუქტების მოხმარებამ შეიძლება გამოიწვიოს ზემოაღნიშნული ჯანმრთელობის ზემოქმედების რისკი. **არ ჩაადოთ მოწყობილობა მუნიციპალური ნარჩენების კონტეინერებში!**

სერვისი თუ გსურთ შეიძინოთ სათადარიგო ნაწილები ან შეატყობინოთ რაიმე საჩივრის შესახებ, გთხოვთ, დაუკავშირდეთ უშუალოდ გამყიდველს, რომელმაც გასცა ქვითარი.

KARTA GWARANCYJNA

WARUNKI GWARANCJI obowiązują na terenie Rzeczypospolitej Polskiej

ACM. S.A. ul. Ordona 2a 01-237 Warszawa zapewnia Użytkownika o dobrej jakości sprzętu, na który wydana jest niniejsza karta gwarancyjna i udziela 24 miesięcznej gwarancji, która liczy się od daty zakupu sprzętu.

Usługi gwarancyjne świadczone są po okazaniu prawidłowo wypełnionej karty gwarancyjnej. Wady lub uszkodzenia sprzętu ujawnione w okresie gwarancji usuwane będą bezpłatnie przez Serwis Centralny. W przypadku zakupu sprzętu przez przedsiębiorcę (faktura VAT) okres gwarancji wynosi 12 miesięcy. Powyższy zapis nie dotyczy jednoosobowych działalności gospodarczych, o ile rodzaj zakupionego sprzętu, nie jest związany z profilem prowadzonej działalności gospodarczej – weryfikacja w CEIDG.

W przypadku wymiany rzeczy na nową, albo po dokonaniu istotnej naprawy, okres gwarancji biegnie na nowo od chwili dostarczenia klientowi rzeczy wolnej od wad, lub zwrócenia rzeczy naprawionej. Jeżeli gwarant wymienił część rzeczy, przepis powyższy stosuje się odpowiednio do części wymienionej. Gwarant zobowiązuje się pokryć koszty dostarczenia rzeczy do serwisu na adres wskazany w karcie gwarancyjnej. Jednakże uprawniony z gwarancji powinien zachować rozsądek, wybierając środek transportu. Uprawnionemu z gwarancji nie przysługuje od gwaranta zwrot kosztów dostarczenia towaru – rzeczy do naprawy gwarancyjnej, przekraczający ekonomicznie uzasadnione koszty przewozu.

UWAGA: Sprzęt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego. Naprawami gwarancyjnymi nie są objęte czynności związane z odkamienianiem, konserwacją, czyszczeniem urządzeń oraz części i akcesoria ulegające zużyciu przy normalnym użytkowaniu. Gwarancja nie obejmuje mechanicznych uszkodzeń sprzętu oraz wad i uszkodzeń wynikłych wskutek:

- niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją użytkowania, przechowywania i konserwacji;
- ingerencji nieautoryzowanego serwisu, samowolnych napraw, przeróbek i zmian konstrukcyjnych;
- użycia niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych.
- uszkodzeń mechanicznych, termicznych, chemicznych i powstałych na skutek przepięcia w sieci.
- karta gwarancyjna jest nieważna bez daty zakupu, pieczęci sprzedającego i kopii dokumentu zakupu.
- gwarancją nie są objęte elementy eksploatacyjne i akcesoria w tym: elementy szklane (np. dzbanki, talerze), sznury przyłączeniowe, sieciowe, żarówki, baterie, nożyki i folie do urządzeń tnących, nasadki miksujące, trzepaki, mieszaki, ssawkoszczotki, rury, węże, kubki miksujące, głowice tnące i sita.

Reklamowany sprzęt jest dostarczany do Serwisu Centralnego przez Klienta w stanie kompletnym i odpowiednio zabezpieczony na czas transportu. Po dokonanej naprawie reklamowany sprzęt odbierany jest z Serwisu Centralnego przez Klienta.

Termin usunięcia wady może zostać wydłużony o czas potrzebny do importu niezbędnych części, nie dłuższy niż 30 dni roboczych. W każdym takim przypadku warsztat serwisowy powiadomi klienta o wydłużeniu terminu naprawy gwarancyjnej. W związku z koniecznością sprowadzenia części zamiennych i poinformuje o nowym terminie usunięcia wady.

W przypadku stwierdzenia usterki należy ją zgłosić w punkcie sprzedaży lub w Serwisie Centralnym, ul. Ordona 2A, 01-237 Warszawa, tel. 728-595-006 lub e-mail: serwis@acmhome.eu.

W zgłoszeniu proszę podać swój adres, nr telefonu i opis usterki. Do reklamacji konieczne jest dołączenie kopii dokumentu zakupu.

Gwarancja nie wyłącza ani nie ogranicza oraz nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.



adnotacje serwisu:

SERWIS CENTRALNY
01-237 Warszawa ul.Ordona 2A
tel. 728 - 595 - 006
serwis@acmhome.eu www.acmhome.eu

.....
(data sprzedaży)
.....
(pieczęć sklepu i podpis sprzedawcy)

W trosce o środowisko...

Opakowania kartonowe oraz worki polietylenowe (PE) należy wrzucać do odpowiednich pojemników przeznaczonych do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych zgodnie z ich opisem. Jeżeli w urządzeniu znajdują się baterie, należy je wyjąć i osobno oddać do punktu zbierania i składowania. Zużyte urządzenie należy oddać do odpowiedniego punktu zbierania i składowania, gdyż znajdujące się w nim niebezpieczne substancje mogą stanowić zagrożenie dla zdrowia i środowiska. Oznaczenie umieszczone na produkcie wskazuje, że urządzenia nie należy wyrzucać do pojemnika z odpadami komunalnymi.

Zużyty sprzęt elektryczny, to odpady, które zawierają substancje szkodliwe dla ludzi, zwierząt i środowiska. Substancje te mogą doprowadzić do zanieczyszczenia gleby, wody lub powietrza, a poprzez to mogą się dostać do organizmu człowieka i doprowadzić do licznych dolegliwości zdrowotnych, takich jak: zaburzenia wzroku, słuchu, mowy, mogą również doprowadzić do uszkodzenia nerek, wątroby i serca, oraz wywołać choroby skóry. Substancje szkodliwe mogą mieć również niekorzystny wpływ na układ oddechowy i rozrodczy oraz doprowadzić do zmian nowotworowych. Spożycie roślin rosnących na skażonych glebach, oraz produktów powstałych z nich może grozić w/w skutkami zdrowotnymi.

Urządzenia nie wyrzucać do pojemnika na odpady komunalne !!!!

ADLER

EUROPE



Electric Kettle
AD 1282



Burr Coffee Grinder
AD 4450



Milk Frother
AD 4491



Sandwich Maker
AD 3055



TOASTER 2 SLICE
AD 3222



ELECTRIC GRILL
AD 3052



CITRUS JUICER
AD 4009



PERSONAL BLENDER
AD 4081



FOOD PROCESSOR
AD 4224



MIXER
AD 4225



AIR FRYER
AD 6310



PASTEURIZATION POT
AD 4496



AIR CONDITIONER
AD 7916



AIR HUMIDIFIER
AD 7966



FAN HEATER
AD 7725



KITCHEN SCALE
AD 3166

ADLER

EUROPE



COFFEE GRINDER
AD 4446



TOASTER 2 SLICE
AD 3214



HAND BLENDER
Ad4625



MIXER WITH BOWL
AD 4222



AIR FRYER OVEN
AD 6309



MICROWAVE OVEN
AD 6205



WAFFLE MAKER
AD 3049



KITCHEN SCALE
AD 3170



ELECTRIC KETTLE
AD 1286



SANDWICH MAKER
AD 3043



PORTABLE FRIDGE
AD 8077



Electric Oven With HOB
AD 6020



FAN HEATER
AD 7728



MOSQUITO LAMP
AD 7938



HEATED PAD
AD 7433



ORAL IRRIGATOR
AD 2176



AFTER SALE SERVICE NOTICE

GB	If you want to buy spare parts or make any complaints, please contact the seller who issued the receipt directly.
DE	Wenn Sie Ersatzteile kaufen oder reklamieren möchten, wenden Sie sich bitte direkt an den Verkäufer, der die Quittung ausgestellt hat.
FR	Si vous souhaitez acheter des pièces de rechange ou faire des réclamations, veuillez contacter directement le vendeur qui a émis le reçu.
ES	Si desea comprar repuestos o presentar alguna queja, comuníquese directamente con el vendedor que emitió el recibo.
PT	Se você quiser comprar peças de reposição ou fazer alguma reclamação, entre em contato diretamente com o vendedor que emitiu o recibo.
LT	Jei norite įsigyti atsarginių dalių ar pateikti nusiskundimą, susisiekiite tiesiogiai su kvitą išdavusiu pardavėju.
LV	Ja vēlaties iegādāties rezerves daļas vai izteikt pretenzijas, lūdzu, sazinieties tieši ar pārdevēju, kurš izsniedza čeku.
EST	Kui soovite osta varuosi või esitada pretensioone, võtke otse ühendust kviitungi väljastanud müüjaga.
HU	Ha pótkalkatrészeket szeretne vásárolni, vagy panaszt szeretne tenni, forduljon közvetlenül a bizonylatot kiállító eladóhoz.
BS	Ako želite kupiti rezervne dijelove ili napraviti reklamaciju, obratite se direktno prodavaču koji je izdao račun.
RO	Если вы хотите купить запчасти или предъявить какие-либо претензии, пожалуйста, свяжитесь напрямую с продавцом, выдавшим чек.
CZ	Chcete-li zakoupit náhradní díly nebo uplatnit jakoukoli reklamaci, kontaktujte přímo prodejce, který účtenku vystavil.
RU	Dacă doriți să cumpărați piese de schimb sau să faceți vreo reclamație, vă rugăm să contactați direct vânzătorul care a emis chitanța.
GR	Εάν θέλετε να αγοράσετε ανταλλακτικά ή να κάνετε οποιαδήποτε παράπονα, επικοινωνήστε απευθείας με τον πωλητή που εξέδωσε την απόδειξη.
MK	Ako sakate da kupite rezervni delови или да поднесете какви било поплаки, контактирајте директно со продавачот кој ја издал сметката.
NL	Als u reserveonderdelen wilt kopen of een klacht wilt indienen, neem dan rechtstreeks contact op met de verkoper die de bon heeft afgegeven.
SL	Če želite kupiti nadomestne dele ali vložiti reklamacije, se obrnite neposredno na prodajalca, ki je izdal račun.
FI	Jos haluat ostaa varaosia tai tehdä valituksia, ota yhteyttä suoraan kuitin antaneeseen myyjään.
PL	W przypadku chęci zakupu części zamiennych lub zgłoszenia ewentualnych reklamacji należy kontaktować się bezpośrednio ze sprzedawcą, który wystawił paragon.
IT	Se desidero acquistare pezzi di ricambio o presentare reclami, contatta direttamente il venditore che ha emesso la ricevuta.
HR	Se desidero acquistare pezzi di ricambio o presentare reclami, contatta direttamente il venditore che ha emesso la ricevuta.
SV	Om du vill köpa reservdelar eller göra några reklamationer, vänligen kontakta säljaren som utfärdat kvittot direkt.
DK	Hvis du ønsker at købe reservedele eller reklamere, bedes du kontakte sælgeren, som har udstedt kvitteringen, direkte.
UA	Якщо ви хочете придбати запчастини або подати будь-які претензії, зверніться безпосередньо до продавця, який видав чек.
SR	Ako želite da kupite rezervne delove ili da uložite reklamaciju, obratite se direktno prodavcu koji je izdao račun.
SK	Ak si chcete kúpiť náhradné diely alebo uplatniť akúkoľvek reklamáciu, kontaktujte priamo predajcu, ktorý účtenku vystavil.
AR	إذا كنت ترغب في شراء قطع غيار أو تقديم أي شكوى ، فيرجي الاتصال بالبايع الذي أصدر الإيصال مباشرة.
BG	Ako iskate da zakupite rezervni časti ili da napravite oplakvanja, molja, svържете се директно с продавача, който е издал касовата бележка.
AZ	Ehtiyat hissələri almaq və ya hər hansı şikayət etmək istəyirsinizsə, qəbzı verən satıcı ilə birbaşa əlaqə saxlayın.
ALB	Nëse dëshironi të blini pjesë këmbimi ose të bëni ndonjë ankesë, ju lutemi kontaktoni drejtpërdrejt shitësin që ka lëshuar faturën.
KA	თუ გსურთ სათადარიგო ნაწილების შეძენა ან რაიმე პრეტენზია, გთხოვთ დაუკავშირდეთ გამყიდველს, რომელმაც გასცა ქვითარი ჰირდაჰირი.